

Zware val Knetemann in België

door wiel verheesen

GENT - Gerrie Knetemann is het slachtoffer geworden van een zware val in de wielervedstrijd Dwars door België. Ongeveer halfoers in deze semiklassieke, met Waregem als start- en finishplaats, botste Knetemann tegen een stilstaande auto. De klap was zo hard dat het rechtscheenbeen brak.

In zijn poging om het gezicht te beschermen, toen hij door de ruit van het voertuig vloog, liep Knetemann een slagaderlijke bloeding en an-

Onzekerheid over carrière na urenlange operatie

dere verwondingen aan de arm op. De renner uit de ploeg van Peter Post werd onmiddellijk naar het Academisch Ziekenhuis van Gent overgebracht, waar hij een operatie onderging die tot het middernachtelijk uur duurde. De zware val heeft onzekerheid te weeg gebracht over de verdere carrière van de thans 32-jarige wereldkampioen.

● Zie verder Sport 1. Gerrie Knetemann, in botsing met auto.

DRIE NIEUWE ARRESTATIES

Harde klappen voor drughandel in Limburg

MAASTRICHT - De ene na de andere gevoelige slag wordt de Limburgse drughandel toegebracht door de regionale verdovende middelengroep (RVMM) van de gezamenlijke Zuidlimburgse politiekorpsen in Maastricht. Opnieuw is in de narcotica-sluikhandel een bres geslagen met de aanhouding van de 35-jarige H. P. uit Landgraaf, de 33-jarige W. D. uit Landgraaf en de 40-jarige W. N. uit Kerkrade. Zij worden ervan verdacht in verdovende middelen te hebben gehandeld. Nog moet worden uitgezocht welk deel zij in die handel precies voor rekening hebben genomen. Vandaag wordt het drietal aan de officier van justitie in Maastricht voorgeleid.

In een jaar tijd zijn door de door-gaans narcotica-brigade genoemde RVMM een vijftienvingtigtal mannen en vrouwen in de internationale drughandel, die steeds meer Limburg als draaischijf heeft gekregen, uitgeschakeld. Maar ook elders in Limburg werden vooral takken van de sluikhandel in amfetamine afgesneden. Met de regelmaat van de kalender boekte onder andere ook de politie in het Middenlimburgse op dat punt successen. Afzettegebied van amfetamine is Zweden. „De Zweedse autoriteiten kijken naar Limburg met dezelfde ogen waarmee ze naar de gouden driehoek in Azië kijken”, zei Roermonds officier van justitie mr. H. Overbosch vorig jaar nog daarover. De Roermondse rechtbank had het voorbije jaar tien keer met amfetaminehandelaars te doen.

● Zie verder pag. 17

Wel voor inkomens boren f 30.000

Geen extra belasting voor hogere inkomens

DEN HAAG - De Tweede Kamer heeft gisteren een voorstel van de PvdA verworpen om de hogere inkomens zwaarder te belasten dan het kabinet wilde, teneinde de inkomens tot f 55.000 meer te kunnen ontzien. Nu zullen alle inkomens boven ongeveer f 30.000 meer belasting moeten gaan betalen.

De Kamer nam vervolgens de kabinetsvoorstellen voor belastingverhoging per 1 april aan. Dinsdag nog hadden CDA en PvdA zich erover beklagd dat deze belastingverhoging betekende dat alle inkomens vanaf iets onder modaal zouden moeten betalen om de lage inkomens te kunnen ontzien.

Hoewel ook het CDA zich toen ontevreden toonde met het daaruit resulterende inkomensbeeld, besloten zij gisteren toch het PvdA-voorstel niet te steunen. „hoewel het idee erachter ons sympathiek is”, zei de CDA'er Van Dijk.

Alleen de linkse partijen steunden het PvdA-amendement. Ook een motie van de PvdA om volgend jaar bij het vaststellen van het inkomensbeeld ook rekening te houden met de nadelige effecten op de koopkracht van deze belastingverhoging, haalde het niet.

Tenslotte aanvaardde de Kamer een nieuwe afrekening voor de inkomstenbelasting voor bejaarden en arbeidsongeschikten, die voortaan een vast bedrag als buitengewone last mogen opvoeren. Het voorstel van het RPF om gehuwde bejaarden het dubbele te laten aftrekken als ongehuwde bejaarden, werd verworpen.

(ADVERTENTIE)

Voor uw exclusief diner of lunch
SPECIALITEITEN-RESTAURANT

„Der Bloasbalg”

Wahlwiller, Einderstraat 37

Keuken geopend van 12.00-14.30 uur en van 18.00-22.00 uur.

's Zondags van 12.00-22.00 uur. 's Zaterdags geen lunch.

's Dinsdags gesloten.

Aparte ruimte voor partijen.

Beide paasdagen zijn wij geopend van 12.00-22.00 uur.

Reservering gewenst.

Tel. 04451-1364 of b.g.g. 04458-1452.



● Barney Clark

Patiënt met kunsthart overleden

SALT LAKE CITY - Barney Clark, de eerste mens die met een kunsthart heeft geleefd, is in Salt Lake City overleden, zo heeft het ziekenhuis bekendgemaakt. De 62-jarige Clark heeft 112 dagen geleefd met zijn kunsthart van plastic en aluminium.

Sinds Clark op 2 december zijn kunsthart kreeg, is hij nog driemaal geopereerd. Hij kreeg ook problemen met epileptische aanvallen, een neusbloeding die tien dagen aanhield, luchtbellen in zijn longen, longontsteking, darmontsteking en een falende nierfunctie. Woensdag ontstonden er nog onopgehelderde problemen met de bloedsomloop. Ondanks alle complicaties zei Clark dat hij de hartoperatie de moeite waard had gevonden, en dat hetzelfde zou gelden voor anderen in zijn situatie. „Of je laat een hart inplanten, of je sterft”. Een woordvoerder van het ziekenhuis roemde gisteren Clarks verdiensten voor de medische wetenschap.

(ADVERTENTIE)

Restaurant

La Diligence

Maastrichterlaan 29

BEEK

Tel. 04402-1425

vanaf 1 april 04402-71425

Ons restaurant is

1e en 2e PAASDAG

geopend van 12.00 tot 15.00 uur

en van 18.00 tot 22.00 uur.

TAFELRESERVERING GEWENST.

NOG GEEN BANK-CAO

URECHT - Na meer dan twaalf uur onderhandelen hebben werkgevers en werknemers in de nacht van woensdag op donderdag nog geen overeenstemming kunnen bereiken over een nieuwe CAO voor de 100.000 werknemers in het bankbedrijf.

De bonden verwierpen „een uiterste bod” van de werkgevers voor een eenjarige CAO. Daarop is besloten, dat maandag verder zal worden onderhandeld over een CAO voor twee jaar. De werkgevers denken daarbij aan een soortgelijke overeenkomst als die waarover onlangs in de metaalindustrie een akkoord is bereikt.

De tweede onderhandelingsronde over de CAO-1983 voor de zuivelindustrie (24.000 werknemers) is gisteren vastgelopen. Breekpunt was de financiering van de arbeidstijdvermindering.

WASHINGTON - President Reagan heeft de Amerikaanse wetenschap gemobiliseerd om zo snel mogelijk een superwapen te ontwikkelen tegen vijandelijke kernraketten. Het moet zulke wapens machteloos en verouderd maken en betekent, volgens het Witte Huis, een fundamentele wijziging van strategische beginselen. Beschermde tegen vijandelijke strategische raketten zouden de VS niet langer van vergelding afhankelijk zijn, als nucleaire afschrikking.

In een televisietoespraak gaf Reagan wel bijzonderheden over het nieuwe anti-raketstelsel, dat het hele scala kan bestrijken van defensieve raketten op de grond tot laserwapens in de ruimte, maar hij beschreef de taak als „het onderscheppen en vernietigen van strategische kernwapens, voordat die ons grondgebied of dat van onze bondgenoten kunnen bereiken”. Volgens Reagan is de huidige technologie zo ver gevorderd, dat het redelijk is om met de ontwikkeling van zo'n nieuw wapen te beginnen. Het is een project dat jaren „vermoedelijk enkele tientallen jaren” van inspanning op vele fronten zal eisen. Moskou heeft gisteren het door Reagan voorgestelde anti-raketstelsel in de ruimte in strijd met de bestaande verdragen genoemd.

Alternatief

Amerikaanse regeringsfunctionarissen hebben toegelicht, dat het gaat om een vooralsnog ongedefinieerd project, waarvan de richting en structuur in de komende maanden zullen worden vastgelegd. „Wat vandaag begon, is het zoeken naar een plan”, aldus één van hen, „maar het motief dat de president ertoe heeft gebracht, is zijn verplichting hoop te geven dat er een alternatief bestaat voor de onoverwinnelijke eis moderne, parate, offensieve wapens te bouwen en in stelling te brengen”.

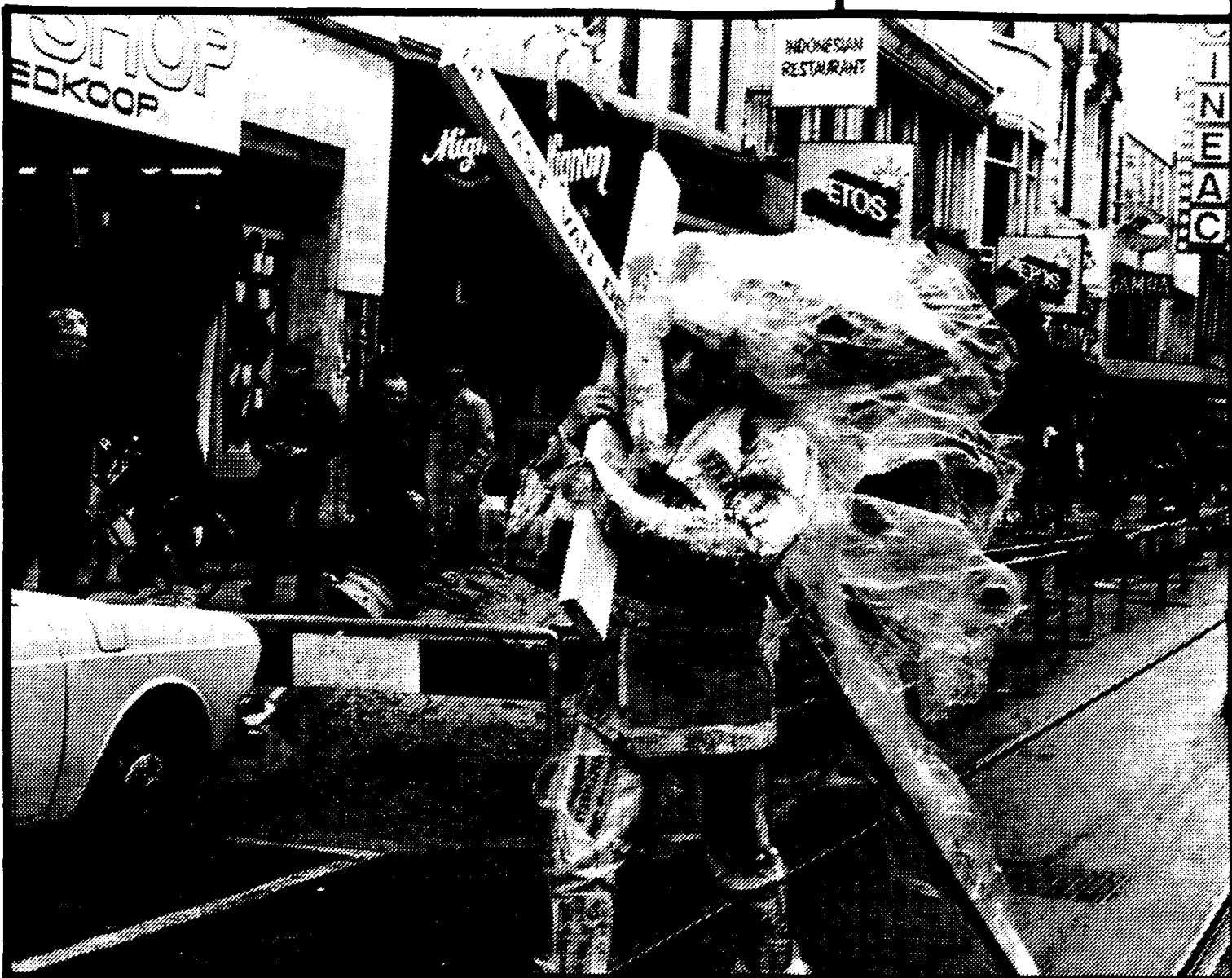
Begroting

Reagan begon zijn toespraak een half uur nadat het Huis van Afgevaardigden, waar de democraten de meerderheid hebben, zijn begroting en de daarin verpakte defensie-uitgaven voor 1984, had verworpen. Hij presenteerde, met een beroep op de kiezers, een grimmig, doch niet nieuw beeld van de Russische militaire expansie, dat hij illustreerde met voorheen geheime luchtfoto's van bases en vliegvelden op Cuba, in Nicaragua en Belize. Hij veroordeelde de „simpele rekenarij”, die naar zijn zeggen ten grondslag ligt aan de oproepen om minder aan defensie uit te geven.

Felle strijd in Nicaragua

MANAGUA - De Nicaraguanse regering en opstandelingen die vanuit Honduras zijn binnengevallen, hebben gisteren allebei successen gemeld bij gevechten nabij de Hondurese grens.

De opstandelingen hebben een plan van veertien punten geformuleerd voor de vestiging van een democratie in Nicaragua. Zij spreken beschuldigingen tegen dat hun troepen worden geleid door vroegere leden van de gevreemde Nationale Garde van dictator Somoza.



Lubbers wil niet alle tegenvallers compenseren

DEN HAAG - Premier Lubbers is niet van plan alle financiële tegenvallers, met name wat betreft de aardgasopbrengsten, via nieuwe bezuinigingen te compenseren. In de Tweede Kamer zei de premier dat hij bereid was enig risico te nemen bij het opvangen van tegenvallende aardgasinkomsten. Hij weigerde echter in te gaan op de eis van de oppositie dat het kabinet een stimulerend beleid gaat voeren.

Lubbers zei dit tijdens een kort debat over de resultaten van de Europese Raad van afgelopen maandag en dinsdag. De premier zei dat Nederland geen eenzijdig bezuinigingsbeleid voert, zoals PvdA-woordvoerder Meijer had beweerd. Het terugdringen van het financieringstekort vormt wel een belangrijke hoeksteen van het beleid, maar dan uitsluitend als randvoorwaarde. In het beleid staat het streven naar economisch herstel centraal. Lubbers nam ook afstand van VVD-geluiden, die sterk eenzijdig het terugdringen van het financieringstekort benadrukken. Het beleid van

het kabinet mag niet versmald worden tot een beleid dat zich alleen richt op vermindering van het tekort, zei Lubbers.

„Het herstel van de economie mag niet worden gefrustreerd door te veel een component te benadrukken.” Maar bij de verbetering van de economische situatie zijn de vermindering van het tekort en budgettaire discipline evenzeer noodzakelijk.

Inzake extra bezuinigingen Nijpels houdt vast aan eis

DEN HAAG - VVD-fractieleider Nijpels is niet van plan terug te komen op zijn dreiging met een kabinetseris indien het kabinet afziet van nieuwe bezuinigingen. In gesprekken met verslaggevers herhaalde de liberale leider gistermiddag zijn eis dat het kabinet voor minstens twee miljard aan nieuwe bezuinigingen moet doorvoeren. Hij wees berichten van de hand dat hij zijn dreigement na overleg met CDA-leider De Vries zou hebben laten vallen. In een radio-interview met de NCRV had De Vries eerder laten weten dat Nijpels er niet verstandig aan deed om dit soort dreigementen te uiten. Volgens hem ging Nijpels daarbij uit van de „irreële veronderstelling” dat het CDA in het geheel geen extra bezuinigingen wilde. De Vries noemde het daarbij volstrekt voorbarig om het woord crisis in de mond te nemen. „Daarmee krijgen de mensen de indruk dat er spanningen zijn, die er niet zijn,” aldus de CDA-fractieleider.

(ADVERTENTIE)

AS. MOEDERS

Baby-discount nodigt u uit, niet alleen om de geweldige collectie te bekijken, maar vooral om de prijzen te vergelijken van kindervagens, ledikanten, boxen enz. Alles wordt verkocht tegen uitzonderlijk lage prijzen.

De enige echte Baby-Discount in Heerlen garandeert: Elders goedkoper? Geld terug! Niet goed? Geld terug! Tot ziens in de Laanderstraat 81, Heerlen. Tel. 045-712161. Openingstijden: dinsdag, woensdag en vrijdag van 1-5 uur, donderdag van 5-9 en zaterdag van 11-5 uur.

VAN DE HOOFDREDACTEUR



huishoudelijk werk op mini-loon basis gewoon betaald worden, zou in 1980 per huishouden f 25000 zijn verdiend. De uitgang wetenschappelijk onderzoek consumentenangelegenheden (SWOKA) laat dit weten. De gedegen turfwerk. Afhangende van de samenstelling van de huishouden en met uitsluiting van gezinsleden beneden de 12 jaar wordt er per week door alle gezinsleden in totaal tussen de 37 en 72 uur gewerkt. Dat is termen van nijverheid verold een enorme vorm van overbelasting, die niet in de balans van onze gezamenlijke nationale inspanningen is opgenomen. Maar dat huishouden stimuleert natuurlijk wel de economie. Het tussen de 25 en 32 procent van huishoudelijk werk gestopt wordt in het kokerellen en het beoogt zijn met de voeding is de Nederlandse keuken een belangrijk onderdeel, waarbij de aanrechten democratisch recht is geworden voor elk gezinslid. Als daarenboven tussen de 23 en 29 procent van tijd van de huishoudelijke bezigheden gestopt wordt in de woning of zonder tuin met inbegrip van het doe-het-zelf werk dan worden de rinken van bedrijvigheid er vanaf. Vanzelfsprekend gaat er dan ook tijd zitten in boodschappen doen, als grondstoffenwerk voor huis en in andere. Dat ligt tussen de 16 en 19 procent. De kleding en alles wat daarbij hoort aan werkzaamheden tussen wasmachine en strijkijzer pakt nog zo'n tien procent van het arental. Voor zeer velen dat natuurlijk ook het werk buitenshuis. Passieve en actieve ontspanning van wandelen met de hond tot op vakantie gaan en duitend en een andere zaken die met lezen, luisteren of bewegen maken hebben vullen uiteraard de activiteiten binnen en buiten huizen op tot een ander beeld van jaren geleden toen een sterke nadruk de taakverdeling tussen man en vrouw bepaalde. Vandaag Morgen, in Nederland wordt flink huis gehouden.

Het weer

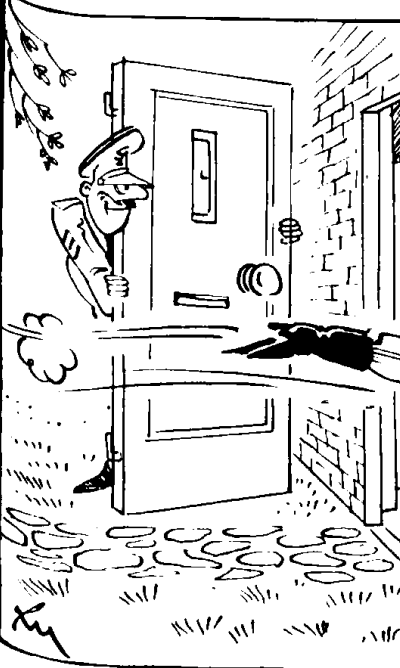
Wisselend bewolkt en enkele regen mogelijk met onweersbuien op natte sneeuw. Middagtemperatuur rond 6 graden. Harde noordwestenwind.

VANDAAG:
Van op: 06.33 onder: 19.00
Van op: 14.27 onder: 05.34

Stoker

Na een strijd van drie jaar zijn de Engelse spoorwegen en de Bond van Treinbestuurders overeengekomen nog dit jaar een eerste proef te nemen met nog maar één bestuurder per trein. Tot nu toe verveelden steeds twee mannen als onafscheidelijk „koppel” in de bestuurderscabine, want naast de machinist was er ook ook nog de „stoker”. Edoch, sinds de afschaffing van de stoomtrein had de stoker eigenlijk geen functie meer en de helfte van de nu dan ook „de-wei op”. De Bond van Treinbestuurders en Stokers (ASLEF) echter heeft zich machtig tegen het verdwijnen van de stoker verzet. Daar kunnen wij inkomsten, tenslotte worden machinist en stoker altijd een gezellig (trein)stel..

Politie mag niet meer met de deur in huis vallen



Concertserie Barokkerk Eys zaterdag van start

EYS - Zaterdag gaat in Eys-Wittem de "Concertserie 1983 Barokkerk Eys" van start. Na het grote succes van verleden jaren hebben de organisatoren besloten ook dit jaar weer concerten te doen geven. Omdat de solisten en ensembles gratis aan deze concertserie meewerken kan op deze wijze bovendien een bescheiden financiële bijdrage voor de restauratie van de kerk in Eys worden geleverd. Het openingsconcert van zaterdagavond wordt gegeven door het trombonekwartet van het symphonieorkest van de West-

deutsche Rundfunk uit Keulen, de organist J. J. Zeijen en de bariton Piet Nievelstein. Van het trombonekwartet maakt onder anderen deel uit de Limburgse trombonist Harrie Ries. Op het programma staan werken van Phalèse, Bach, Schütz, Albrechtsberger, Pachelbel en Speer. Het programma van de Concertserie 1983 Barokkerk Eys ziet er verder als volgt uit: maandag 4 april concert door Jos Kamp, gitaar, en Renee Dohmen, cello; zondag 1 mei de Schola Cantorum onder leiding van Louis Krekelberg met medewerking van de organist Gerard Quaedvlieg; zondag 5 juni voordrachtsmiddag door de zangklas van het conservatorium onder leiding van Mya Besselink; zondag 4 september blaasensemble met medewerking van Harrie Ries, trombone, en Jo Smeets, hobo; zondag 9 oktober kamer-musiekensemble Contraind onder leiding van Arno Diederien en zondag 6 november het koor van het conservatorium te Maastricht onder leiding van Jos Besselink. Het concert van zaterdag begint om 20 uur, alle andere concerten om 16 uur. De entree voor elk concert bedraagt vijf gulden.

Charles Eyck werd 86 jaar

RAVENSBOSCH - De bekende Limburgse kunstschilder Charles Eyck vierde gisteren in alle stilte zijn 86ste verjaardag. Die stilte was te danken aan het feit, dat hij zeer tot zijn leedwezen wegens ziekte nog geen bezoek kon ontvangen. Hetgeen ons niet belet om de vitale kunstenaar een voorspoedige beterschap en nog vele jaren van artistieke arbeid toe te wensen.

deze week in het theater

Caecilia Consort

Het Caecilia Consort, twaalf strijkers en een claviniste, zo nodig aangevuld met vier blazers, voeren zaterdagavond in de Staalzaal te Maastricht uit: Intocht koningin van Sheba van Händel, symfonie nummer 5 in b van C.P.E. Bach, het celloconcert in c van Haydn en na de pauze het divertimento KV 251 in d van Mozart.

De nieuwe Snaar

In de muziek van De Nieuwe Snaar, die bestaat uit Jan de Smet, accordeon en zang, Kris de Smet, hobo en zang, en Geert Vermeulen, viool, cello en zang, nemen humor en theatrale vondsten een belangrijke plaats in. Het Vlaamse trio noemt zijn programma dan ook "fragmenten uit de gelustreerde muziek". In de stadsschouwburg te Heerlen kan men er zondag om 15.30 uur van genieten.

Poolse theatergroep

De Poolse theatergroep Teatr scena 6 uit Lublin, die maandag en dinsdag in het Sirkeltheater te Sittard "Deported to Paradise" opvoert, komt voort uit het studententoneel, dat sedert de staat van beleg in Polen veel moeilijkheden ondervindt. "Deported to Paradise" is de vierde productie sedert het ontstaan van de groep. Het gaat over hoop, wanhoop en het onvermogen van mensen om deze wanhoop te bestrijden. De voorstelling wordt gespeeld in het Engels.

Herman Lutgerink

Herman Lutgerink heeft een nieuw programma, dat hij het publiek zaterdag, dinsdag en woensdag om 20.30 uur in het theatercafé te Maastricht graag zal voorspelen. Het heet "Panne, panne, panne" en deze titel slaat op het feit, dat een artiest pech heeft, te laat komt en dan een andere artiest, die de koffer met trucs bij zich heeft, verzoekt om maar vast te beginnen. Tenslotte krijgen beiden ruzie over de gage. De Maastrichtse toneelschrijver, acteur en docent Herman Lutgerink speelt in deze productie een tragische dubbelrol.



De drie leden van De Nieuwe Snaar.

van dag tot dag

Vrijdag 25 maart

De bruiloft van een straathond, Oranjerie Roermond. Verdi's Requiem, Wijngrachttheater Kerkrade. Das Brot der frühen Jahre, 15 uur, stadsschouwburg Heerlen. Theatercollage Heinrich Böll, stadsschouwburg Heerlen. Folkwang Tanzstudio, stadsschouwburg Maastricht. Shusaka en Dormu dans theater, theatercafé Maastricht. Sequel Converter, Redoute Maastricht.

Zaterdag 26 maart
Introductie, 14.30 uur, Wijngrachttheater Kerkrade. De nieuwe snaar, 15.30 uur, kleine zaal stadsschouwburg Heerlen. Circus Square Jazz Band, 12 tot 13.30 uur, Oranjerie Roermond. The Country Singers, 11.30 uur, Hanenhof Geleen. Vrienden van het lied, 12.30 uur, Redoute Maastricht. Roemeens orkest Serban Andrei, 16 uur, Redoute Maastricht. Een Deutsches Requiem van Brahms, stadsschouwburg Heerlen. Herman Lutgerink, 20.30 uur, theatercafé Maastricht.

Maandag 28 maart
Metamorphose (solotoneel Jules Croiset), Oranjerie Roermond. Poolse theatergroep, 20.30 uur, Sirkeltheater Sittard. Haste get, Biste get, stadsschouwburg Heerlen.



Willem Dragstra absolute muziek makec...

JONGE HEERLENSE COMPOSITIST Willem Dragstra schreef muziek voor theaterstuk

HEERLEN - Het Heinrich Böll project, het unieke theatergebeuren, dat vrijdag en zaterdag in de Heerlense stadsschouwburg wordt gehouden, zit vol premieres. Daar zijn ten eerste de beide theaterstukken van Theo Pasing en Werner Janssen. Maar er is meer. Waar Theo Pasing gebruik maakt van de muziek van Chopin, de lievelingscomponist van Heinrich Böll, om zijn theatercollage de nodige sfeer mee te geven, gebruikt Werner Janssen bij zijn productie nieuw gecomponeerde toneelmuziek. De componist van deze muziek is een Limburger: Willem Dragstra, een 26-jarige musicus uit Heerlen, die twintig minuten muziek voor deze productie heeft geschreven. Deze toneelmusiek zal zaterdagavond (en tijdens de voorproefing vrijdagmiddag) worden uitgevoerd door het ensemble Contraind onder leiding van Arno Diederien.

"Mijn muziek voor dit theaterstuk heeft drie functies", vertelt Willem

Dragstra. "Er zijn gedeelten met alleen muziek, met muziek als gelijkwaardige partner van de handeling, bijvoorbeeld waar ze verbonden is met dans- en bewegingsexpressies. Daarnaast is er muziek ondergeschikt aan de handeling. Bij de instrumentatie heb ik gekozen voor zacht klinkende instrumenten zoals viool, alt, cello, hobo, fluit, basklarinet, marimba en vibraphoon omdat de tekst verstaanbaar moet blijven". Deze compositie is de eerste toneelmusiek, die Willem Dragstra heeft geschreven. Zijn oeuvre bestaat momenteel uit een twaalftal composities waaronder grotere kamermusiekwerken. Hoewel hij reeds een aantal jaren componeert dateren zijn eerste opusnummers pas van twee jaar geleden omdat hij de rest niet geschied vond. Na zijn middelbare schoolopleiding studeerde Willem Dragstra, die als parttime docent theoretische vakken verbonden is aan de Heerlense muziekschool, gitaar en theorie bij

Mattie Niël en Willem Kersters aan het Maastrichts conservatorium. Het muzikale idioom, waarvan hij gebruik maakt, omschrijft Willem Dragstra zelf als "een tonaliteit van deze tijd". "Ik maak gebruik van een chromatisch twaalftonensysteem, maar minder consequent dan bijvoorbeeld Schönberg dat deed. Daarbij probeer ik absolute muziek te maken, muziek dus, die zich enkel bedient van muzikale wetten en waarbij het alleen gaat om de muzikale inhoud". Momenteel is Willem Dragstra alweer bezig met een nieuwe compositie, een orkestwerk. Als jong componist heeft hij natuurlijk ambities en het krijgen van een naam is, zeker binnen het selecte wereldje van de Nederlandse muziek, erg belangrijk. "Je moet wel het componeren als behoefte om te componeren scheiden van de weg, die je product gaat in de maatschappij. Doe je dat niet dan word je commercieel en dat is natuurlijk niet de bedoeling". Jos Frusch

nieuwe tentoonstellingen

Josep Uclès

In de galerie Peer, Sint-Bernardusstraat 33-35 te Maastricht, hangen tot en met 24 april schilderijen van Josep Uclès. De tentoonstelling is op woensdag, donderdag en vrijdag open van 14 tot 18 uur en op zaterdag en zondag van 14 tot 17.30 uur.

19de eeuwse schilders

In Kunsthandel Herman van Leeuwen, hoek Stationsstraat-Oranje Nassastraat te Heerlen, kunnen de liefhebbers tot 8 april het werk bewonderen van negentiende eeuwse schilders met landschappen, genrestukken en stillevens. De kunsthandel is daartoe tijdens de normale winkeltijden geopend. Op de tentoonstelling is voor de bezoekers bij elk schilderij of aquarel uitvoerige informatie beschikbaar.

Godelief Geurts en Guido van Buuren

Vanaf heden tot en met zaterdag 23 april is in galerie Veldstraat 28 te Roermond werk te zien van Godelief Geurts en Guido van Buuren. Van eerstgenoemde hangen er gro-

te kleurige schilderijen van gemengde techniek en grote beschilderde doeken. Godeliefes achtergrond als beeldhouwer is in dit werk duidelijk te herkennen. De meeste schilderijen van Guido van Buuren zijn klein maar krachtig en kleurrijk. Van hem zijn er ook olieverfschilderingen te zien ter grootte van een prentbriefkaart.

Mathieu Boessen

Van Mathieu Boessen zijn in galerie Michel te Sittard vanaf zondag tot 18 april schilderijen en aquarellen te zien. Deze expositie wordt zondag om 15 uur geopend. De galerie is open op vrijdag, zaterdag en zondag van 14 tot 17 uur.

Nederlands grafiek

In het pand van de Banque de Paris en des Pays-bas, Godsweersdier 51 te Roermond, hangt momenteel de expositie "Nederlands grafiek" met etsen, litho's en zeefdrukken van Lucebert, Hans Wap, Yvonne Kracht, Harrie Gerritz, Martin Engelman, Kees Spermon, Jan Hendrix, Marinus Fuit, Carla Jasper, Lucassen, Guillaume le Roy, Eric de Nie, Jon Marten, Jeroen Henne-man, Ger Lataster, Jef Diederien,

Klaas Gubbels en Abe Kuipers. De expositie is dagelijks, behalve op zondag, geopend van 10 tot 16 uur en op donderdag van 10 tot 21 uur. Paribas stelt geïnteresseerden in staat de kunstwerken tegen gereduceerde prijs aan te schaffen.

Weekendje kunst

Tijdens het weekendje kunst, door de gemeente Maastricht op 25, 26 en 27 maart in de Dominicanerkerk georganiseerd, zijn schilderijen en tekeningen van Jos Berkers, olieverfschilderijen van Paul Daenen, aquarellen, olieverven en potloodtekeningen van Jan Geusebroek, aquarellen, pastels en gemengde technieken van Libert Ramaekers en schilderijen en tekeningen van Ger Reinders te zien.

Hans Lie

In Galerie de Beggarden, Bakkerstraat 1a te Roermond, hangen van 27 maart tot en met 7 mei olieverven, gouaches en tekeningen van de afkomst Surinaamse en thans in Tilburg wonende kunst-schilder Hans Lie. De tentoonstelling is te bezichtigen op donderdag van 18 tot 21 uur, op zaterdag van 9 tot 17 uur, op zondag van 14 tot 17 uur en eventueel na telefonische afspraak (telefoon 04750-32993).

in gesprek

redactie max schmeel

In deze rubriek neemt de redactie buiten haar verantwoordelijkheid graag ingezonden brieven lezers op. De brieven dienen betrekking te hebben op publicaties in onze krant en kort en zakelijk te worden geformuleerd. Brieven die te lang zijn, worden ingekort of gereïtueerd.

• Asiel 4

Wat mij opvalt bij alles wat er over het dierenasiel geschreven wordt is, dat er niet wordt ingegaan op de koehandel, die met honden en katten wordt gedreven. Wist u dat er een registratieplicht bestaat voor honden middels tatoeage in het oor? Dat dit zelfs verplicht is als iemand zijn hond tijdens de vakantie in een dierenpension wil plaatsen? En dat het asiel verplicht is dat te doen en dat dit niet gebeurt? Spelregels waar men zich niet aan houdt. Een hond die een baas vindt en geen spuiten en tatoeages heeft gehad; over dit soort zaken moet voorlichting worden gegeven. Zo'n honden moet men terug laten komen om ze alsnog de verplichte behandelingen te geven. Tien honden tegelijk helpen is goedkoper dan een. Elke dag in zo'n hok is voor een dier een dag te lang. De medewerkers wens ik overigens veel sterkte. Mijn hond heeft het bij mij naar zijn zin. Dat weet ik, alhoewel hij niet praten kan.

HEERLEN

W. Rozendaal

• Ingawa

In het Limburgs Dagblad las ik verhaal over de man, die de Ingawa inkasseerder met een bijl opving. Drijven deze heren mensen niet tot zulke dingen om hun arrogant optreden? Ook ik heb een brief. Ik moest nog 29 gulden betalen aan water en werd met een gedreigd met afsluiting. En terwijl ik deze achterstand in betaling heb opgelopen tijdens mijn verblijf in het ziekenhuis in september oktober '82. Ik kan mij goed voorstellen dat mensen over hun toeren raken. Er moet toch eerlijk over gesproken kunnen worden en de a moet toch samen kunnen bekijken welke mogelijkheden er zijn om bepaald geval op te lossen. Voor Ingawa (op kantoor) en inkasseerder een modelles zijn, waaruit kan leren dat ook zij, die niet bij Ingawa werken, mensen zijn.

SCHAESBERG

Frits Jans

• Terworm 80

Met grote ontzetting vernamen mijn zus en ik, wat men met worm wil gaan doen. Wij zijn erg tegen een themapark gek. Houdt Heerlen toch zoveel mogelijk groen; groen dat toch al zo is aan tast door de talrijke nieuwe woningen. Wij mensen hebben min of meer lemaal last van stress. Is het dan heerlijk om in het gebied van Terworm tot rust te komen? Wij hebben elke week in dit gebied veld en wij waren als een kind blij, dat er geen drafen rennen werd aangelegd. Er verzeen verrijzen nog toch al zoveel flatvelden om Heerlen. Wij zijn van mening dat je niet op reis moet gaan voor de je de geheimen van je eigen dorp hebt verkend. Wij verkennen dan om ook Heerlen, waar we geboren en getogen zijn. Als het plan gang vindt, zou het wel kunnen het laatste stukje groen van Heerlen gebruikt zal moeten worden om tweede psychiatrisch centrum bouwen. Heerlen, laat uw gewone spreken. Verkoop niet voor geld laatste waarden, die wij nog hebben.

HEERLEN Angèle en Tiny Ster

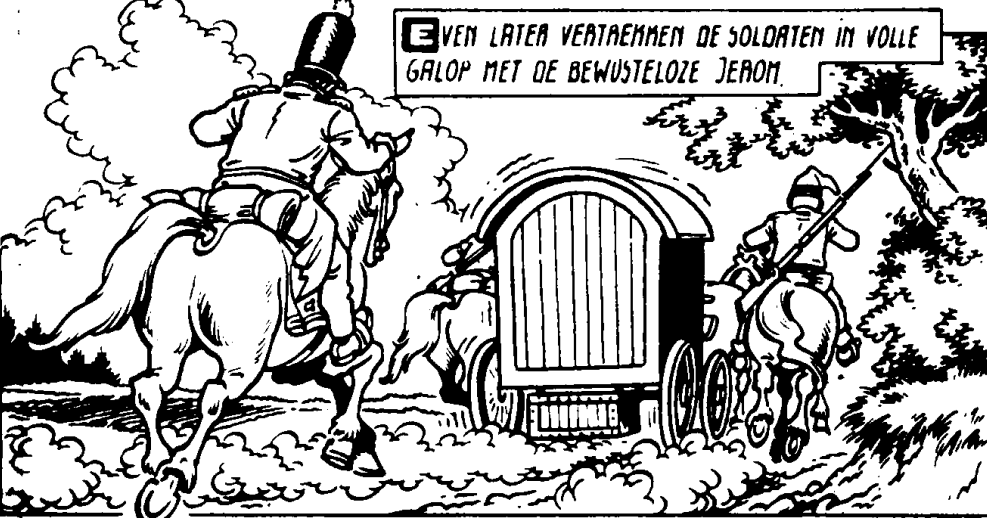
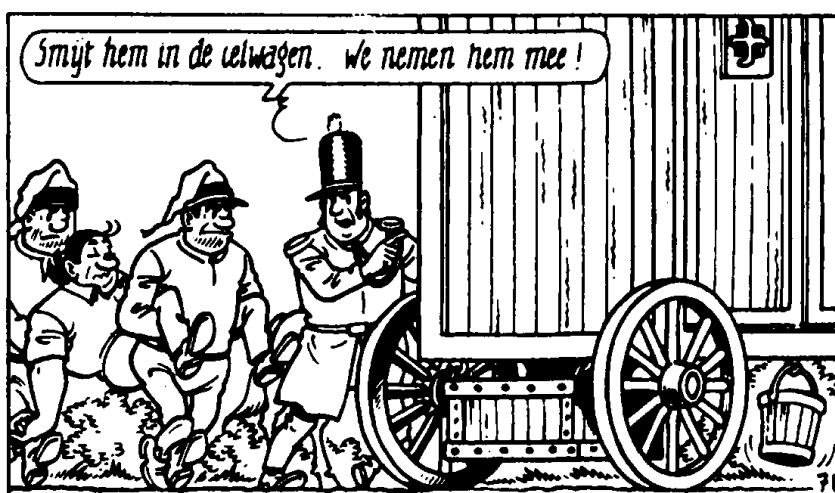
Klachten over de bezorging op zaterdag

Bel dan alleen het hoofdkantoor, 045-739911, tussen 9 en 12 uur.

puzzel van de dag

luister naar	deel v. e. v. e.	praal- ziek	de mensen	spijke- ren
aanzien	vloot- snate- ren			
voeg			achter	
hevig ver- langen				larve
			pers. vzw.	
			snel	
bep. kers muzika- le huldig.	recto	loop- vogel		
klooster- zuster		schrijf- gerei		

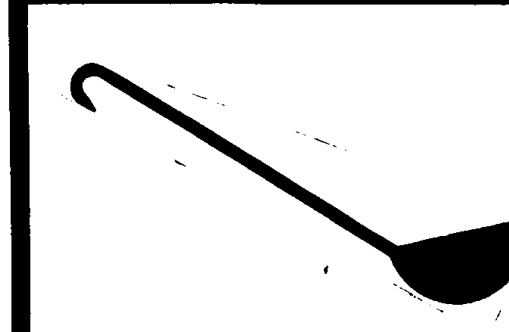
de gouden ganzeveer



panda en de dolle delver



recept



Gevulde flensjes

25 g volkorenmeel, 25 g boekweitmeel, 25 g tarwevlokken, 1 ei, 2 dl melk, zout, boter, 125 g kwark, 2 eetlepels jam.

Meng volkorenmeel, boekweitmeel en tarwevlokken dooren. Maak een

kuiltje in het midden en breek daar- in het ei. roer vanuit het midden onder toevoeging van de melk en iets zout tot een glad beslag is verkregen. Bak hiervan in de boter mooie flensjes. Laat deze afkoelen. Vermeng voor de vulling de kwark met de jam. Doe op ieder flensje een flinke eetlepel van de vulling en rol ze op.

oplossing van gisteren

- r - e - - d
k o r e n a a
- y o g a - r
- a d a t -
a l e - - l a
p i o n i e r
- s - o e v e
e t s - p i s

Uitgeversmaatschappij Limburgs Dagblad

Direktie: J.J.M.H. Drenthmanns, voorzitter
J. Drost
Hoofredactie: B.P.M. Romijn
G.A.M. de Rouw
Hoofdkantoor: In de Cramer 37
6411 RS Heerlen
Postbus 3100
6401 DP Heerlen
Bank: Paribas, Heerlen
rekening 63.36.90.015
Giro: 1035100
Abonnementenafdeling: Telefoon 045-739881
Advertentieafdeling: Telefoon 045-739886

Ministerie is 500 miljoen bijna helemaal kwijt

RSV speculeerde met defensiegeld

HAAG - Defensie is 500 miljoen gulden die het ministerie aan RSV heeft vooruitbetaald op orders voor marinefregatten, onderzeeboten en pantserrupsvoertuigen bijna helemaal kwijt, omdat de onderneming dat geld via het systeem van financiële kruisverbanden binnen het concern gebruikte voor andere doelen dan waarvoor zij werden betaald. Een woordvoerder van het ministerie van economische zaken bevestigd dat voor dit probleem een „oplossing” moet komen.

het kabinet beslist vandaag over de mogelijke oplossingen voor het bedrag van die 500 miljoen gulden. Bovendien wordt dan een beslissing genomen over vervroeging van defensieorders voor dat in surance van betaling verkerende scheepsbouwconcern.

Verliezen

heeft de raad van bestuur van RSV 350 miljoen gulden weggegeven bij scheepswerf De Schelde in Antwerpen, waarmee dat bedrijf onder meer de bouw van fregatten voor de Koninklijke Marine moet betalen. Er moeten materialen en loon worden uitbetaald. Als de overheid niet snel nog een keer voor de RSV-order betaalt, is De Schelde in staat om dat werk af te maken. Met de gelden die RSV weggeeft uit de dochterbedrijven verliezen gedekt van slecht rendement.

Wegroesten

Uit dat project is nog geen cent teruggekomen; er zit inmiddels 400 miljoen gulden in, voornamelijk gemeenschapsgeld, terwijl de onderdelen van de kolengraafmachines bij verschillende RSV-bedrijven staan weg te roesten.

Directeur Propper van scheepswerf De Schelde erkent dat de centen waarvoor zijn bedrijf leveringsverplichtingen is aangegaan, vastliggen in de boedel van RSV. Hij erkent ook dat Defensie naar die gelden kan fluiten wanneer het concern failliet gaat. Volgens Propper is veel te veel risico genomen met gelden waarop verplichtingen zaten.

Marcel van Dam teleurgesteld Van Dijk leidt RSV-commissie

HAAG - Het CDA-Tweede Kamerlid dr. Cees van Dijk is teleurgesteld over de voorzitter geworden van de parlementaire enquêtecommissie die een onderzoek gaat instellen naar de gang van zaken bij het RSV-concern en het steunbeleid van de rijksoverheid. De PvdA-Kandidaat voor het voorzitterschap, drs. Marcel van Dam, werd hierbij bij de stemmingen over deze zaak definitief getroffen door een veto van VVD en CDA.



Van Dam verklaarde na afloop op een persconferentie van de enquêtecommissie: „Gezien de gronden waarop dit is gebeurd, vind ik het teleurstellend”. Van Dam is wel tot eerste vice-voorzitter gekozen; het VVD-kamerlid Theo Joekes werd tweede plaatsvervangende van Van Dijk.

De commissie is onmiddellijk na de afsluiting van de gewone Kamerzitting geïnstalleerd, en telt thans vijf leden: Van Dijk en Joekes (SGP), namens de kleine rechtse partijen; Van den Burg (CDA), Talsma (PvdA), Korthals (VVD) en de linkse (CPN), namens de linkse partijen. Hun plaatsvervangende leden zijn Rempt-Halmans (de Jongh VVD), Wagenaar (RPF), Van der Spek (PSP), Gerrit van Dam (CDA), Bies (PvdA), Buikema (CDA), Koster (PvdA), Wiebenga (VVD) en Bessers-de Bruijn (PPR).

De commissie wil zo snel mogelijk aan het werk gaan, zij voorzitter van Dijk op de persconferentie. In eerste instantie gaan de leden op zoek naar een aantal externe deskundigen en worden er procedures ontwikkeld. De externe deskundigen zullen daarna het „spitwerk” gaan doen, reden waarom er in die tijd weinig nieuws van de commissie te verwachten, zoals Van Dijk zei. Hoogtepunt van het onderzoek worden de openbare getuigenverhooren, die uiteindelijk in een eindrapport moeten uitmonden. De commissie zal de Kamer via voortgangsrapportages op de hoogte houden.

VVD houdt vast aan aftrek schilderwerk

DEN HAAG - De VVD-fractie in de Tweede Kamer blijft bij de eis dat het (buiten)schilderwerk aan de eigen woning aftrekbaar moet worden voor de belastingen. Gebeurt dat niet, dan zal de VVD het hele wetsontwerp op de aftrekbaarheid van de kosten van groot onderhoud verwerpen.

De kans dat dit wetsontwerp het dan in de Tweede Kamer niet haalt is groot, omdat ook de PvdA er zeer veel kritiek op heeft. Bovendien zijn zowel de socialisten als het CDA vooralsnog tegen aftrekbaarheid van schilderwerk. Tot nog toe wordt de VVD op dit punt alleen gesteund door D'66.

Dat blijkt uit de schriftelijke commentaren van VVD, PvdA en D'66 op het wetsontwerp die gisteren door de fracties zijn ingediend. Het commentaar van het CDA wordt vandaag pas verwacht. De Raad van State, het hoogste adviesorgaan van de regering, liet vorige week al weten ook te vinden dat het schilderwerk aftrekbaar moet worden.

Of het dreigement van de VVD ten uitvoer zal worden gebracht, is nog de vraag. Minister Ruding (Financiën) zei onlangs liever het hele wetsontwerp te zullen intrekken dan ook het schilderwerk aftrekbaar te maken. Dat kost de schatkist volgens hem teveel geld.



Werknemers van de Rotterdamse Droogdok Maatschappij RDM en bestuurders van de Industriebond FNV en CNV hebben gistermiddag het hoofdkantoor van het bedrijf bezet. Tot de actie is besloten, nadat een gesprek tussen de vakbonden en de directie van de RDM over voorgenomen ontslagen gisterochtend is mislukt. Volgens districtshoofd Henk Krul van de Industriebond FNV houdt de directie vast aan het standpunt dat voor 1 april het ontslag van duizend tot vijftienhonderd RDM-werknemers moet worden aangevraagd. De bonden willen een maand de tijd om te onderzoeken of er met name voor de reparatiesector van de RDM nog overlevingskansen zijn. De Tweede Kamer zal wellicht het Paasreces - dat gisteren is begonnen - volgen de week onderbreken om te debatteren over de situatie bij RDM.

Voedingsbond FNV: werkgevers willen af van prijscompensatie

UTRECHT - Volgens de Voedingsbond FNV willen de werkgeversorganisaties VNO en NCW de automatische prijscompensatie laten sneuvelen. Het systeem als zodanig mag in 1983 nog in de CAO worden opgenomen, maar tot uitbetaling van de prijscompensatie mag het niet komen. Voor na 1983 mogen geen verdere toezeggingen over de prijscompensatie worden gedaan, zo blijkt volgens de Voedingsbond uit een „geheime nota” van VNO en NCW die op 17 december van het vorig jaar van kracht werd.

Volgens een voorwoord van de beide werkgeversorganisaties gaat het om een interne notitie zoals die elk jaar wordt opgesteld ten behoeve van het arbeidsvoorwaardeoverleg in de bedrijven en bedrijfstakken. De woordvoerder van VNO en NCW meent dat de Voedingsbond probeert een storm in een glas water te ontketenen, terwijl er niets nieuws onder de zon is. Tijdens persconferenties en in notities van de verbonden is het allemaal al eens een keer gezegd, aldus de woordvoerder.

„Geheim”

De Voedingsbond FNV citeert uit de notitie van de werkgevers: de loonkosten in '83 mogen niet omhoog, onkostenvergoedingen, nieuwe indeling van functies en vormen van prestatiebeloning daargelaten. Loonsverhogingen voor '84 mogen niet hoger uitvallen dan 1,5 procent. Kortere werken zou alleen mogen als de werknemers volledig voor de kosten opdraaien, het bedrijf niet minder uren gaat draaien en de werkgevers de werknemers zodanig niet zo lang kunnen laten werken als in het verleden. Bindende afspraken over het aantal arbeidsplaatsen zijn taboe. Dat geldt ook voor toezeggingen dat gedwongen ontslagen worden uitgesloten en dat bij natuurlijk verloop opvallende plaatsen worden opgevuld, aldus de „geheime” nota.

Ook zouden de werkgevers volgens de Voedingsbond van de lasten van de VUT afvallen. „De werkgevers willen oogsten. Ze misbruiken daarvoor de economische crisis en de angst van werknemers voor nog slechter tijden”, zegt de Voedingsbond in een commentaar in het bondsblad „Bondig”. Fel verzet en harde acties zijn het enige antwoord op de werkgeversstrategie, vindt de bond.

Akkoord over nieuw schooltype

DEN HAAG - Het komend schooljaar zal gestart kunnen worden met een nieuw schooltype. Het gaat om een tweejarige opleiding waar leerlingen maximaal vijf theoretische vakken op Havo-niveau en minimaal één praktisch vak op MBO-niveau kunnen doen. Het nieuwe schooltype maakt deel uit van het middelbaar beroepsonderwijs.

(ADVERTENTIE) PRIJSVERLAGINGEN DOOR GOEDKOPE ENGELSE POND

Chersterfields, engels leder-antiek, 12 modellen club 1600 - 2-rits, 160 cm 2600 - 3-rits, 210 cm 2900 - verkoop alleen op zaterdag 26 maart 10-18 uur. belkbrug omloop 8 (zwavel) demen kantenboordgordel 18 (a dam) hellewou kortgraat 19 (gorkum) hennabroek koudendres 136 (limb) roosendaal passage 11 (n. bras) nijswijk geestbrugweg 20 (den haag) utrecht papirusdreef 76 (overvecht) worten 203 hooftmonteur eng. chersterfields verkoop dutslaan aken, dusseldorf essen, frankfort, hamburg, hannover, munchen

Aanmaning in plaats van waarschuwing

DEN HAAG - Wie het aangiftebiljet voor de inkomstenbelasting niet vóór 1 april bij de Inspecteur der Belastingen inlevert, zal voortaan niet meer eerst een schriftelijke waarschuwing krijgen, maar meteen een aanmaning. Daarna krijgt hij of zij nog tien dagen de tijd om het aangiftebiljet in te zenden.

Dat heeft staatssecretaris Koning (Financiën) gisteren bekendgemaakt.

Kamer verwerpt miljoen Stikker

DEN HAAG - De Tweede Kamer heeft met vrijwel algemene stemmen haar afkeur geuit over het miljoen dat RSV apart heeft gezet voor haar verdwijnende topman ir. A. Stikker. De verschillende Kamerfracties hebben gisteren onverwacht een motie van D'66 aangevaard, waarin de regering gevraagd wordt er alles aan te doen om dat miljoen weer terug te halen, ondanks het feit dat zij ervan overtuigd zijn dat het ongedaan maken van Stickers regeling niet haalbaar zal zijn. VVD-woordvoerder Jacobse noemde het stemmen voor de motie dan ook „een symbool voor onze afkeuring van deze regeling”.

Het PvdA-kamerlid Arie van der Hek liet zich, net als Joost van Iersel van het CDA, in gelijke termen uit. Van der Hek verwierp het idee dat „deze ene werknemer” een miljoen in ontvangst zou mogen nemen, terwijl duizenden andere werknemers zonder speciale regeling de straat op vliesen. Algemeen was dus de irritatie over Stickers miljoen; slechts de Centruumpartij stemde tegen. „aangezien niet deze directeur, maar de overheid de schuldige was van de gang van zaken bij RSV”, zoals de immer simplistische woordvoerder dat formuleerde.

Varkenspest in West-Europa

ROME/BRUSSEL - Zwitserland, West-Duitsland en Frankrijk hebben hun grenzen gesloten voor varkens, varkensvlees en varkensvleesproducten uit Italië in verband met het uitbreken van de Afrikaanse varkenspest op een fokkerij bij Cuneo in de Italiaanse provincie Piemonte, die aan Frankrijk en Zwitserland grenst. In Brussel wordt verwacht dat de Europese Commissie vandaag een importverbod voor de hele Europese Gemeenschap zal afkondigen.

Het invoerverbod geldt ook voor kleine hoeveelheden van varkens afkomstige vleeswaren die reizigers eventueel bij zich hebben. In Italië zelf zijn strenge maatregelen genomen om verspreiding van de zeer gevaarlijke virusziekte te voorkomen. Handel en vervoer van varkens zijn verboden. Ook in varkensvlees - vleeswaren mag niet meer worden gehandeld.

Afrikaanse varkenspest is uiterst besmettelijk. Er zijn nog geen geneesmiddelen tegen gevonden en ook kunnen de dieren er niet tegen worden ingeënt. De ziekte is voor mensen niet gevaarlijk.

Oud-premier De Jong: 'IKV maakt mensen bang'

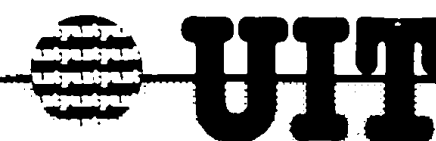
DEN HAAG - „Het standpunt van het IKV berust grotendeels op angst-aanjagerij. Met het IKV kan je niet argumenteren, ze gooien het op het emotionele. Al die demonstranten zijn hele aardige, goedwillende mensen die bang gemaakt zijn”.

Dat zegt oud-premier P. J. S. de Jong (CDA) in een interview met het CDA-partijblad van deze week. „Iedereen is tegen oorlog. Het is dus niet moeilijk 99 procent van de bevolking achter je te krijgen als je daartegen een demonstratie organiseert. Maar dat lukt ook als je een demonstratie op touw zet tegen kindermishandeling”.

De Jong, die bestuurslid is van de Stichting Vredespolitiek (waarin o.a. ook oud-premier Van Agt zit), vindt het een gevaar dat het CDA te veel betekenis hecht aan deze demonstraties. Eenzijdige ontwapening wijst hij af. „Dan laat je de bevolking over aan de meest agressieve leiders, de Gadaffi's en de Amin's van deze wereld”.

CDA en VVD: meer politie in grote steden

DEN HAAG - De fractieleiders van CDA en D'66, De Vries en Nijpels, hebben er bij de regering op aangedrongen dat de toezeggingen over de uitbreiding van de politiekorpsen in de vier grote steden, gestand worden gedaan. Gezamenlijk hebben zij premier Lubbers en de ministers van binnenlandse zaken, justitie en financiën daar om gevraagd.



Gromyko

● Sovjet-minister van buitenlandse zaken Andrei Gromyko is benoemd tot eerste vice-premier. Gromyko, die 73 jaar is, werd in februari 1957 minister van buitenlandse zaken. ● Het D'66-Tweede Kamerlid Elida Wessel-Tuinstra wil dat de regering onverweldig de concept-Medianota openbaar maakt. Nadat de inhoud van deze nota naar de pers is uitgelekt, meent mevrouw Wessel dat er geen reden meer is de nota geheim te houden. ● Het actiecomité „Herstel Democratie Suriname Nu” heeft gisteren aangekondigd een veel militantere koers te gaan varen „teneinde de plechtige bevrijdingsbelofte aan het volk van Suriname binnen afzienbare tijd na te komen”. ● De 15.000 werknemers in het Kruiswerk bij de bureaus voor tuberculosebestrijding krijgen dit jaar in ruil voor de prijscompensatie drie rooster-vrije dagen of zes halve rooster-vrije dagen. Over de manier waarop de vrije dagen worden verleend, beslissen de directies van de diverse instellingen samen met de ondernemingsraad. ● De Goudse waterleidingmaatschappij gaat een deel van de waterleiding in de verontreinigde Zellingwijk in Gouda vernieuwen. Hiertoe is besloten, omdat de verontreiniging op een plaats is doorgedrongen tot de buiswand van de kunststof leiding. Overigens is het drinkwater niet verontreinigd.

Zigeuners

● De zigeunerfamilie Barja-moov mag van de woningbouwvereniging Lelystad voorlopig blijven wonen in een gekraakte woning. De zeventien leden tellende familie had woensdag al geruime tijd de leegstaande woning in Lelystad gekraakt. De officier van justitie in Zwolle heeft toegezegd het niet tot ontruiming te laten komen zolang er geen aangifte is gedaan van een strafbaar feit. ● Het geregistreerde aantal werkloze artsen is in een jaar tijd verdubbeld tot 1.300. Het werkelijke aantal ligt hoger, omdat niet alle artsen die hun dienstverband moeten beëindigen, zich melden bij het arbeidsbureau. ● Er blijkt bij de bevolking een grote behoefte te bestaan aan meer tandheelkundige voorlichting. De meeste mensen zijn niet tevreden over de wijze waarop zij van de deskundigen antwoord op hun vragen krijgen. Het grootste deel van de vragen heeft betrekking op verlichtingen die door tandartsen worden uitgevoerd. ● Mensen, die zich willen inschrijven bij een spaarkas, dienen beter te worden voorgelicht. Dat vindt het Klachteninstituut Verkoopmethoden Verzekeringsmaatschappijen. ● De politie van Den Haag heeft een 38-jarige man uit die plaats aangehouden, die ervan verdacht wordt afgelopen maandagavond de kamer van een 19-jarige studente te zijn binnengedrongen en haar daar na een schermutseling, waarbij klappen werden uitgedeeld, te hebben verkracht. Op verzoek van de Haagse politie heeft de Marechaussee in een kazerne de 25-jarige Rotterdamse dienstplichtige aangehouden, die ervan wordt verdacht een vrouw uit Den Haag in haar woning te hebben verkracht. De vrouw gaf de verkrachting pas later aan bij de politie, omdat zij pas toen haar angst voor de haar bekende dader overwonnen had.

Kritiek

● Minister Smit-Kroes heeft de ANWB per brief laten weten „verbaasd en ongerust” te zijn, omdat de ANWB het publiek heeft geadviseerd strippenkaarten te hamsteren. ● Het adviesorgaan van staatssecretaris De Graaf (Sociale Zaken) op het gebied van de Beeldende Kunsten Regeling, de zogenoemde centrale commissie complementaire arbeidsvoorziening beeldende kunstenaars, overweegt definitief zijn werkzaamheden te staken. De aanleiding is een adviesaanvraag van De Graaf die elk moment te verwachten is en waarin wordt aangekondigd dat in 1984 een bedrag van 35 miljoen gulden op de BKR bezuinigd moet worden. ● De chemische fabriek Duphar in Amsterdam heeft bij Rijkswaterstaat een plan ingediend om de lozingen van giftig afvalwater in het Noordzeekanaal drastisch te saneren. Duphar zegt dat het saneringsplan, waar Rijkswaterstaat sterk op heeft aangedrongen, voorziet in de toepassing van de beste technische middelen van het moment. De fabriek investeert 10,6 miljoen gulden in het saneringsplan. ● De 14-jarige Graham Komans is gistermiddag doodgedrukt in de liftschacht van de hoogste flat in de Leeuwarder wijk Bilgaard. De Leuwaardse met een vriende spelenderwijs op een van de liften geklimmen. ● De grote fracties in de Tweede Kamer willen goedkope plegtarijen tussen de Antillen en Nederland, zodat het cultureel verdrag tussen de twee meer inhoud krijgt.

(ADVERTENTIE)

7e
Nederlandse Kunst- en Antiekbeurs Breda

Onder auspiciën van het Nederlands Antiquairs Genootschap.
26 maart t/m 4 april, 14 - 22 uur, zondags, goede vrijdag en Paasdagen 11 - 18 uur.

het Turfschip

Chasséveld, Tel. 076-222888, Breda, Holland

(ADVERTENTIE)

NATUURLIJK HEEFT U WEL EENS TOMAAT GEPROEFD
MAAR SAMEN MET KERVEL IN DE SAUS BIJ ONS PIEPKUIKEN VAST NOG NIET!
Poussin de Barneveldt au cerfeuil et tomate f 25,00
Piepkuiken met kervel en tomaat

Wilhelminaplein 20-22
6411 KW Heerlen
tel. 045-714300



la couronne
bar-restaurant

Brokx houdt vast aan huursubsidie

DEN HAAG - Staatssecretaris Brokx houdt vast aan het systeem van de individuele huursubsidie. De subsidie zal gehandhaafd blijven op het departement van volkshuisvesting en niet worden overgedragen naar Sociale Zaken. Hij zei dat gistermorgen in de Tweede Ka-

mer in antwoord op vragen van het PvdA-Kamerlid D. Duinker.

Nog tijdens dit korte debat ontcrachte minister Winsemius, de „chef” van Brokx, echter meteen die verzekering van zijn staatssecretaris door de Kamerleden te zeggen dat de huursubsidie eigenlijk niet langer een instrument voor betere volkshuisvesting is, maar eerder een soort algemene sociale uitkering is geworden. Volgens die gedachte behoort de huursubsidie thuis bij sociale zaken.

Er zijn nog steeds grote problemen op het departement van volkshuisvesting over de financiering van de individuele huursubsidie. Er is overleg gaande tussen het ministerie van financiën en dat van volkshuisvesting om de dreigende tekorten op de begroting van de laatste te dekken. Brokx heeft de Tweede Kamer eerder voorgerekend dat in 1986, zonder verdere maatregelen, een tekort van 2,1 miljard gulden is ontstaan op deze post alleen.

Er wordt een groot beroep op de regeling gedaan door het stijgend aantal werklozen. Het systeem is zo, dat naarmate een lager inkomen wordt verdiend een hogere subsidie mogelijk is. In een tijd van dalende inkomens zal het tijd dus meer huursubsidie moeten uitkeren.

(ADVERTENTIE)

Gezond en snel

BRUIN

met de revolutionaire opvolger van de zonnehemel de aquason

Lichaams-bruinkuur (gebruik van binnenzwembad inbegrepen)

1x40 minuten f 80,-

3x40 minuten f 130,-

Gezicht/decolleté-bruinkuur

1x20 minuten f 18,-

3x20 minuten f 40,-

Uitsluitend voor dames.

Bel voor een afspraak: 045-318382

Beauty Instituut Sieben

Parklaan 5, Bungalowpark Kakert, 6371 CR Schaesberg

Optimale verzorging tegen redelijke prijzen

Aangeb. betrekkingen

Gevelverzorging "LIMBURG" gevelreiniging, d.m.v. waterjet en zandgritstralen, voegen, kapen en zetten, verf en leu-zen verwijderen, mosbe- handeling, vochtwerend impregneren. Voor inl. tel. 045-251467.

DAKDEKKERSBE- DRIJF J. Borgans voor alle dakwerk, dakgoten, schoorsteen, zinkwerk, dakkapellen, onderhoud en vernieuwingen. Tel. 045-457961 of na 19.00 uur 045-323698.

JONGEMAN zkt. werk i.d. avonduren. Tel. 045-312324.

Voor het deskundig invul- len van uw **BELASTING- FORMULIER**. Tel. 045-250127.

Let op! Wij repareren alle daken en zinkwerk. Bij 't vernieuwen van uw dak schriftelijke garanties.

DAKDEKKERSBE- DRIJF J. Borgans en Zn., Maasrichterslaan 42, Ubach over Worms, tel. 045-312817.

ANTENNEBOUW Vande- wijer. Plaatsen, reviseren, onderh., t.v.-antenne. Em- mastraat 8, Heerlen, tel. 045-719414.

LOODGIETER kan werk aann. Gas, water, badka- mers, c.v., allesbranders. 045-711608.

Centrale VERWARMING, bouwpakket met 7 rad. f 2800,-, montage f 120,- per aansl. Vrijbl. inl. 045-711608.

Centrale VERWARMING, bouwpakket met 7 rad. f 2800,-, montage f 120,- per aansl. Vrijbl. inl. 045-711608.

WENTELTRAPPEN en smeedwerk. R. Lenzen, Haanraderweg 21, Kerkra- de. Tel. 455027.

OPRITTEN en terrassen in klinkers of sierbestra- ting, m. garantie en vrijbl. prijsopgave. Tel. 045-216147.

Voor al uw behang- en **SCHILDERWERK**. Tel. 045-714924 of 045-415348.

Jonge energieke 32-jr. VROUW zoekt werk. In bez. v. horeca, middst.- papieren en textielbrevet. Liefst op zelfst. basis. Al- tijd onder eig. beheer ge- werkt. Br. ond. nr. SH 286 LD, Nobelstraat 12, 6411 EM Heerlen.

Het adres voor **VERBOU- WINGEN**, renovatie en be- stratingen. Tel. 045-412705.

TUINMAN maakt uw tuin in orde. Br. o. nr. SH 289 LD, Nobelstraat 12, 6411 EM Heerlen.

Belastingconsulent F. Sul- lot, Lisztstr. 3, Geleen. Voor **BELASTINGAAN- GIFT**, boekhoudingen en BTW-aangiften. Tel. 04494-52869 (ook 's zater- dags).

TEGELZETTER kan nog werk aannemen. Tel. 04490-24746.

Ambachtelijke bakker kan nog lekker brood en/of **BANKET** leveren voor doorverkoop. Br. ond. nr. HK 062 Limburgs Dag- blad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

B.z.a. **HULP** in de huish. Liefst bij bejaarden. Bel- len na 5 uur, 045-416074.

B.z.a. gedipl. **ZIEKEN- VERZORGSTER** voor alle diensten of invallen we- gens ziekte of vakantie. Tel. 045-416074, beilen na 5 uur.

all-round BOUWVAK- KERS kunnen nog alle voork. werkz. aann., tel. 045-413861.

DRUMMER met PA-in- stall. en eig. aanhang. zkt. aansluiting bij dansorkest, tel. 045-215548.

Uw dak in goede handen bij dakdekkersbedrijf **DE NOK**, wij vernieuwen alle daken, reparatie en zink- werk met de langste schriftelijke garantie. Bel- voor vrijblijvende offerte, tel. 045-224459.

ANTENNEPROBLE- MEN? Antennebouw Ko- chen, tel. 045-441693.

Aannemer kan nog ruw- bouw, **VERBOUWINGEN** enz. dir. aanv. Tel. 04406-12423.

Voor invullen **BELAS- TINGBRIEVEN**. Tel. 045-250583.

Ik zoek werk i.d. verkoop, incasso/o controlewerk, bez. horeca, midst.pap., kranten, schied. veel ver- kooperv., ben 61 jr., zeer vitaal, gewend zelfst. te werken. Br. ond. nr. sh 295, LD, Nobelstr. 12, 6411 EM Hrl.

Straalbedrijf "LIMBURG" voor het handstralen van o.a. antiek, hout, ijzer, sportvelgen enz. voor inl. 045-251467.

Te koop aangeboden

Ruime sortering nieuwe **REGULATEURS**, gratis ophangen. Reparaties in eigen atelier. Gedipl. her- looger-juwelier Hugo Ver- hoeven, Kerkplein 32, Voerendaal, tel. 045-758850.

Dames- en HERENKAP- STER 20 jr. met veel erva- ring, zoekt werk in kapsa- lon. Br. ond. nr. HK 061, Lim- burgs Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

HA, HA, ...
IK RIJ NU AL IN ZO'N
OCCASION EN BETAAL PAS
OVER 6 MAANDEN

3 TOT 6
MAANDEN
GARANTIE,
INRUIL
MOGELIJK.

IJZER en staal. Verkoop van alle soorten staafstaal, ronde buizen, vierkante buizen, rechthoekige bu- zen, betonizer, bouwstaal- matten, balken en platen. Ook verkopen wij alumi- nium, koper en messing. Alles is op maat leverbaar. Felix Philips, ijzer en staal. Industriepark Nuth. Tel. 045-241422. T.o. Makro.

Wij maken u natte kelder droog, met 5 jaar garantie. Vraag vrijblijvend offerte, firma COSA, Wyenweg 147, Brunssum, tel. 045-218877.

Houthandel J. Rinkens B.V., Eygelshovenweg 60, Ubach over Worms, tel. 045-319846, en Kerkstraat 149, Nieuwenhagen, 045-311892. **BALKEN:** 5x15 f 4,25 p.m., 6x18 f 6,- p.m., 8x18 f 8,- p.m., 8x20 f 9,45 p.m. Kinderbalken, prach- tig, v.a. f 6,83 p.m. Spaan- plaat 18 mm f 24,63 p.p.l., 22 mm f 30,30 p.p.l. Ge- schuurde grenen schroten, 13 mm, f 1,25 p.m. Eter- nietplaten 32 mm, f 16,35 p.p.l. Verder vloerplanken 20 mm dik, f 1,53 p.m., incl. BTW.

Te k. **KEUKENS**, aan- rechtkasten, wandkasten, keukenapparatuur en keu- kenacc. tegen lage prijzen en volledige garantie. RV Handelsmij., Industrieter- rein Nuth, tel. 045-242602.

Steeds meer dan 500 **KACHELS** voorradig en alle toebehoren. Wijnhoff BV, Amstenraderweg 9, Cen- trum-Hoensbroek.

MEUBELN nodig, maar u hebt nog iets te betalen? Geen nood, wij kunnen u toch helpen. Inruil moge- lijk. U wordt vrijblijvend gehaald. Inl. 045-255312.

Komt u naar Nieuwenha- gen? Breng dan eens een bezoek aan ons **ROTAN- HUIS**: rotan en mand- meubelen, tafels, mand- werken enz. Tegen cash- and-carryprijs. Kijk en vergelijk in Ekharth Riet- huis, sinds 1890, Wilhelm- nastraat 36-41, Nieuwen- hagen, tel. 045-311099. Ru- me parkeergelegenheid.

Balken, planken, kepers, panelen, **TROTTOIRTE- GELS**, div. soorten dak- pannen en brandhout. Fir- ma Cosa, Wyenweg 147, Treebeek-Brunssum, tel. 045-218877.

KLEUREN TV's grote sort., Philips grootb. v.a. f 295,-. Alle toest. prima spelend, met gar. Radio Geel, Grasbroekerweg 25, Heerlen, tel. 045-724760.

Aan fabrieksprijzen, te koop: alle merken **JEANS** en ribbroeken, ook jeans- jassen en body-warmers, tevens is de nieuwe zomer- collectie in de nieuwe kleuren binnen. Dit alles in ieder en suède. Te veel om op te noemen. Tel. 04490-25694.

HEIDEPLANTEN in 60 soorten, f 1,- p.p.; haagco- niferen blauwe en groene, 70-90 cm, f 4,-; 90-100 cm, f 5,-; 160-180 cm, f 10,-; 180-200 cm, f 12,50; dwerg- en sierconiferen, heesters, fruit- en laanbomen, rozen, haagplanten, bloeiende vaste planten, graszoden, Kwekerij Dautzenberg, Euverem 16, Gulpen, tel. 04450-2131. T.o. forellen- kwekerij.

Te k. 25.000 mooie **VELD- BRANDSTENEN**. Tel. 043-629433.

Te k. **BANKSTEL**, z.g.a.n. Br. rib m. gebr. kussens, f 550,-. Doorvaartstr. 17, Brunssum.

Te k. **DUIKUITRUS- TING**, grote rubberboot + 40 p.k. b.b., Mercury. 043-19609.

Te k. **SAMURAI- ZWAARD**. Tel. 043-19609.

AANBIEDING: Jogging- stoffen, alle kleuren, alle dessins, f 12,50,- mtr. Stoffenboekje, José, Ophoven 113, Sittard, 04490-11710.

Te k. partij **PIANO'S**, v.a. f 500,-. Heesackers, Opho- ven 113, Sittard, 04490-11710.

Te k. noten **WANDKAST**, z.g.a.n. Te bevr. Sponsor f 78,-. Hrl.-Rennemij. Tel. 045-218247. Na 16 uur.

Te k. mod. bruin crème **WOONKAMERKAST**, afm. 3,35 x 2,05 x 0,45. Ro- zestr. 17, Heerlen.

FIETSEN! Merkfietzen met vakhandelservice en garantie zoals: Gazelle, Ba- tavus, Peugeot, Veenjo- toer, trim en race. Holland- se fietsen v.a. f 287,-. Fa. Plas, Treebeek en Stein.

Weg omst.h. te k. 1 ronde **ZITFOK**, 3 mdn. oud, beige, crème, Cam- briumstr. 72, Heerlen (Zes- wegen).

Ja, inderdaad...
Bij de Honda-dealers staat een ruime voorraad
OCCASIONS
in alle merken en prijsklassen voor U klaar. Als U nu een van deze inruilwagens aanschafft, krijgt U een half jaar uitstel van betaling en dat kost U geen cent rente. Oh ja... na 6 maanden kunt U eventueel alsnog beslissen de auto in de door U gewenste termijnen te betalen.

Deze actie is in samenwerking met Alcredis Bank BV en geldig t/m 16 april a.s.

AUTOBEDRIJF ROTOR Heerlerbaan Heerlen Tel. 045-416900	AUTOBEDRIJF BOS Steegstraat 8 Maastricht-Heer Tel. 043-613500	GARAGE KNOPS BV Sittardseweg 10 Born Tel. 04498-53434
AUTO HERAL BV Haefland 15 Brunssum Tel. 045-252244	AUTOBEDRIJF FRENCKEN Kerkstraat 70 Weert Tel. 04950-32185	AUTOBEDRIJF GRAUS Voltaweg 5 Echt Tel. 04754-3889

'n Nieuwe lente met nieuwe combinatiemode van Schunck.

Naast de glatte rok toont het modebeeld van dit voorjaar ook veel rokken met losse en aange- rimpelde plooities. Daarbij is er een grote keuze in vlotte twee- of meerkleurige katoenen truien met grote vlakdessins.

Afgebeeld hebben wij voor u een vlotte pullover met kimono mouw en schoudergarnering. Maten: 38 t/m 44. In de kleuren wit, rood en havanna.

129.-

Gekombineerd met een 100% katoenen gedessineerde rok met losse plooien en ceintuurtje. Maten: 36 t/m 44. In de kleuren havanna/zwart, marine/grijs en rood/kobalt.

179.-

Schunck mode

kwaliteit wint altijd • heerlen, geleen

gotat Tapetenmarkte	„Kein Geld verschenken an Gota denken!“	gotat Tapetenmarkte					
Tapeten 10,05 x 0,52 m, versch. Qualitäten und Dessins Müller-Deckenweiß streichfertig, 12 kg-Eimer Textiltapete 7,75 m x 0,53 m, Rolle	Rolle ab -98 5,64 9,95	Textil-imitat.-Tapete 10,05 x 0,53 m - Rolle Weißlack 750 ml Rauhfaser mittelweiß, vorgebleicht 33,5 x 0,56 m - Rolle ab	2,95 3,45 4,45	Styropor-Untertapete die ideale Wandisolierung 8m x 1m x 2,5 mm, Rolle PVC-Deckenplatten beschichtet, 50x50 cm versch. Holzdekor + Farbton Korkplatten ca. 30 x 60 cm, Stück -70 2 qm	6,95 1,49 7,70	Abdeckplane 20 qm Tapetenkleister Deckenbürste Farbroller mit Gitter 18 cm Teppichmesser mit 5 Ersatzklingen	-8,- 1,50 2,15 2,45 2,15
AACHEN Theaterstraße 58 Telefon: 02 41/3 23 54	P	Zollernstr. 2 (Nähe Normaluhr) Telefon: 02 41/50 32 07	P	Jülicher Straße 212-218 Telefon: 02 41/16 41 04	AACHEN	Wochentags 8.00 bis 18.00 Uhr Sonntags 9.30 bis 12.00 Uhr Feiertags 9.30 bis 12.00 Uhr	

Kleurentelevisies

o.a. Philips, Blaupunkt, Tiptronic vanaf f 295,-. Garantie. Nordmende afst.bed. f 395,-. Radio/TV Curvers, Dr. Calsstr. 23 (station), Schaesberg, tel. 045-312091.

Te koop 2 **DRAAI-FAU- TEUILS**, z.g.a.n., tel. 04450-2431, na 18.00 uur.

Te k. gr. nothouten **KAST**, 3,85x2,00, Queen Ann-ethoek en Lod. bankstel en Queen Ann stereo-meubel en salonta- fel. Tel. 045-459416.

Te k. antieke **INSTRU- MENTEN**, 2 handonions, 2 lepelbasser, 1 citer, samen voor f 650,-, 2 microfoons voor f 100,-. Tel. 045-32375.

Te k. complete zw. en kleur **DOKA** met autom. Durst A 300 vergroter. Tel. 045-416729.

60% korting op tropische **VISSEN**. Tel. 045-217622.

Bankstelkussens

set compleet (10 stuks) in diverse kleuren reeds vanaf f 400,- uit voorraad leverbaar. Wij maken tevens alle af- wijkende maten. Limatic BV, Akerstr. 22 centrum Heer- len, tel. 045-711118.

Te k. grenen **TAFEL** + banken, f 125,-, perzian- bonitas, m. 38-40, f 150,-. Rijnstr. 4, Hrl.-Beersdal.

Te koop **OMASPULLEN**. Tel. 045-722366.

De adv. d.d. 21-3-83 en 22-3-83 jl. v.d. v. Goghstr. 25, Sittard, was **MISPLAAT- STE GRAP** (verkoop in- boedel) i.v.m. 12-jr. hu- welijk.

Te k. compl. autoegen **LASINSTALL.**, vr.pr. f 750,-. Tev. versterker Re- vox, 4x100 W, Vr.pr. f 750,-. Tel. 04490-17391.

Te k. z.g.a.n. compl. **RIJ- ZADEL**. Tel. 045-218023.

Te k. electr. **ORGEL** m. rit- mebox. V. Gilsstr. 29, Kerkrade, tel. 451930.

ORGELS nu met honder- den guldens voordeel. Prachtig orgel met leslie, f 1195,- verder alles op muziekgebied. Muziek- huis Lyana, Mauritsweg 48, Stein, tel. 04495-3227.

Te k. Philips **ZONNE- BANK**, z.g.a.n. Te bevr. Grasbroekerweg 42, Heer- len.

Te k. t.e.a.b. 5 **KOLENKA- CHELS**, zelfvullers. Kerk- raderweg 224, t.o. tennis- hal Kaldeborn-Heerlen.

Te k. aangeb. **DAMES- FIETS**, kinderbox; koel- kast 160 liter. Beilen vrij- dag na 17 uur, b.g.g. dinsd. of woensd. a.s., tel. 045-225930.

KLEURENTV volttransis- tor met tiptoetsen, prima toestel, weg, omstndigh. Tel. 045-454628.

MEUBELS, occasioncen- trum Leo Römer biedt te k. aan inruilmatten van topkwaliteit voor weggel- prijzen. Sterk wisselende voorraad van ± 30 bank- stellen, 30 kasten, 20 eethoeken etc. Loop een vrijblijvend binnen op Einderstr. 46, Heerlen. Noord, achter sportcom- plex Varenbeuk, Dag, van 10.00 tot 18.00 uur. Don- derd. koopavond. Tel. 045-215716.

Te k. 4-pits **GASSTEL** m. deksel, z.g.a.n., f 85,-. Tel. 04490-15183.

FOTO'S van dia 1,45 per stuk. Foto Zijlstra, Saro- leastraat 60, Heerlen.

GRASZODEN 1e kwali- teit met garantie. Tel. 045-713357.

Te k. Barok **EETKAMER** bankstel, compl. slaap- mer (nieuw), 2-pers. sla- bedden, sofa. Tel. 043246 b.g.g. 441676.

Te k. **RACEFIETS**, Heer- len, veldreg 26, Hrl. Tel. 045-222809.

2 **HERENKOSTUUM** 3-dlg. mt. 56, 4 keuk- stoelen, kinderstoel, ho- belpaard, sportwagen, babydraagzak, bouclen- na, Mauritsweg 48, Stein, tel. 04495-3227.

van overjarige of licht- schadigde wasautomaten, koelkasten, diepvriezers enz., kleurenteeve's, deorecorders, stereorec- ratuur enz., haarföhnen, fliezetapparaten, mik- enz. Grote kortingen 30-40-50 en 60%. Tev. witte pomp met elke dag laagste dagprijs. De W. Hal, Geerweg 9, Sittard, tel. 04490-18162 acti- het station over de ijzer- brug.

DRUMSTELLEN, m. gens goedkope, groot en klein vanaf f 300,-. Verder alles op muzie- gebied. Muziekhuis Lyana, Mauritsweg 48, Stein, tel. 04495-3227.

Te k. antiek eik. **TEL- FOONKASTJE** f 100,-, mooi koekoeksklok- f 75,-, antieke boeken f 1717,- tot 1894, 7 stuks f 75,-, oude gemeentel- gels, koninkrijk Oost- rijk/Hongarije ± 150 st., 1883 tot 1923 f 350,-, 045-323009.

Te k. **BANKSTEL**, f 175,- bankstel f 225,-, leek- nieuw modern f 475,- dressoir eik. mooi f 350,- eethoek noten f 225,- diepvrieskast f 295,-, fornuis, ijskast, beco- enz. Tel. 045-725595.

Concurrerende prijzen

Zonwering vanaf 1 gulden per cm breedte. Ook jaloe- zieën, rolluiken, hordeuren etc. Zonwering Centrale, tel. 045-722717 of 722686.

Te k. lang **COMMUNIE- JURKJE** m. toebeh. tev. dameskleding mt. 36-38, meisjeskl. mt. 116-134, sa- lantafel m. marm. blad. Jos Klünjelaan 140, Ge- leen.

Steeds voorradig gebr. mil. **RIJSCHOENEN**, nw. en gebr., mil. Nato jacks, werkkleding zoals overalls, werkbrokken en jassen, spijkerbroeken, werkschoenen, gummie- laarzen, ook met stalen neuzen, hemden, petjes, sokken, koppels, werk- handschoenen, pukkels, rugzakken, veldflessen, schopjes, pl. zakken, luchtbedden, slaapzakken enz. enz. K. Stienstra en Zn., wagenschutschutweg 21, Palemig-Hrl. Tel. 045-722334.

Te k. **KOLENKACHELS** en houtkachels, tel. 04499-2226.

5% korting op alle **BE- TONWAREN**, alleen tij- de laagsde prijs. Lever ook alle materialen. Parket in eiken vanaf f 18,- m2. Stroken vanaf f 41,50 m2. Hool- straat 45, Voerendaal, tel. 045-750305.

POTKACHELS, klein fornuis, kolenkachel, houtka- chel, vanaf f 150,-. Tel. 04459-1638.

KANTELEUREN in 23 maten, direkt uit voorraad leverbaar tegen absoluut de allerlaagste prijs. Fa. Straten, Eykskensweg 18, Geulle, 043-641044.

RTV Van Voorst, grote sort. gebr. KTV's vanaf f 250,-. Ganzeweide 48, Heerlerheide, tel. 045-213879.

Te k. electr. **BROODSNIJ- MACHINE** en koelvitrine voor gebak. Tel. 043-71307.

Parket

Parketleur zoekt werk. Ik leg parketvloeren tegen de laagste prijs. Lever ook alle materialen. Parket in eiken vanaf f 18,- m2. Stroken vanaf f 41,50 m2. Hool- straat 45, Voerendaal, tel. 045-750305.

Te k. antiek eik. **TEL- FOONKASTJE** f 100,-, mooi koekoeksklok- f 75,-, antieke boeken f 1717,- tot 1894, 7 stuks f 75,-, oude gemeentel- gels, koninkrijk Oost- rijk/Hongarije ± 150 st., 1883 tot 1923 f 350,-, 045-323009.

Te k. **BANKSTEL**, f 175,- bankstel f 225,-, leek- nieuw modern f 475,- dressoir eik. mooi f 350,- eethoek noten f 225,- diepvrieskast f 295,-, fornuis, ijskast, beco- enz. Tel. 045-725595.

GRATIS TECTYL- BEHANDELING, GRATIS VOLLE TANK BENZINE PLUS GRATIS AFLEVERING.

Speciale maart-verrassing van Daihatsu: voor alle types van de Cuore en de Charmant betaalt u tijdelijk de catalogusprijs als eindprijs. Daihatsu neemt in de maand maart alle extra-kosten voor z'n rekening: kentekenplaten, volle tank, transportkosten importeur-dealer, NL-sticker, rijksaankopen, ML-tylbehandling en underbody-coating met 6 jaar garantie. Maart duurt korter dan u denkt, dus wees er snel bij. Het kenteken moet zijn aangevraagd vóór 31 maart 1983.

**TIJDELIJK
VOORDEEL: 675,-**



CUORE

De Cuore. Zowel in 3- als 4-deurs uitvoering leverbaar. Standaard heeft 'ie al achternutverwarming, radiaalbanden, neefklapbare achterbank, wagenbreed tapijt en stoffen bekleding. En in de luxe Export-versie heeft de Cuore aluminium sportvelgen, een fraaie striping en AM-radio (incl. speakers en antenne).

**TIJDELIJK
VOORDEEL: 730,-**



CHARMANT

De Charmant. Sportieve, gedistingeerde middenklasser met opvallend lage verbruikscijfers. Anatomisch gevormde, verstelbare voorstoelen, gelaagde voorruit, halogeenlampen, rubber zijstijps en in de Export-serie zaken als een A-stuurwiel, AM-FM-radio, toerenteller, luxe wieloppen, zelfs uitstapverlichting in de deuren en fraaie two-tone colour.

DAIHATSU
EEN STERK STAALTJE AUTOVERNUFT.

Daihatsu Holland B.V., Soerweg 13-15, 3088 GR Rotterdam, tel. 010-280200.

BRUNSSUM, AUTOMOBIELBEDRIJF GEBR. GIJSEN B.V., HOEFNAGELSHOF 27, TEL. 045-252531/251823. GELEEN, GARAGEBEDRIJF R.C. TIEMS, RIJKSWEG NOORD 16A, TEL. 04494-41521. HEERLEN, AUTOBEDRIJF H. MERCKELBACH, BENZENRADERWEG 295, TEL. 045-415264. MAASTRICHT, AUTOBEDRIJF J. JACOB, HERBENUSSTRAAT 121, TEL. 043-14951. MAASTRICHT-HEER, B.V. GARAGE VAN AMELN, SIBEMAWEG 1, TEL. 043-612310. THORN, GARAGEBEDRIJF M.C.M. RULKENS, MEERS 4, TEL. 045-56-1216. UBACH OVER WORMS, AUTOMOBIELBEDRIJF TON B.V., ROTSCHEWEG 60, TEL. 045-313588.

SieMatic®
keukens
kookklaar leverbaar!

keukens leveren kan iedereen, maar...

wie... zorgt voor e aktra... aan's uiting en u thak... ken van ledingen?

wie... kan u keukens leveren... met u uiterzacht... sluitprofiel rond... deuren en laden?

wie... zorgt voor het... slopen of verwijderen... van uw oude... keukens en voert het... sloopmateriaal af?

wie... zorgt voor het aan... smeren van vloeren... en wanden?

wie... zorgt voor de aan-... afvoerleidingen... (loodgieterswerk)?

KEUKENSTUDIO CARMEN
Schimmert
Hooftstraat 115
Tel. 04404-1731

goergen bv
Nieuwedweg 17-19
Stier
J. J. Goergen - Kerkstra 26
Tel. 04495-1463/1367

SieMatic®
keukens
kookklaar leverbaar!

keukens leveren kan iedereen, maar...

wie... zorgt voor e aktra... aan's uiting en u thak... ken van ledingen?

wie... kan u keukens leveren... met u uiterzacht... sluitprofiel rond... deuren en laden?

wie... zorgt voor het... slopen of verwijderen... van uw oude... keukens en voert het... sloopmateriaal af?

wie... zorgt voor het aan... smeren van vloeren... en wanden?

wie... zorgt voor de aan-... afvoerleidingen... (loodgieterswerk)?

KEUKENSTUDIO CARMEN
Schimmert
Hooftstraat 115
Tel. 04404-1731

goergen bv
Nieuwedweg 17-19
Stier
J. J. Goergen - Kerkstra 26
Tel. 04495-1463/1367

Notverkäufe
freier Verkauf - kein Aufgeld
Mehrwertsteuer inklusive

Verwertbares Gut aus Sicherstellungen, Liquidationen, Auflosungen der Gemeinschaften, Haushaltsauflösungen sowie Handelsware

Endpreisbeispiele:

- englische Möbel, guter Zustand, Tisch mit 4 Stühlen, alt 890,- DM, 5 Tische ab DM 190,-, 15 Stühle ab DM 90,-, Aufsatzsekretäre ab DM 690,-, weiterhin viele englische Möbel aller Stile
- Mehrere Services und Einzelteile von Herend-Porzellan
- Gemakke aller Richtungen
- Teppiche Heris, ca. 250x350 cm, beste Ware DM 2800,-
- Seidenbrücken, ca. 80x160 cm ab DM 2800,-, Kaschmir-Brücke, reine Wolle, ca. 80x170 cm, DM 900,- pers. Hamedan-Brücken, ca. 80x160 cm ab DM 490,-, fernerhin Brücken und Teppiche, alle handgeknüpft, in großer Auswahl
- Antiquitäten: Spiegel, Porzellan, Dosen, Vasen, Art Deco, Jugendstilteile und v. a.
- Viele Silberstücke wie Dosen, Vasen, Tee- und Kaffe-Sets, Managen, Kerzenleuchter
- Silber-, Gold-, Granat- und Brillant-Schmuck, Goldarmbänder, Fingerringe usw.

Zahlungen sind zu leisten z. Hd. des bestellten Verwerfers in bar bzw. Euro- oder Bankscheck

Eine Bitte: Aufgrund des erfahrungsgemäß großen Andrangs parken Sie bitte Ihren Wagen schon in den Seitenstraßen vor unserem Lager.

Abgabe:
Nur Samstag, 26.3.1983, von 10 bis 14.00 Uhr
Bestellte Verwerfer

Finke & Bergmann Nachf.
gegr. 1887

Inh. K. Ellinghaus - Kunsthandel und Gebrauchsgüter
Auktionsraum: Walfahrt Vogel

Nachb.-Verenungen, Liquidationen, Gutachten, Beratung beim Verkauf und Auflösung von Sammlungen, Einlieferungen von Liquidationsgut bei kostenloser Schätzung jederzeit erbeten.

Lager: Spedition Braun, Fontshede 52, Aachen-Oberforstbach (Autobahn Belgien, Abf. Lichtenbusch) Auskunfts-erhalt, Stammhaus Wuppertal, Ruf 09-49-202, 42 42 20

Te koop aangeboden

BUNGALOWTENT. 6 pers., als nieuw; jongens- en damesfiets. Verschuurstr. 8, Hrl.

Te k. electr. ORGEL Riha Festivo m. ritme a. n.w. + bank en koptel. f. 1275,-, Dr. Nolenslaan 54-1, Sittard.

Te k. KEUKAST (wit), br. 1,50 m, opstnd. Kerkradeweg 224, t.o. tennishal Kaldeborn. 045-419192. Heerlen.

Zet een INZETKACHEL in uw open haard, vraag vrijblijvend offerte van kachel op maat, Phoenix open haarden, De Steeg 6, Schimmert, tel. 04404-1795.

ANTRACIETKOLEN te k. alle maten. Kerkradeweg 224, t.o. tennishal Kaldeborn. 045-419192. Heerlen.

Zet een INZETKACHEL in uw open haard, vraag vrijblijvend offerte van kachel op maat, Phoenix open haarden, De Steeg 6, Schimmert, tel. 04404-1795.

Te k. ZWEMBADFILTER en stofzuiger voor opzetbad. Pr. samen f. 1500,- ook apart te k. 045-415770.

Te k. BUNGALOWTENT. 4-pers. merk Walker, lg. gebr. pr. f. 550,-. 045-415770.

Te k. 2 COMMUNIE-JURKJES, f. 75,- p.st. Tel. 045-310330.

Te k. gebr. ijzeren BALKEN en hoekijzer (div. maten) Matrak Nuth. 045-243736.

Tegen lage prijs te k. nieuwe RADIATOREN. Matrak Nuth. 045-243736.

Te k. gebr. en nieuwe houten BALKEN, planken, kepers, Matrak Nuth. 045-243736.

Opa- en omafiets, dames- en herenfiets. Div. kinderfietsen. Tel. 045-257371.

Nieuwe en gebruikte SURFPLANKEN te koop. ANWB-surfschool, Dehing surfing, Valderstraat 95, Geleen-Lindenheuvel, 04494-46269.

Te k. donker essen WANDMEUBEL. Tel. 045-352568.

Smeedijzeren LAMP v. karrewiel en asnaaf. Koningsplein 32, Schaesberg.

Te k. aangeb. BUFFET-KAST, tafel met 6 stoelen, broodkast. Tel. 04405-2302.

Te k. altern. boekh. Hermonne. Stationstr. 22, Maastricht. Gebr. BEKEN, kunst, religie, wetensch., mod. lit., antiq. boeken, streekromans etc., grote keus. Laagste prijs.

Te k. ANTIEK, boerenhek, aard. sort. Oudholl. pannen, veldbrandstenen. Oensel 3, Schimmert, tel. 04404-1246.

Te k. Queen Ann noten T.V.-KAST, eethoek m. 6 stoelen en dressoir, oma's tijd. Oranjepr. 39, Brunssum.

Te k. wegens overcompl. z.g.a.n. KOSTUIMS, maat 54, paasp. f. 45,- p.st. Jos Klippenlaan 449, Geleen.

Te k. H.FIETSEN en 4 fietsen. Tel. 045-352145.

Te k. Spaanse EETKAMER m. veel houtsnijwerk, f. 8500,-, 1 tafel met 6 stoelen, barkast m. spiegel, dressoir, 2 schilderijen op doek, stilleven, p.st. f. 250,-. Roebroekweg 67, Heerlenheide.

Te koop eiken BANKSTEL f. 850,-. Tel. 04450-1149.

Te k. WINKELINVENTARIS, ingeb. TL-verlichting en partij parafumieren en bijouten, tegen inter. prijs. Tel. 045-451436.

Te k. WASAUTOMAAT, tevens reparaties, ook s'avonds. Tel. 045-724527.

MEUBELS, occasioncen-trum Lei Römer biedt te k. aan inruimebelen van topkwaliteit voor weggeefprijzen. Sterk wisselende voorraad van + 30 bankstellen, 30 kasten, 20 eethoeken etc. Loop eens vrijblijvend binnen op Einderstr. 46, Heerlen-Noord, achter sportcompleks Varenbeuk. Dag van 10.00 tot 18.00 u. Donderd. koopavond. Tel. 045-215716.

Te k. gebr. ijzeren TRAPPEN en brandladders. Matrak Nuth. 045-243736.

Te k. Rotan EETHOEK, Tafel rond 120 cm, 4 stoelen, zitting stof. Alles in een keer f. 350,- na 18.00 uur tel. 045-436455.

Renkens 75 jaar fietsen. Speciale AANBELEDINGEN. Zolang voorradig f. 100,- korting op elke herenmerkfiet met terugtraprem. Union Sakai racefiets van f. 669,- voor f. 489,-. Union trommelremfiets met verzekeringsfiets f. 599,-. Dealer van Gazelle, Batavus, Union, Tomos, Peugeot en Burgers fietsen en Vespa bromfietzen. Inruil mogelijk. Donderdag koopavond. Dorpsstraat 114 en 251225.

Te k. gebr. dames, heren en KINDERFIETSEN, z.g.a.n. Inruil mogelijk. Anjerstr. 8, Schinveld, tel. 045-256719.

Te k. TAFEL, 2.00x80x70, met 6 stoelen, kast, bed (compl. 180x200), commode, alles eiken, kachel. Te bevr. 045-211055.

Te k. GELUIDSCAMERA (super 8), Porst sound 500, XL macro. Projector, scherm, vieweer en toebeh. z.g.a.n. Inruil mogelijk. f. 800,-. Tel. 045-352068.

Te k. pracht. witte BRUIDSJURK m. 42 prijs n.o.t.k. Na 18 u., tel. 045-224912.

Ant. eik. slk. Mech. eeth. ant. LIJSTEN, oude stoel, Ford Taurus 16 GL, sept. 79, km.st. 65.000, t.e.a.b. Tel. 045-452572.

TUINPALEN KOMO-keur, geimpregneerd. Bv. 30.40 cm f. 1.25, 50 cm f. 1.50, 120 cm f. 2.40, 150 cm f. 3.55, 250 cm f. 4.80. Kan bez. worden Houth. Impreg. In de Cramer 104, Heerlen, 045-751687.

Kom kijken bij MAR-SAEI. Korting op wed. stridrosfietsen en access., + 100 service en deg. rep. Tel. 045-717268.

Te k. witte formica AANBOUWKEUKEN met bovenkasten, zonder app. afm. 1.60x3.60x2.60, i.g.st. Pr.no.t.k. 04450-1344.

Te k. STEREOCOMBINATIE, pick-up en radio Kenwood 2x40 W, boxen met ijzeren boxenhouders f. 250,-. Mono pick-up met 78 toeren f. 25,-, matras 2 pers., 120 x 90 m f. 100,-. R.H. Koonen, Gouverneurstr. 37, Hrl. Tel. 045-713958, na 13.00 uur.

ROLGORDIJNEN in afm. br. 2.07, 1.60 en cm, luxaflex jalouzie, 1.20 hg. 0.70. Tel. 321229.

Muziekcollectief. Ke de zkt. OEFENRUIM min 80 m², opknappen bezw. Stic MZW. 045-455436.

Te k. electr. PIANO CORDEON, 120 bas, Crosio Fratelli, 540 Cordavox m. versterker, staander. tel. 045-46033.

Te k. ATARI T.V. combi en cassettes (6). Tel. 317224.

SCHRIJF REAUS, boekenretr tv-kasten, salontafels, fauteuils. Kook, Kamp 62, Lindenheuvel-Geleen.

Te k. weg. overcompl. 25, tapijt, loren bank, salonkast en bijzet bank (alles als nieuw). Tel. 04750-18902.

Tek. solide CROSSFI merk "Moto Beco" f. 175,-. Kruisveldstr. Klimmen.

Te k. kombi KINDERGEN, donkerbruine, 04492-1459. Mozaartstr. Oursbeck.

BRIKETTEN, 25 kg, bij afname van 500 kg meer gratis thuisbezorging. Bij afname 100 kg gratis bakje aanmaakblok ook los verkrijgt. Phoenix open haarden. Steeg 6, Schimmert, 04404-1795.

Te k. TUINSTOELEN, een stuntprizen, hoge pelstoel alleen deze v. f. 35,-. J. Lutjens, Loch Bill, Kerkrade-West.

OPENHAARDHOUT, aangeb. Tel. 04455-172.

Prachtige oude HALKLOK, Barok, weg, pl. gebrck. Dant 47, Kerkrade-W.

Te k. in goede staat, elektronisch ORGEL, ritmisch box, merk M. 1600, 5 jr. oud. Tel. 410277.

Te k. BANKSTEL + noutafel f. 500,-. Tel. 723231.

Te k. dames en HERENFIETS + kinderfiets. Elstr. 49, Hrl. Tel. 214202.

Te k. koperen POMPE en 2 oude weegschalen. 045-458405.

4-p. GASSTEL en 2 tuums, mt. 46+50, damantelpak v. gelege mt. 46. Moltweg Schaesberg.

**Zeigt
Cupper
Preis-Leistung**

Kinder
Wetterfeste Blousons 59.-
für Jungen und Mädchen,
interessante Detailverarbeitung
Tolle Baumwoll-Hosen 39.-
mit aufgesetzten Taschen,
hervorragende Paßform,
modische Farben
Pique-Polohemden 24.-
für Jungen und Mädchen
in reichhaltiger Farbauswahl
Topmodische
Sweat-Shirts 30.-
mit aktueller Flächen-
aufteilung, in modischen
Pastellfarben
Kleinkind-
Latzhosen 25.-
in pflegeleichter Baum-
woll-Qualität, verschie-
dene Modelle *sch. preisg.*

Herren
Marken-Hemden 25.-
„Men's Fashion“, top-
modische Streifen,
in verschiedenen Farben
Herren-Hemden 30.-
in aktuellen Streifen-
und Karo-Dessins, hoch-
wertige Verarbeitung
Herren-Pullover 45.-
mit V-Ausschnitt,
„Gino Bertoni“, mit
Phantasie-Bruststreifen
Sweat-Shirts 35.-
in alien aktuellen
Modelfarben
Flanell-Anzüge 239.-
hochwertige Verarbeitung,
mit Schneiderkante,
reine Schurwolle
Blazer-Saccos 119.-
neues Material, super-
leicht und vollwaschbar
Leder-Blousons 239.-
mit Stehkragen, auf-
wendige Details, geschmei-
diges Nappa-Leder
Leinenstretch-Hosen 69.-
mit farblich abgestimmtem
Gürtel, sportliche Verar-
beitung

Damen
Popeline-Mäntel, 139.-
weit geschneitten, in
einer geötten Qualität
Chintz-Mäntel, 159.-
aufwendig verarbeitet,
verdeckte Knopfleiste
Hosen-Anzüge 179.-
im Schattenstreifendessin,
1-reihig verknöpft, in
den Größen 36-44
Washed-out-Hosen 55.-
aus 100 % Baumwolle,
mit Nieten verarbeitet, in
Grau, Khaki, Nougat
und Gelb
Streifen-Blusen 45.-
mit überschnittenem Arm
und Stehkragen, Farben:
Gelb/Silber, Mint/Silber,
Silber/Rose
Streifen-Röcke, 59.-
durchgeknöpft, mit
eingelegten Falten, Sattel-
bund, in Lila/Weiß und
Bleu/Weiß
Modische Kleider 85.-
mit seitlichen Eingriff-
taschen, Viskose bedruckt,
Mille Fleur-Dessin,
Größe 34-42 *einfach Spitze!*

Cupper
Aachen,
Großkölnstr. 20/28

Pech achtervolgt Limburgers in TV-Familie Zeskampshow

SCHINNEN/HILVERSUM - De Limburgse, merendeels uit Schinnen, Hoensbroek en Heerlen afkomstige, familie Heil die heeft deelgenomen aan de TV-Zeskampshow van de NCRV, is niet te spreken over de uitslag van de jury. Het spektakel tussen de Limburgse familie en die van Sportel uit het Overijsselse Slagharen komt zaterdagavond eerder dan gepland (van 19.12 tot 20.45 uur via Nederland II) op TV. De familie Heil heeft tijdens de opnamen voor dit programma (die al eerder plaatsvonden) geconstateerd dat de wielen van de kar geblokkeerd waren. Dat leidt men af uit het feit dat na afloop deze kar met een kraan werd weggehaald, terwijl de kar van de tegenstanders gewoon kon worden weggetrokken. Dat scheelde nu net het gewraakte puntje.

André van Sint Feyth, woordvoerder namens de 46-koppige familie Heil (die op TV overigens Hoekstra wordt genoemd) zegt: „Natuurlijk blijven we sportief aankijken tegen de Familie Zeskampshow. Je weet vooraf dat er maar twee mogelijkheden zijn: winnen of verliezen. Als verliezers hebben we dan ook graag gezongen voor de winnaars.“

Tegenvallers

Pech heeft de Limburgse familie echter achtervolgd. Het begon al met het misverstand dat de familie Heil tijdens de opnamen Hoekstra wordt genoemd, terwijl de meerderheid van de familieleden Heil heten. De uitzending was gepland in april en werd om technische redenen ver-

vroegd naar komende zaterdag. Dat betekent dat de meeste programmabladen verkeerde families hebben aangekondigd. André van St. Fijth: „Ook tijdens de opnamen gingen veel zaken mis. Bijvoorbeeld met het drumstel. Tot overmaat van ramp bleef ook de kar steken. We gaan als nog eens bekijken. Blijkt dat wij daaraan geen schuld hebben, dan vragen we NCRV om de uitslag te herzien.“

(ADVERTENTIE)

IJzerwaren W. Jongen

Valkenburgerweg 8, Heerlen



● De families Sportel en Hoekstra in actie tijdens de al eerder opgenomen Zeskampshow die zaterdagavond op TV wordt uitgezonden.

„Monte Walsh” vanavond laat als nachtfilm Melancholiek afscheid van het „wilde westen”

(Van onze RTV-redactie) **HILVERSUM** - De uitvinding van het prikkeldraad heeft er met de spoorwegaanleg veel toe bijgedragen, dat het legendarische wilde westen in het zicht van de twintigste eeuw snel een heel ander karakter kreeg. Voorbij waren de gouden tijden van de cowboys. Nu men een goedkopere methode had om de koebeesten bij elkaar te houden, was er weinig vraag meer naar veedrijvers, die dus voortaan, als zij zichzelf niet tot veedief of bankrover omschoolden, de hand moesten ophouden. De kleine ranches werden trouwens succesvoller door de machtige financiers van de oostkust opgekocht.

Deze ontwikkeling is het thema van de TROS-nachtfilm „Monte Walsh”, op deze late vrijdagavond (Nederland II, 23.30 uur). Een wat melancholiek uitgevallend western, naar een boek van Jack Schaefer, waarmee de cameraman van „Rosemary's Baby” en „Bullitt”, William Fraker, in 1970 een uitstekend regiedebuut maakte. Hij zou overigens alweer gauw naar zijn oude stiel terugkeren. Er is nog een reden om voor zijn eerste film wat nachtrust in te ruilen: Lee Marvin speelt een van zijn beste rollen als door de wol geverfde cowboy-opjaren, dieervaart dat zijn tijd voorbij is, zoals ook zijn vroegere vriendin Martine

(Jeanne Moreau), een saloonhoortje, maar moeilijk meer aan de slag kan komen.

Monte Walsh (Marvin) en zijn kamerad Chet Rollins (Jack Palance) vinden weliswaar werk op een ranch bij het stadje Harmony, maar dat is een onzeker bestaan. Chet besluit dan ook de eenzame weduwe te huwen, die hij al lang het hof maakte en wordt winkelier. Een ontslagen jonge ploeggenoot, Shorty (Mitch Ryan), gaat het slechte pad op en Walsh zelf voelt zich zo hulpeloos in een wereld, die hij niet meer begrijpt, dat hij overweegt, ook maar te trouwen (met Martine) en een dikke streep te zetten onder zijn vrijbuitersleven.

Zo ver komt het echter niet. Walsh houdt uiteindelijk de eer aan zichzelf door zich niet als circusattractie in een aepakje te laten vernederen en door zijn vriend Chet, die door Shorty bij een overval werd neergeslagen, te wreken. Dat levert een spannende „showdown” in een slachthuis op.

Eindredactie

Harrie Cremers

tel. 045-739273/739274

Hanenhof-concert van John Watts op de radio

GELEEN - Het concert van de Engelse popzanger John Watts in de Geleense Hanenhof, is in zijn geheel opgenomen door de KRO-radio en zal op woensdag 13 april tussen 22.00 en 24.00 uur op Hilversum III in het programma Rocktempel worden uitgezonden. John Watts en zijn band Paramusic speelden zo'n twee uur lang nummers uit de elpees „Red Skies over Paradise”, die hij nog met de groep „Fisher Z” maakte, „One More Twist” en „The Iceberg Model”, zijn laatste. Het concert in de Hanenhof was een productie van Buro Pinkpop.

Time Bandits zondag naar Nieuwenhagen

NIEUWENHAGEN - De groep „Time Bandits”, momenteel op tournee door ons land, treedt zondagavond op in het Nieuwenhaagse „Galaxy”. De belangstelling voor de groep heeft met name na de hit „I'm specialized in you” grote vormen aangenomen. Time Bandits debuteerde begin vorig jaar al uiterst succesvol met de hitsingle „Live it up”, terwijl ook de derde langspeler hoge ogen gooide. Binnenkort verschijnt er een nieuwe single met als titel „The man with the golden voice”. Alides, Peter, Joris en Ake geven regelmatig concerten. Eerder dit jaar trad Time Bandits met een mixture van soul, disco en funk met veel succes in Stein op. Nu dus voor zondagavond afspraak in Nieuwenhagen.



● TIME BANDITS.

televisie

= zwartwitprogramma's

Nederland 1

- 09.30-09.35 Nieuws voor slechthorenden.
- 10.30-12.00 Schooltelevisie.
- 10.30-10.35 Nieuws voor slechthorenden.
- 10.35-10.40 Sjaapjes tellen. Tsjechische jeugdfilm.
- 10.40-10.45 Ik heb u lief mijn Nederland.
- 10.45-10.50 Seksuele opvoeding. Niels Holgersson. „Donsje”. Tekenfilmserie.
- 10.50-10.55 Leven en overleven. Natuurprogramma.
- 10.55-11.00 Consumententips. Journaal.
- 11.00-11.05 Willem Ruis Lotto Show. Kwis-showprogramma.
- 11.05-11.10 Fame. Serie.
- 11.10-11.15 Achter het Nieuws. Haagse Bluf.
- 11.15-11.20 Journaal.
- 11.20-11.25 Nieuws voor slechthorenden.

Nederland 2

- 13.00 en 18.15 Nieuws voor slechthorenden.
- 13.20-13.25 Paspoort. Voor Spanjaarden.
- 13.30-13.35 Sesamstraat.
- 13.40-13.45 Jeugdjournaal.
- 13.45-13.50 Journaal.
- 13.50-13.55 Frank Buck. Avonturenserie. Kieskeurig. Consumentenrubriek.
- 13.55-14.00 Derrick. Politieserie.
- 14.00-14.05 TV-Privé. Praat-showprogramma.
- 14.05-14.10 Journaal.
- 14.10-14.15 Vuurland. Documentaireserie.
- 14.15-14.20 Monte Walsh. Western.

Duitsland 1

- 09.00 Journaal en Thema's van de dag.
- 09.23 So oder so ist das Leben. Vier verhalen rond het thema „kennissen”.
- 09.45 LKJ. Ouder die zornige Stimme aus Brixton. Documentaire over de rassenproblemen in Brixton (Londen).
- 10.10 Terugblik.
- 10.25 Kirche in Not. Reportage over de situatie van de kathedraal in Tsjecho-Slowakije.
- 10.55 Persoverzicht.
- 11.00 Journaal.
- 11.15-11.30 Videotext für alle.
- 11.30-11.35 Journaal.
- 11.35-11.40 Auf die Plätze, fertig, arbeitslos! Film van Gerhard Wahl waarin Petra, Rene, Susanne en anderen vertellen over hun opgedane ervaringen bij het zoeken naar werk.
- 11.40-11.45 Opening van het Heilige Jaar. Reportage over de opening van het Heilige Jaar door Paus Johannes Paulus II te Rome.
- 11.45-11.50 WWF-Club. Muziek en gesprekken met gasten live vanuit de studio. Presentatie: Marijke Amado, Frank Laufenberg en Jürgen van Lier.
- 11.50-11.55 Journaal.
- 11.55-12.00 Bildnis einer Unbekannten.

- 10.00-10.05 Duitse speelfilm (1954) van Helmut Kautner met Ruth Leuwerik, O. W. Fischer, Erich Schellow en anderen. De Parijse schilder Keller is gefascineerd door een jonge vrouw, die hij tijdens een opera-opvoering gadeslaat. Hij schetst snel haar gezicht. De volgende dag maakt hij een naaktschilderij en geeft het het gezicht van de jonge vrouw uit de opera, omdat dat het hoofd van zijn model hem niet bevalt. Keller heeft er geen vermoeden van, dat hij daarmee voor de schone onbekende aanricht...
- 10.05-10.10 Plusminus. Bedrijfseconomisch magazine.
- 10.10-10.15 Thema's van de dag.
- 10.15-10.20 Die Teufelsbrut. TV-film naar Franz Kranewitter met Lil Dagover, Wolfram Weniger, Udo Thomer en anderen. De Walpurgisnacht heeft de Meester van de Hel zodanig meegesleept, dat hij voor een kuur naar aarde moet. Het eerste wat hij op aarde ziet is de aantrekkelijke Lisi en wordt smoorverliefd op haar. Hoewel het meisje al verloofd is, slaagt hij er toch in haar als zijn verloofde mee terug te nemen naar de hel...
- 10.20-10.25 Journaal.

Duitsland 2

- 10.00 - 10.15 Programma-overname Duitsland 1.
- 10.15-10.20 Videotext für alle.
- 10.20-10.25 Programma-overzicht.
- 10.25-10.30 Journaal.
- 10.30-10.35 Pinnwand. Activiteitenkalender voor scholieren.
- 10.35-10.40 Schüler-Express. Jeugdjournaal.
- 10.40-10.45 Journaal.
- 10.45-10.50 Tele-Illustrierte. Gevarieerd programma met als gasten: Ireen Indra, Ina Deter en haar band. Aansluitend: Journaal.
- 10.50-10.55 Brigitte und ihr Koch. „Het garneren van gerechten”. Culinaire magazine.
- 10.55-11.00 Western van gisteren. Western uit de oude doos met John Wayne, Eluonor Hunt en anderen. In Yuma City komt men tot de ontdekking dat er onder de stad een goudader ligt. Alle vooraanstaande burgers van de stad groeperen zich om de anderen met terreur en geweld te verjagen...
- 11.00-11.05 Programma-overzicht.
- 11.05-11.10 Journaal.

- 19.30 Auslandsjournal. Buitenlandse reportages.
- 20.15 Derrick. „De geheimen van een nacht”. Duitse politieserie met Horst Tappert, Fritz Wepper en anderen. In een voorstad van München is een moord gepleegd. Hoofdspecteur Derrick en inspecteur Klein trekken onmiddellijk naar de plaats van de misdaad. In de slaapkamer ligt Albert Vriings doodgeschoten voor zijn bed. Vermoedelijk gaat het om een moord uit jaloezie. De getuigenissen van Gustav Vriings, de broer van het slachtoffer, en van de conciërge Fischer versterken de theorie van de politie...
- 21.15 Heut! lassen wir die Puppen tanzen. Reportage naar aanleiding van de nieuwe Muppetfilm „Het donkere kristal”.
- 22.00 Journaal.
- 22.00-22.05 Aspekte. Cultureel magazine.
- 22.05-22.10 Sport am Freitag.
- 22.10-22.15 I will, I will... for now. Amerikaanse speelfilm (1976) van Norman Panama met Elliott Gould, Diane Keaton, Paul Sorvino en anderen. Les Bingham, een succesvol makelaar, en zijn vrouw Katie zijn na tien jaar huwelijks uit elkaar. Les ervaart de scheiding als bevrijding, terwijl Katie zich met haar vroegere aanbieder Lou Springer probeert te troosten. Op de lange duur is geen van beiden echter gelukkig...
- 22.15-22.20 Journaal.

Duitsland 3/SWF

- 18.00 Telecollege. Geschiedenis.
- 18.30 Hallo Spencer.
- 19.00 Aktuelle Stunde.
- 20.00 Journaal.
- 20.15 Gut gefragt... Forummagazine over levenshulp en vrije tijd.
- 21.45 Ortskundung. Takufeld. Reportage over rondreizende artiesten.
- 22.15 Poldark. Twaalfde aflevering uit de Britse serie met Robin Ellis, Angharad Rees en anderen. Ross Poldark is als vertegenwoordiger in het parlement van het graafschap Cornwall naar Londen teruggekeerd. Zijn vrouw Demelza wil hem ook ditmaal niet verlaten. Als zij echter te weten komt dat de bank, waar hun geld is belegd, op sprongen staat, roept zij Ross naar

Duitsland 3/WDR

- 18.00 Telecollege. Geschiedenis.
- 18.30 Hallo Spencer.
- 19.00 Aktuelle Stunde.
- 20.00 Journaal.
- 20.15 Gut gefragt... Forummagazine over levenshulp en vrije tijd.
- 21.45 Ortskundung. Takufeld. Reportage over rondreizende artiesten.
- 22.15 Poldark. Twaalfde aflevering uit de Britse serie met Robin Ellis, Angharad Rees en anderen. Ross Poldark is als vertegenwoordiger in het parlement van het graafschap Cornwall naar Londen teruggekeerd. Zijn vrouw Demelza wil hem ook ditmaal niet verlaten. Als zij echter te weten komt dat de bank, waar hun geld is belegd, op sprongen staat, roept zij Ross naar

- Nampara terug... Popmagazine met een optreden van Terry and the Pirates.
- 00.05 Journaal.

Duitsland 3/SWF

- 18.00 Sie kam aus dem All. De schietten. Tv-serie.
- 18.30 Telecollege. Geschiedenis.
- 19.00 Wortwechsel. Een vrome avonturierster. Christa Schulze-Rohr interviewt Vilma Sturm.
- 20.00 Eine amerikanische Familie. Tv-serie.
- 20.50 Europa 2000. Filmnieuws uit Europese landen.
- 21.35 Heut!abend. Joachim Fuchsberger ontvangt Franz Beckenbauer.
- 22.20 Lehrerprobleme/Schülerprobleme.

BFBS

- 13.30 Rainbow.
- 13.50 Schools: You and me.
- 14.10 Schools: Science workshop.
- 14.30-14.55 Emmerdale Farm. Tv-serie.
- 16.50 Birthday Time. Voor de kinderen.
- 17.20 Teetime and Claudia. Serie rond Teetime, de hond en Claudia.
- 17.35 Take hart. Voor de kinderen.
- 17.55 Rentaghost.
- 18.20 The coral island. Serie over drie jongens.
- 18.45 The News.
- 19.10 Jim'll fix it. Jimmy Savile zorgt dat dromen uitkomen.
- 19.35 Tom, Dick en Harriet. Tv-serie.
- 20.00 Nanny. Tv-serie.
- 20.50 Great little railways. Tv-serie.
- 21.30 Skorpion. Zesdelige serie.
- 22.00 The News.
- 22.25 Mash. Tv-serie.
- 22.50 Film 1983. Barry Norman introduceert fragmenten uit nieuwe films.
- 24.00 Weerbericht.

België/BRT 1

- 14.00-16.00 Schooltelevisie.
- 17.00 Schooltelevisie.
- 18.00 Tik Tak.
- 18.05 Klein, klein kleutertje. Carole en kapitein Snorrebaard: „Luilekkerland”.
- 18.20 Er was een keer... „De man die niet rijk wilde worden”. Verhaaltje van Guido Staes verteld door Jef Burm.

- 18.30 Open School. Loon naar werken Veiligheid op het werk: Vallen.
- 19.00 Uit en thuis. „Brussel, een schat van een stad”. Toeristisch filmpje.
- 19.10 Uitzending door derden. Programma van de Vlaams-Nationale Omroepstichting.
- 19.40 Mededelingen en programma-overzicht.
- 19.45 Journaal.
- 20.10 Weerman.
- 20.15 Mini Micro Macro. Spelprogramma gepresenteerd door Armand Pien.
- 20.20 Oh, God! Amerikaanse speelfilm (1977) van Carl Reiner naar de roman van Larry Gelbart. Met: George Burns, John Denver, Teri Garr, Paul Sorvino, Donald Pleasance en anderen. Op een dag besluit God zich persoonlijk met de gang van zaken op aarde te gaan bemoeien. Als helper kiest hij Jerry Landers. Aanvankelijk heeft God het nogal moeilijk om Jerry ervan te overtuigen dat hij werkelijk met zijn Schepper te maken heeft, maar het lukte hem toch. Jerry kan erg goed met God opschieten, een sympathiek oud heertje in sportieve kleding en met veel gevoel voor humor. Al snel bezorgt Jerry's vriendschap met God hem een hoop narigheid...
- 22.00 Premiere. Filmnieuws gepresenteerd door Jo Röpkke.
- 22.50 Journaal. Aansluitend: Coda.

België/BRT 2

- 16.55 Opening van het Heilige Jaar. Rechtstreekse reportage van de opening van het Heilige Jaar door Paus Johannes Paulus II in de Sint-Pietersbasiliek te Rome.
- 19.00 De PVB Elektron. Gevarieerd jongerenprogramma met op het programma: De driftrock; Villa Relax; Verschijnselen van deze tijd; Half time. Muziek: Janse Jagge Band, Harry Sprok, Bloedgroep O.
- 19.40 Mededelingen en programma-overzicht.
- 19.45 Journaal.
- 20.10 Weerman.
- 20.15 Der Ring des Nibelungen. „Götterdämmerung”. Tweede deel van de opera van Richard Wagner met Manfred Yung, Hermann Becht, Gwyneth Jones en anderen.

België RTBF 1

- 14.00 Schooltelevisie.
- 16.45 Onem-mededelingen.
- 16.50 Schooltelevisie.
- 17.25 Plein Jeu. Gevarieerd jeugdprogramma.
- 19.08 Ce Soir. Regionaal nieuws.
- 19.25 Flash Minute Papillon. Consumententips.
- 19.30 Journaal.
- 20.00 A Suivre. Informatiemagazine.
- 21.05 La Strada. Italiaanse dramatische film (1954) van Fellini met Giulietta Masina, Anthony Quinn, Richard Baschart en anderen. Het meisje Gelsomina wordt door haar moeder aan een rondreizende kermisman verkocht. De man bemerkt niets van de sympathie en liefde die zij voor hem gaat koesteren. Haar omgang met de clown wekt echter toch zijn jaloezie op...
- 23.10 Journaal.

België/RTBF 2

- 16.55 Opening Heilig Jaar. Verslag van de opening door Paus Johannes-Paulus II van het heilige jaar in de Sint-Pietersbasiliek in Rome.
- 19.15 Vendredi Sport. Sportmagazine.
- 20.00 Les Liaisons Dangereuses. Tweede deel van het toneelstuk van Choderlos de Laclos met Sylvie d'Aney, Catherine Dery, Sandrine en anderen. Valmont slaagt in zijn opzet. Hij is in het bezit gekomen van de sleutel van de kamer van Cécile en kan haar verleiden...
- 21.25 Toneelmagazine.
- 21.20 Input 83. „L'horrible cirque du baron Aligre”. Productie van de Zweedse televisie rond een Frans ratten circus.

radio

Hilversum 1

- Nieuws: elk heel uur.
- 7.02 Ontbijtshow. 7.02 Echo. 8.06 Echo. 8.16 Muziek om op te schieten, een kwestie van accent. 8.53 Pastoor A.C. Raadschelders. 9.03 Adres onbekend. 10.03 Muziek op bestelling. 11.03 Radel. 11.53 Pastoor A.C. Raadschelders. 12.03 Gevarieerd programma. 13.06 Echo. 13.16 Thé Complet. 15.03 Omstreks het vijftiende uur. 15.30 Huilen met de wolven. 16.02 Op de valreep. 17.53 Marktberichten i.s.m. KNTB. 17.55 Mededelingen. 18.06 Echo. 18.15 Kruispunt-interview. 18.20 Punt Uit. 19.30 Man en paard. 20.03 Country time. 21.02 Nine o'clock jazz. 22.02 Goal. 23.02 Met het oog op morgen. 0.02-7.00 True Light.

Hilversum 2

- Nieuws: 7.00, 8.00, 13.00, 18.00, 22.30 en 23.55. Tussen 7.00 en 18.00 uur om het uur op de halve uren.
- 7.10 Ochtendgymnastiek. 7.20 Inter-nieuws. 9.05 Gymnastiek voor de vrouw. 9.15 De Werkbank. 9.24 Waterstanden. 9.33 De Rotterdamse haven. 11.00 Schoolradio. 11.33 Homos. 12.00 Regio-lokaal. 12.26 Mededelingen voor land- en tuinbouw. 12.36 Tussen het nieuws. 13.10 Meer

- over minder. 14.33 Plantenverzorgen in huis en tuin. 15.03 Radio-weekblad. (15.10 De media deze week) 18.20 Zondtijd RPF. 18.30 Overheidsvoorlichting. 18.40 Luchtruim. 19.00 Niemand thuis. Hoorspel. 19.35 Grammofoonmuziek. 20.03 Provinciale zaken. 21.00 Vrije tijd. blijde tijd. 21.40 Langdurig ziek en thuis verzorgd worden. 22.10 Stoomwals. 22.40 Oost-West - Thuis best. 23.00-23.55 Het zout in de pap.

Hilversum 3

- Nieuws: elk heel uur.
- 7.02 Ronduit op 3: Joy in the morning. 8.03 Tijdsein. 9.03 De muzikale fruitmand. 10.03 Muziek motief. 10.30 Pop non stop. 11.03 Popsjop. 12.03 Erik de Zwart. 13.30 Bart van Leeuwen. 15.03 Top 40. 18.04 Avondspits. 19.02 Bart van Leeuwen. 21.02 Momo. 22.00 - 24.00 Countdown café.

Hilversum 4

- Nieuws: 7.00, 8.00 en 13.00.
- 7.02 Ochtendstemming. 9.00 Werken van Johann Strauss. 9.25 Het Meesterwerk. 10.30 Muziek voor miljoenen. 12.00 Een uur met Hans Mondt. 13.05 Veronica klassiek. 14.30 - 17.00 Muziek-op-voor: Tussen 17.00 en 20.00 uur Overname programma's Hilversum 2. 20.00 Europees concertpodium. 21.50 - 23.00 intensive care: of leven als een plant.

BRT 2

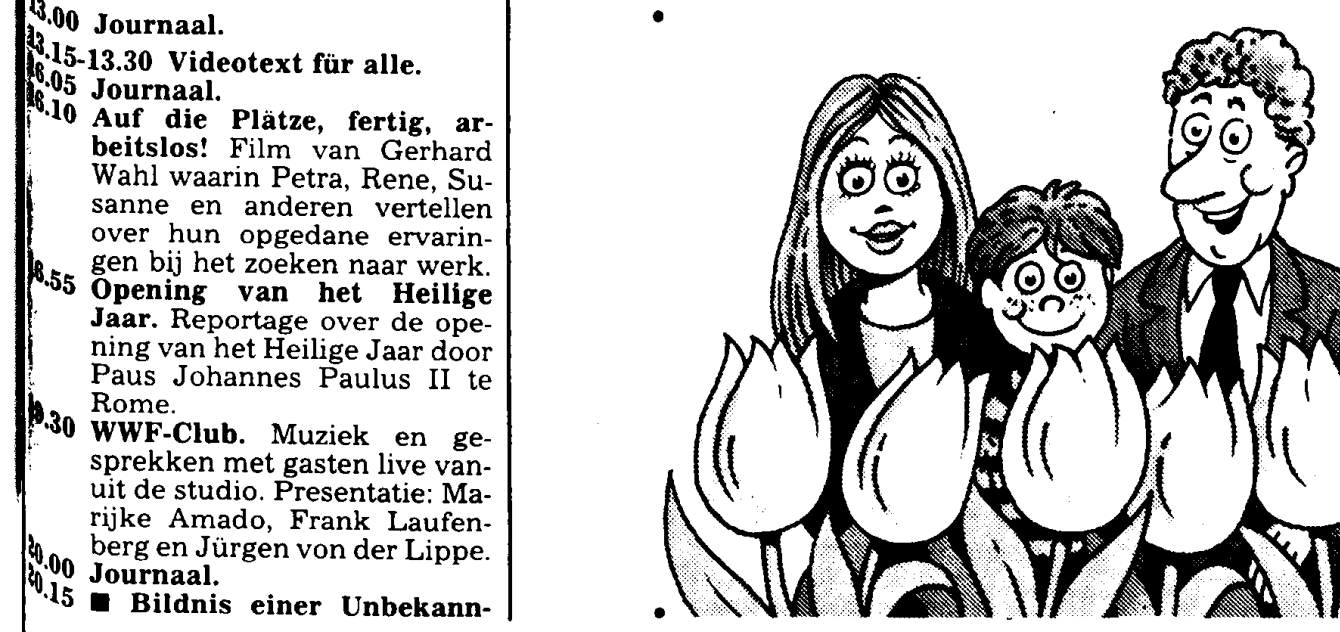
- Nieuw: 6.00 t/m 8.00 op elk half uur. 9.00, 10.00, 13.00, 17.00, 19.00, 22.00, 23.40.
- BRABANT. 5.30 Brabant op vrijdag. 8.10 Happening.
- ANTWERPEN. 10.03 Platenpoets. Lichte muziek. 12.00 Splinter-nieuws. 12.10 Showbizz. Muzikaal kwisprogramma.
- WEST-VLAANDEREN. 14.00 Het vertoon. 15.25 Boekenboek. 15.30 De zonnewijzer. 16.00 Splinter-nieuws. 16.10 Abraham al gezien? 16.55 Prikkbord. Agendanieuws.
- LIMBURG. 17.05 Made in Germany. Duitse muziek. Presentatie: Harrie Cremers. 18.00 Focus. 18.15 Meer Muziek. 18.50 Sport in Limburg. 19.10 Hitriders in the sky. 19.53 Onderweg.
- OOST-VLAANDEREN. 20.00 Onvergelyk. Nederlandse levenslijdes. 20.30 Sportmagazine. 22.10 Music Motion. 23.30 - 2.00 Twee tot Twee.

ROZ

- 12.30-13.00 ROZ. Tussen de middag. 18.00 ANP-Nieuws. 18.03 ROZ-Actueel. 18.15 - 19.00 Speulenterre.

Luxemburg/RTL

- Nieuws: 5.30 t/m 8.30 elk half uur, 9.00 t/m 18.00 elk uur.
- 5.30 Guten Morgen. Deutschland. 9.00 Ein Tag wie kein ander. 11.00 Was Sie schon immer wisten wollen. 12.00 RTL-12-Uhr-Mittagspauze. 14.00 Stunde der Hits. 15.00 Die blaue Stunde. 16.00 Typisch Helga. 17.00 Take Five. 19.00 RTL-Young. 20.00 Soul-Train. 21.00 Country Coach. 22.00 Schmusi-Time. 23.00 - 1.00 Der Tag geht, Haidy kommt.



Keukenhof is open.

Kom de Lente beleven in Lisse. 28 Ha. voorjaar. Extra: ruim 6.000 m2 bloemenfestijn in de kassen en boeiende bloemsierkunst in het Paviljoen. Dagelijks van 08.00 tot 19.30 uur.

tt Trein-toegangsbiljetten en folders bij de meeste NS-stations verkrijgbaar.

Keukenhof - in Lisse - is meer dan u denkt.

VOOR f 22.495,- VAN BEWONDERAAR TOT EIGENAAR



De BMW 315 is BMW's meest concurrerende bijdrage tot de jaren 80. En getuigenis daarvan is de 16 liter 55 DIN kW motor die tot een snelheid van 154 km/h en een acceleratie van 0-100 km/h in 10,4 s.



BMW MAAKT RIJDEN GEWELDIG.

GELEEN: A.G.O. B.V. • DAALSTRAAT 38 • TEL. 04494-47676

KERKRADE: KERA B.V. • KERKRADESTEENWEG 5 • TEL. 045-452121

MAASTRICHT: GEBR. BOLLEN • CALVARIESTRAAT 20 • TEL. 043-54102

Te koop aangeboden

Te k. 6 eetk. stoelen met buizen, zitting en bijbeh. kloostertafel en ruime bergkast, alles in eiken hout. Tevens gelakt slaapkamermeubelen. Tel. 045-750486.

Oude en antieke MEUBELN: v.a. eiken 2-drs. kasten v.a. f 650,-, div. eetkamerkasten v.a. f 275,-, garderobekasten met of zonder spiegel v.a. f 375,-. Ook bedden, oethoeken, en tafels. Heerenweg 57, Heksenberg. Open di. t/m zat. 11.00 tot 18.00 uur.

Te k. SYNTHESIZER Siel Cruise 1 jr. n.v. pr. f 2990,- nu f 1500,- tel. 045-222481. Tev. cassettedeck f 200,-.

Te k. zilverdennen 150 noot, f 15,-. BLAUW SPARREN f 10,-, coniferen v.a. f 1,- p.st. heideplanten 50 ct. p. stuk, violen en primula's f 7,50 p. bak, div. perkplanten f 7,50 p. bak. Franse geraniums 10 st. f 17,50,-, apfels 12 kg v. f 5,95,-, siroop f 4,50,-, witlof 5 kg v. f 8,50,-, sla en komkommers 3 v. f 1,45,-, wortels en uien f 5,-, p.kist, verse asperges, bolletjes f 3,95 p.k. aardapp. 25 ct. rode en witte kool 35 ct. p. kist. Timmermans, Julianastr. 15, Merckbeek.

Te k. 2 ZITSHANKJE, groen bekl., als nw. Tel. 04493-1360.

Te k. RENFIETS Koga Miyata, mt. 56-58, weinig geb. Arendstr. 44, Heksenberg-Hrl.

Gr. ALLESBRANDER f 125,-, ronde vulkachel f 125,-, gasfornuis met kleine ruit, f 75,-, oliehaard, f 50,-. Tel. 04494-43394.

III FI videofans! Tuner Dig. f 289,-, tuner-verst. f 125,-, f 198,-, 2x60 W f 498,-, tapedeck f 398,-, f 498,-, exalizer 2x10 kan f 175,-, f 225,-, versterk 2x30 W f 148,-, f 178,-, cass.-tun.-versterker 2x40 W f 348,-, boxen 50 W f 98,-, 60 W f 125,-, 120 W f 225,-, Betam f 1248,-, f 1398,-, 12 prog. VHS f 1598,-, f 1648,-, f 1748,-, Phil. 2000 svst. gebr. f 1148,-, f 1198,-, f 1248,-, KTV Phil. 12 progr. 2 jr. oud f 698,-, f 748,-, 8 kan. f 498,-, platenspeler Quartzest f 398,-, cass. decks v.a. f 125,-, Verhuur videofilms VHS, reparaties tv radio enz. F. Meyer, Verzetstraat 15, Heerlerbaan, tel. 417651.

BANKSTELLEN v.a. f 75,-, kasten v.a. f 50,-, omaclubs, goedkoop, leefhoek f 325,-, wasautomaat v.a. f 150,-, pr. palissander salonkast, f 425,-, oma cautsch. f 225,-, moderne oethoek met glas, f 275,-, losse stoelen, clubs, nachtkastjes, tafels, koelkasten, gasfornuisen, bedden enz. Kouvenderstr. 208, Hoensbroek.

Te k. eiken KAMERKAST, eiken bankstel, gasfornuis, ijskast, diepvries, afzuigkap, aanhangwagen, gekruiste bouwiers (6 weken oud), tegen kl. vergoed. Van Alfen, 04490-10994.

Te k. SALONKAST, h. 75, br. 150, eiken t.v.-kast, tel. 045-416465.

Te k. 2 TOOGKASTEN, puntgaaf, houtgepind. Herweg 89, Nieuwenhagen.

Te koop gevraagd

GOUD, zilver, platina. Simunt Sittard. Inkoop van alle goud en briljanten, gouden horloges, armbanden, kettingen en sloopgoud. Wij betalen de hoogste prijs van Nederland. Misboekstr. 2, Sittard, achter Albert Heyn, tel. 04490-21965.

SLOOPWAGENS te k. gebr. v. f 25,- tot f 500,-, tev. oud ijer en metaal. Tel. 045-318480 of 321057.

John koopt bankstellen, ijskasten, diepvriezers, kleuren-tv's en hele INBOEDEL. Tel. 045-725595.

Sloop- en SCHADEAU-TO'S gebr. v. f 50,- tot f 1000,-. Tel. 04494-43481.

Te k. gebr. div. typen PERSONENAUTO'S. Klein defect of schade geen bezwaar. 045-721268.

Verzamelaar vaagt te k. ROYALNORD, owl '60, Tel. na 18 uur 045-317395.

U die houdt
van pure, zware
eiken meubelen

BIJ MEUBELEN TELEFORM VINDT U BESLIST WAT U ZOEKT

Profiteer van meer dan
dertig jaar vakmanschap
en service van een
familiebedrijf

DE HOOGSTE KWALITEIT
AAN PRIJZEN BUITEN
KONKURRENTIE!



TELEFORM
VENLOSESTEENWEG 160
3688 KINROOI-KESSENICH
TEL. 0932-11 56 52 37 BELGIE

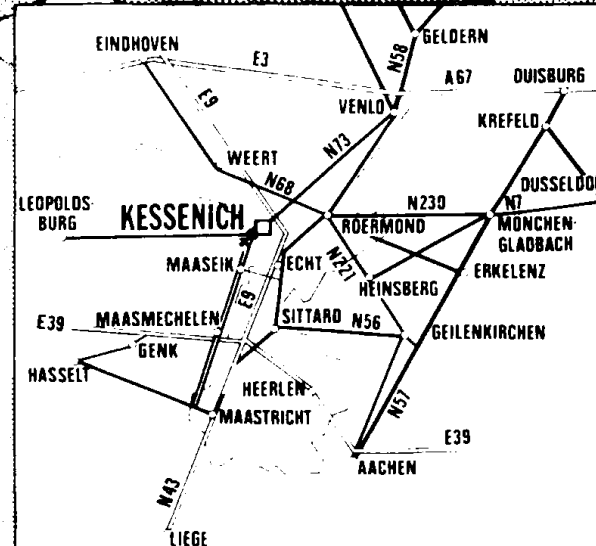
Dagelijks open van 9-12 uur en van 13-18 uur.
Maandag gesloten.

U die houdt van
moderne meubelen
of Engelse stijl

BIJ MEUBELEN TELETRENDS VINDT U BESLIST WAT U ZOEKT

Spaar Energie: doe uw keuze
uit het ruime assortiment
eigentijdse meubelen van
Teletrends

100 % MEUBELLUXE
AAN HOOGST
INTERESSANTE PRIJZEN



GRENDOVERGANG
INTERVOORT-KESSENICH
5.000 m² Meubelparadijs



TELETRENDS
VENLOSESTEENWEG 161
3688 KINROOI-KESSENICH
TEL. 0932-11 56 69 12 BELGIE

ELKE ZONDAG KOOPDAG

Mannen kiezen hun eigen mode bij Schunck.

Uit onze veelzijdige kollektie:

Elegant tweed kostuum (links) met opgestikte zakken en de pantalon met bandplooien. Zakken en schouders met alcantara verwerkt.
Kleuren: licht blauw en licht beige.

398.-

Modern 2-rij "van Gils" kostuum (rechts). Pantalon met bandplooien en omslag. Kleur: licht blauw.

498.-

Schunck
mode

kwaliteit wint altijd • promenade heerlen

Miele Keukens. Niet duurder maar wel duurzamer.



Miele maakt keukens. Klasse keukens. Die niet duurder maar wel duurzamer zijn. Miele staat immers voor duurzaamheid. Daarom vindt U bij ons zoveel Miele keukens. Want zo'n merk sluit precies aan op onze ideeën over keukens en keuken-plaatsing. Ontdek dat kwaliteit onverbrekkelijk leidt tot tevredenheid. Ook voor de Miele keuken geldt „er is geen betere!“ En betaalbaar bovendien. Kom er maar gauw 'ns vrijblijvend over praten.

De Miele demonstratiekast:
openhartig kwaliteitsbewijs.

Ontdek de doordachte degelijkheid van een Miele keuken met de speciale Miele demonstratiekast, die niets verbergt. Een Miele keuken heeft dan ook niets te verbergen. Integendeel! Want 't zijn juist de getoonde details die bepalend zijn voor het comfort en de duurzaamheid.

Welkom bij

rouppe

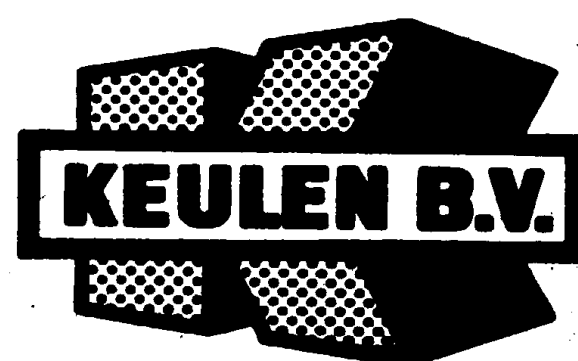
Winkelcentrum 't Loon, Heerlen, tel. 045 - 72 42 42
Openingstijden: ma. t/m zat. van 09.00-17.00 uur. donderdag van 09.00-21.00 uur.

RABOBANK SCHINNEN

HEDEN OFFICIËLE OPENING VAN HET NIEUWE BANKGEBOUW AAN DE NIEUWE MARKT 1, TE SCHINNEN



Realisatie: **BOUWMAATSCHAPPIJ**



KEULEN B.V.

HEIWEG 14
6161 DA GELEEN
TEL. 04494-46900

Ontwerp: **ARCHITECTENBUREAU** BAANDERS FRENKEN WILGERS & VERHEY B.V. BERGWEG 21, 6212 CW, MAASTRICHT

DE UITVOERING GESCHIEDDE IN SAMENWERKING MET ONDERSTAANDE BEDRIJVEN:

BOUWBEDRIJF A. ALBERTS 6441 EX Brunssum Leenheerstraat 159 Alle metselwerken

ALFA VLOERENBEDRIJF B.V. F.A. MAESEN 6265 CP Schinnen Achter de Kerk 6 Vloerbedekking

LOODGIETERSBEDRIJF A. GEELLEN B.V. Stationsstraat 58B 6365 CK Schinnen Sanitair Water- en gasleidingen Zinkwerken - afvoeren

SCHILDERSBEDRIJF KEULERS P. Visscherstraat 10- 6174 RC Sweikhuizen Wandafwerking Schilder- en behangwerk Glasreparatie

LAMEN ROLLUIKEN/ZONWERING Dorpstraat 14 6369 AM Simpelveld Zonneschermen - markiezen Rollluiken in hout, aluminium en kunststof Vouwwallen - Luxaflex

MELOTTE B.V. Fregatweg 50 6222 NZ Maastricht Elektrotechnische installaties

FA. OFFERMANS TIMMERBEDRIJF Parallelstraat 13 6436 BN Amstenrade Komplete timmerwerk

THISSEN VERWARMINGSINDUSTRIE B.V. Kampstraat 8-10 6163 HQ Geleen Centrale verwarmings- en luchtbehandelingsinstallaties

VOGT METAALBOUW B.V. Schiffelderstraat 46 6369 TL Simpelveld Aluminium ramen en deuren (inclusief beglazing)

UITGESCHAKELD.

De gloednieuwe Suzuki Alto Automatic is bij ons binnen gereden. Dat betekent dat u voortaan uitgeschakeld kunt zijn: twee handen aan het stuur en de linkervoet op de plaats rust. Voor een prijs die u tot nu toe niet voor mogelijk hield: f11.399,- voor de driedeurs en f11.999,- voor de uitvoering met de „vijfde” deur. Daarvoor koopt u een volautomat met een volwassen uitrusting. Slim en zuinig. Kom eens langs. Voor de prettigste manier om uitgeschakeld te raken. **SUZUKI. EEN RAAAZEND KNAP KARRETJE.**



DE NIEUWE SUZUKI ALTO AUTOMATIC V.A. F. 11.399,-

Alcars, Haefland 15, 6441 PA Brunssum, Tel. 045-252244.
Autobedrijf Bos Heerlen B.V., Grasbroekerweg 9, 6412 BE Heerlen, Tel. 045-724545.
Autobedrijf Vosseveld, Hingenderstraat 28, 6111 AC St. Joost-Echt, Tel. 04754-1917.
Autobedrijf Vlugels B.V., Scharnerweg 137A, 6224 JD Maastricht, Tel. 043-627241.
Nedam Automobiel Maatschappij Roermond B.V., Oranjelaan 802, 6043 GL Roermond, Tel. 04750-23351.



Geleenbeekdaan/
Rijksweg-Noord
Geleen
Tel. 04494-40040

Diner-dansant

Op zaterdag 26 maart a.s. in ons romantisch restaurant

Richelieu

Menu's reeds vanaf f 25,- of à la carte. Tevens serveren wij ook deze week weer ons **MENU RICHIEU POUR DEUX** voor f 95,- all-in. Ook kunt u bij ons terecht voor het houden van al uw **FEESTELIJKHEDEN**, communiefeesten, bruiloften, recepties, koffietafels. Vraag vrijblijvend inlichtingen over de prijs of, kom, kijk en vergelijk.

Chef-kok: P. Janssens.
Directie: fam. Vermeer-van Etten



**CORSTENS-
VERSCHUREN**
Helmond koopt

zat. 26 maart markanaries
f 12 popjes 6 rode & roodzaal-
man & popjes 14 knou- & sje-
baat, 12 putterbaat. 25 p.st. d.
dulten 10 zebra's 7 meeuwen
4 park. 10 roodruggen 25 val-
ken 25 witte 35 pp. brengen
BERG & TERBLIJT 12-12.30
u. rijksweg 46 BEEK 1-1.45 u.
pr. mauritsh. 50 HEERLEN
2.15-2.45 u emmastr. 7a SIT-
TARD 3.30-4 u putstr. 10

**Zaterdag
autoshow
Crombag**

Geleen
Rijksweg-Zuid, 240
Enorme keuze



direct technisch werk voor:

timmerlieden

opleiding LTS-niveau.
Liefst met ervaring in machinale houtbewerking
Leeftijd 18-20 jaar.

Ga voor meer informatie naar onze vestiging in
Kerkrade.

randstad uitzendbureau

Heerlen, Akerstraat 26, 045-71 84 60
Sittard, Rosmolenstraat, 04490-1 99 88
Kerkrade, Houtstraat 42, 045-45 15 00

De EXCLUSIEVE van Kellerhuis

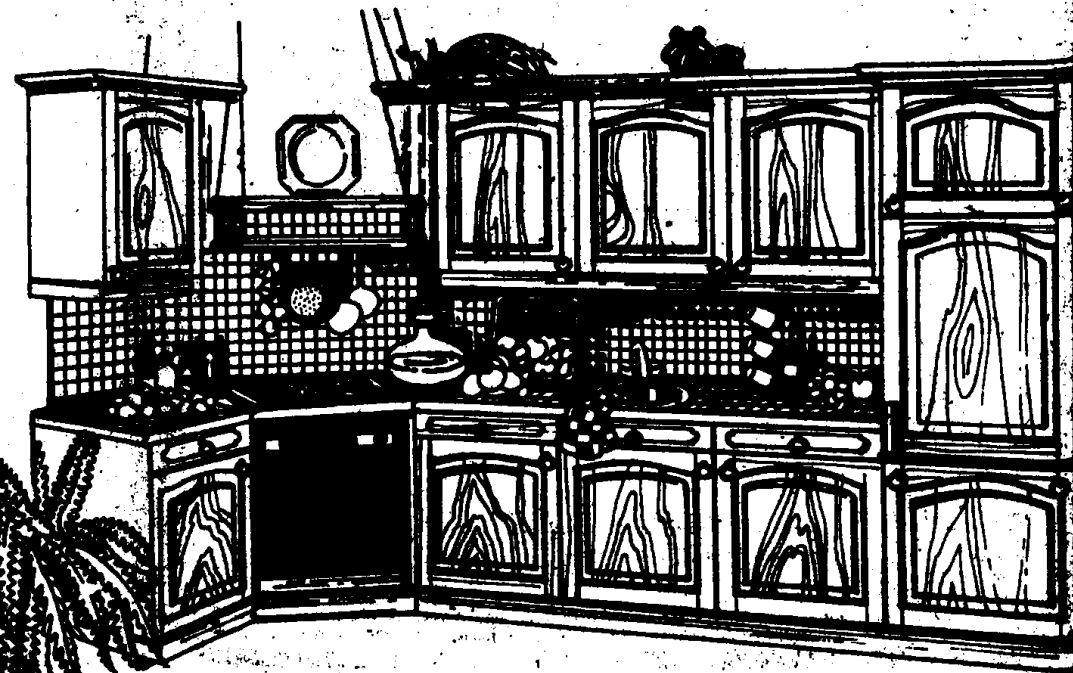
met
5 jaar volledige
GARANTIE

Een sfeervolle en tevens exclusieve keuken, perfect afgewerkt tot in elk detail. Massief eiken uitvoering in lindhuisstijl terwijl de binnenzijde van alle kasten in beige zijn uitgevoerd.

Deze keuken met schuin in de hoek geplaatste oven en kookplaat waarboven de zogenaamde schouw met inbouwunit en verlichting geplaatst is, wordt geleverd compleet met volautomatische koelkast achter een massief eiken deur, met gaskookplaat in moeca-bruin, terwijl de oven is uitgerust met een draaispit. De voornoemde schouw wordt geheel compleet uitgevoerd geleverd, d.w.z. met tegels tussen massief eiken profiellijsten, pleisterwerk op schouw enz. Het wereldlid wordt geleverd met massief eiken lijsten voor tegellijn en ronde speelbak in moeca-bruin.

5998,-

(de bovengenoemde prijs is exclusief
transport en belastingen)



• Maten 310 x 185 cm.
• Prijs f 6998,- incl. 18% B.T.W.
• 5 Jaar garantie op de keuken.

Kellerhuis Heerlen

Kellerhuis Heerlen
Gelegen aan de rotonde Heerlen-Hoensbroek.

Sittardseweg 162, Tel. 045-721429.

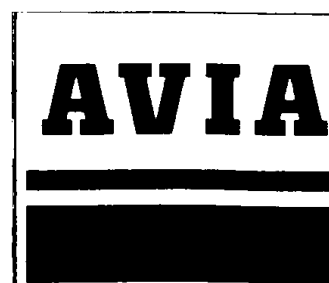
Gedurende de internationale
KEUKEN MANIFESTATIE
te Utrecht, hebben wij bij ons
speciale aanbiedingen
geldig t/m 31 maart as.
**270 CM MASSIEF
EIKEN**
incl. koelkast,
oven, gaskookplaat
afzuigkap, spoelbak
werkblad in kunststof
**3960,-
2760,-**

Deze zelfde opstelling in hout-kunststof
Tevens nog enkele showroomkeukens
MET 50% KORTING

Bij ons vindt u een onbeperkte keuze in, aanbouwkeu-
kens van Franse en Duitse topmerken.
o.a. Cuisine-Cesa, reeds 10 jaar met goud bekroond.
SieMatic, een begrip in kwaliteit en styling.
Leveringsprogramma: noten, kersen, essen, eiken en
olmenhout, hout/kunststof, antieklaak en modern wit.
Wij leveren uw keuken kookklaar af!!
Komt u vrijblijvend oriënteren.

**KEUKENCENTRUM
Muyrers & Wijnen**
Simpelveld, Kloosterstraat 12 - 14. Tel. 045-441800.
UW PARTNER IN RENOVATIE
Geopend: ma.-vrij.: 8.30-17.30 uur, zaterdag 8.30-12.30 uur
Op afspraak ook 's avonds

**GOED GEREEDSCHAP
IS 'T HALVE WERK**
**Scheppach
HBS 32**
lintzaag
Met variabel toerental.
Van 1315,- voor
999,-
hout- en metaalbewerkingsgereedschap
SMITZO
Akerstraat 288 Hoensbroek 045-211692/214684



Voor verdere uitbouw van ons AVIA-dealer-net in Limburg wensen
wij in contact te komen met exploitanten van garages en
tankstations, welke vrij van contract zijn of komen.

Wij zullen u gaarne uitvoerig inlichten inzake merk, mogelijkheden,
kwaliteit en prijzen van ons compleet pakket producten: o.a.
benzines, dieselolie, smeermiddelen, reinigingsmiddelen.

Informaties:
SMEETS & GEELLEN B.V.
ANKERKADE 10 - TEL. 043-630432

Met spoed gevraagd per 1 april 1983
part-time verkoper m/v
met ruime ervaring in de verkoop van moderne
meubelen.
Werkdagen in overleg. Voor een afspraak kunt
u telefonisch contact opnemen met mevr.
Amory, Binnenhuis Design, Rijksweg-C. 2.
Geleen, tel. 04494-49212.

GIELLEN SCHINNEN
**Specialist in motormaaiers
en frezen voor prof en amateur**
Klein terzijde u wacht-
service zonder afspraak
voor door ons
geleverde machines.
Onderdelenlevering
minimaal 10 jaar
gegarandeerd.
GIELLEN
Ook 's zaterdags geopend tot 16 uur
Wolthagen 3, (centrum Schinnen), Schinnen, tel. 04493-1995

Klein. Maar volwasssen.

**vrijdag 25 maart
OPENING**
**van onze nieuwe
caravanhal**
Dethleffs-caravans al vanaf 490kg!
**Dethleffs
CAMPER**
Camper 340 T,
lichtgewicht caravan
slechts 490 kg.
Onder de fl. 10.500
Camper 370 T
met kachel en koelkast!
**Dethleffs
AERO**
De meest aero-dynamische
**Dethleffs
BEDUIN**
De meest exclusieve
Dethleffs caravan.
verkoop, inruil en verhuur
van caravans
Verkoop van voortenten
Haefland 19, Brunssum
tillmans Dethleffs CARAVANS
Haefland 19, 6441 PA Brunssum, tel. 045-270388/252247

Ter overname gevraagd
klein tot middelgroot
schoonmaakbedrijf
met beperkte verliezen geen
bezwaar.
Reacties gaarne: br. o. nr. HK 065 van het Limburgs
Dagblad, postbus 3100, 6401 DP Heerlen.

VRIENDEN VAN HET
Limburgs Dagblad
**REIZEN MET DE TREIN
DOOR HEEL NEDERLAND
VOOR BIJNA HALFGELD**
Zaterdag 26 en/of zondag 27 maart 1983
1-dagkaart 2e kl. retour
volw. f 23,- (i.p.v. f 45,50)
kind. 4 t/m 9 jr. f 16,- (i.p.v. f 27,25)
2-dagkaart 2e kl. retour
volw. f 38,- (i.p.v. f 91,-)
kind. 4 t/m 9 jr. f 19,- (i.p.v. f 54,50)
**Nederlandse
Spoorwegen**
VRIENDEN PRIS
Kaartjes zijn verkrijgbaar bij alle kantoren van
het Limburgs Dagblad op vertoon van uw vriendenpas
Bent u reeds lid van de vereniging, dan kunt u met uw lidmaatschapskaart naar een van
de kantoren van het Limburgs Dagblad gaan en gebruik maken van de aantrekkelijke
aanbiedingen.
Bent u nog geen lid, dan kunt u ook bij de kantoren terecht, waar men uw aanvraag graag
zal noteren. Als abonnee van het Limburgs Dagblad is dat geheel GRATIS!



Corsa 3-deurs, vanaf f 13.990,-. Corsa 2-deurs met aparte kofferbak, vanaf f 14.536,-. Lichtmetalen velgen zijn extra

Tot nu toe hadden alle kleine auto's zo'n beetje dezelfde
eigenschappen. Dus was het moeilijk kiezen. De nieuwe Opel
Corsa is klein. Maar heeft verder heel veel kenmerken van
een volwassen auto. Minimale buitenmaten, een zee van ruimte binnen.
Een sterke, pittige motor met een opzienbarend laag verbruik.
Een wendbare, kleine auto met sterke, hooggeplaatste bumpers en een
oersolide carrosserie voor uw veiligheid. In de nieuwe Corsa wordt u zelfs
fluisterend verstaan, bij welke snelheid dan ook. En zo is er meer. Veel meer.
Daarom staat de Opel-dealer bij u in de
buurt klaar voor een verhelderend ge-
sprek en een gedenkwaardige proefrit.
OPEL
Opel nummer één, omdat u voor zekerheid kiest.

De nieuwe Opel Corsa.

Maastricht, 25 maart 1983

Peter Schunkstraat (hoek Heerlerbaan) Heerlen. Telefoon (045) - 412641

HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR OOSTELIJK ZUID-LIMBURG IS DE PLAATSELIJKE REGIONALE EDITIE VAN HET LIMBURGS DAGBLAD VOOR HET GEBIED OOSTELIJK ZUID-LIMBURG. HOOFDREDACTIE: BEN ROMIJN EN WINUS DE ROUW. CHEF-EDITIEREDACTIE: MARTIN HUPPERTZ. HOOFDKANTOOR: 6411 RS HEERLEN, IN DE CRAMER 37, TEL. 045-739911. RAYONKANTOREN: 6411 EM HEERLEN, NOBELSTRAAT 12, TEL. 045-719317, 6461 ED KERKRADE, MARKT 42, TEL. 045-455506, 6431 HE HOENSBOEK, KOUVENDERSTRAAT 215, TEL. 045-218555. 6443 CB BRUNSSUM, RUMPENERSTRAAT 81, TEL. 045-256363, 6371 GV SCHAESBERG, FR. ERENSLAAN 4, TEL. 045-311719, 6466 HN SPEKHOLZERHEIDE, AKERSTRAAT 124, TEL. 045-422141



Moe

De komst van de lente gaat nu eenmaal gepaard met voorjaarsmoedheid. Misschien kent U het verschijnsel wel. Lusteloos, moe, beetje afwezig en dromerig. Het kost ons gewoon wat moeite om op gang te komen. Onze collega's van de BRT deden ons gisteren een aardig voorstel: de hand om van de moeheid af te komen. In de eerste plaats moet je aan iets positiefs denken, in de tweede plaats veel fruit en groente eten en in de derde plaats tijdens het ontendgloren het liefdesspel bedrijven. „Ja” zei onze man van Palemig, „als ik dat doe dan ben ik de hele dag kapot.” En dat is nou net niet de bedoeling.

Kiekeboe



Kiekeboe. Wat kijkt daar over de rand van de witte balk van dit rode verbodsbord zo schuw de wereld in? Slechts enkele halen met een zwarte viltstift toevond dat grappig ogende manneke (het kan natuurlijk ook een vrouwtje zijn) op dit verkeersbord. Dit ludieke bord staat in Brunssum op de hoek bij de Brugstraat. Een hele nieuwe vorm, „bord-art”. Nu we niet toch over verkeersborden hebben: weet U wat een rood bord met een witte rand is? Een bord tomatensoep.

Plassen (1)

Daar loop je dan in je beste huffie door de stad, maar dan mag je toch wel eerst eventjes een fikse cursus hoog- en verpringen hebben gevolgd, want je moet herhaaldelijk aan de kant springen wil je niet natgeplaat worden door auto's die het nodig achten met een behoorlijke snelheid door een plas te rijden. Als voetganger mag je wel goed uitkijken waar je loopt, maar eigenlijk zou het zo moeten zijn dat de automobilist eren uitkijkt waar en vooral hoe hard hij rijdt. Zo kunnen natte pakken en voeten voorkomen worden.

Plassen (2)

Je bent niet voor niets pappe, dus komt bij je zoonnetje de dood aan de man (nou ja man, pappeje dan) dan wordt bij pappa aan de jas getrokken. „Pappi ich muss” zal zoonnetje gezegd hebben. Maar de Duitse pappa kon in heel het centrum van Heerlen geen toilet vinden. Maar het café in. Gelukkig werd daar het bezoek als heel normaal ervaren, ook al werd er geen consumptie gebruikt. De papeca vervult ook in deze een maatschappelijk aanvullende rol.

Flipje

U herinnert zich misschien nog wel, die aan zijn ma in het bejaardenhuis Douvenrade een brief schreef. Die brief werd afgedrukt in het bladje van Douvenrade en daalde zo ook deze kolom. In de nieuwste uitgave van „Dovenrade nieuws” staat weer een brief van Flipje. Maar hier heeft iemand op grove wijze ingegriapt gepleegd, want wij kennen in dit schrijven Flipje niet. Wij trappen hier niet in. Het er ook niet intrapt maar wel instapt is onze collega Frans Bergers, maar dan in de wereld van de bejaarden. In zijn woonplaats Urmond wordt hedenadag het huwelijks gesloten tussen de Frans en Marij van Bergers, die na vandaag dus Frans Bergers gaat heten. Laten we hopen dat het dan wat beter is.

Tweeëntwintig woningen onbewoond Protest Vinkenstraat tegen leegstand flats

HEERLEN – Bewoners van de flats aan de Vinkenstraat in de wijk Heksenberg in Heerlen zijn acties begonnen om een einde te maken aan de leegstand van een flink aantal woningen in flatgebouw drie in hun straat. Gisteren werd het ongenoegen over de leegstand kenbaar gemaakt met spandoeken en protestborden met allerlei teksten. Ook demonstreerden tegenwoordigers van het buurtcomité Woon- en Leefklimaat Heksenberg bij de flat.

Raad niet blij met gang van zaken

Gemeente subsidieert restauratie pastorie

SIMPELVELD – Gisteravond trok raadslid Leo Loozen fel van leer tegen het voorstel van B en W om voor herstel van de eeuwenoude pastorie een subsidie te verlenen in de noodzakelijke restauratiekosten. „Ik ben niet tegen die bijdrage, maar tegen alles er om heen. Het gebouw is veel te groot voor twee mensen. Er was nieuwbouw voor de kapelaan, die heeft het kerkbestuur verkocht aan de woningvereniging. Hier was plaats genoeg geweest voor allen. Dat mogen ze gerust overbruggen. Bovendien dicteert monumentenzorg wat gebeuren moet. Wat dragen ze zelf bij. Niets. Wij moeten nu wel betalen”.

Raadslid Bernhard Starmans sprak er zijn teleurstelling over uit dat deze subsidie aangevraagd werd toen het werk reeds was uitgevoerd en dat het kerkbestuur zelf nog niets georganiseerd heeft om aan geld te komen. Bovendien vond hij dat de gemeentelijke diensten moesten worden ingeschakeld. Ook Wiel Rutters viel het kerkbestuur aan. „Als ze met oudere mensen gesproken hadden wisten ze wat ze konden verwachten. Ik ben 64 jaar en wist dat een buitenmuur naast de fundamenteën stond. Bij oudere gebouwen kom je onder het stukwerk steeds onaangename dingen tegen. Bovendien komen ze (het kerkbestuur) nu reeds de tweede maal om geld en nergens ze de plaatselijke ondernemers”. Raadslid Jacq Schrijvers: „Het is een monument en wat er ook is geweest, mijn fractie is daarom voor behoud en het geven van de subsidie van 20 procent. Het mag echter geen automatisme worden”.

Burgemeester Teheux relativeerde het geheel. „Juist omdat toen met het werk, het restaureren van een gevel, begonnen was, kwam men erachter dat de buitenmuur naast de fundamenteën stond,” aldus de burgemeester. „Toen moest met groot materiaal en hoge kosten het gebouw met spoed voor instorten behoed worden.” Hierna besloot de raad 32.390 gulden bij te dragen in het totaal van 161.952 gulden. Het bisdom geeft eenzelfde bedrag. Dat mede in verband met het 300-jarig bestaan van de pastorie.



JABEEK – De chauffeur van een bestelbusje van een Kerkraads bedrijf is gisteren licht gewond raakt toen hij met zijn auto op de Tertiaireweg in Jabek uit de bocht vloog. Het ongeluk gebeurde rond half vijf tijdens een hevige regenbui. In

In 1978 al werd door de woningbouwvereniging een plan uitgedacht om de bestaande flatwoningen te verbouwen in deels grotere gezinswoningen en deels in woningen voor een- en tweepersoonshuishoudens. Het duurde een hele tijd voordat die plannen door hogere overheden bekeken waren, maar in 1981 berichtte de minister van Volkshuisvesting, dat hij bij wijze van uitzondering toestemming gaf de 30 flatwoningen te verbouwen.

De woningbouwvereniging ging daarna de vrijkomende flats niet meer verhuren en op dit moment staan 22 woningen in het flatgebouw leeg. Volgens de bewoners en het buurtcomité is absoluut niet bekend wanneer met de verbouwing wordt begonnen. Maar wethouder Hub Savelsbergh van Heerlen deelde deze week nog mee, dat de verbouwing op het woningbouwplan voor 1983 staat.

De nog overgebleven bewoners van flat drie aan de Vinkenstraat vinden dat door de grote leegstand hun woongenot aanzienlijk achteruit gaat. Zij vinden dat er door die leegstand veel vernield wordt, ook in de gangen en trappenhuis, dat er extra stookkosten ontstaan voor de achterblijvers en dat het onverantwoord is dat de woningvereniging op deze manier 65.000 gulden per jaar aan huur misloopt. Geld, zo vinden de wijkbewoners, dat veel beter aan onderhoud van de huizen kan worden besteed.

Volgens de woningvereniging is niet precies bekend wanneer met de verbouwing van de flat wordt begonnen, maar zal dit zeker nog dit jaar gebeuren.

PvdA Landgraaf wil diefstal voorkomen

LANDGRAAF – De PvdA-fractie uit de Landgraafse gemeenteraad vraagt in een brief aan de voorzitter van de Commissie Openbare Orde en Veiligheid om te bewerkstelligen dat er in Landgraaf ook een Actie „Goed Gemerkt” gevoerd wordt. Die actie is erop gericht de inwoners ertoe te bewegen hun waardevolle eigendommen te merken met een bepaalde code, waardoor dieven en helers worden afgeschrikt.

In Deventer is een dergelijke actie in oktober vorig jaar gestart door de lokale politie en het regionaal en landelijk Bureau Voorkoming Misdrijven. De actie is bovendien een variant op de in de Verenigde Staten al 20 jaar bestaande „Operation Identification”. De PvdA is van mening dat een dergelijke actie binnenkort ook in Landgraaf gestart kan worden.



Slechte afwatering oorzaak ongeluk

een flauwe bocht raakte het bestelbusje onbestuurbaar en belandde



• Het voorzichzelsprekende protest op flat drie aan de Vinkenstraat

Provinciale bijdrage blijft uit GS ruziën met Raad van State over KAJ-subsidie

MAASTRICHT/TREEBEEK – Gedeputeerde Staten van Limburg blijven van mening dat de stichting Exploitatie Jongeren Centrum Treebeek, niet in aanmerking komt voor subsidie in verband met de verbouwing van het gebouw eind jaren zeventig. De stichting, die het jongerengebouw 'In de KAJ' aan de Sterrenstraat exploiteert vroeg eind 1978 subsidie aan voor de verbouwing terwijl in 1977 al met de werkzaamheden was gestart. In de provinciale regeling voor subsidiëring van soortgelijke gebouwtjes staat echter dat de subsidie aangevraagd moet worden voordat met de werkzaamheden begonnen is.

GS lieten het stichtingsbestuur op 22 januari 1980 al weten dat er beslist geen subsidie zal komen. Het bestuur van 'In de KAJ' ging tegen die beslissing bij de Raad van State in beroep. Die besliste dat GS van Limburg eigenlijk wel gelijk hadden om de subsidie te weigeren, maar vond meteen uit dat de Subsidievoorwaardenverordening Limburg 1976 niet helemaal klopte. GS hebben erkend dat die verordening niet helemaal in orde was, maar stellen tevens, dat het nooit de bedoeling kan zijn om middels die 'onvolledige' verordening de weg vrij te

maken voor subsidiëring van projecten waarvan de aanvraag niet correct is verlopen. GS blijven dus van mening dat de Treebeekse stichting geen subsidie moet krijgen.

KERKRAADSE FRAUDEERDE

KERKRADE – De politie van Kerkrade heeft woensdagmiddag de 46-jarige J. v. B. uit deze woonplaats aangehouden. De vrouw genoot een sociale uitkering, maar bovendien had zij neveninkomsten die zij niet aan de sociale dienst had opgegeven. De politie onderzoekt nog hoe groot het totale gefraudeerde bedrag is. De vrouw ontkent, maar is toch ingesloten.

Tasjesroof in Schaesberg

SCHAESBERG – Gisteravond omstreeks half acht is een bejaarde dame op de hoek Poststraat-Graaf Johan Frederikstraat in Schaesberg het slachtoffer geworden van een tasjesdief. Een ongeveer 15 tot 17-jarige jongen rukte haar tas uit haar handen en verdween hollend over de Poststraat in de richting van de Retersbeekstraat. De vrouw raakte bij de aanval niet gewond, maar mist door de roof wel enkele sieraden, papieren en een bedrag van 600 gulden. Getuige van de roof worden verzocht contact op te nemen met de gemeentepolitie Landgraaf, telefoon 313555.

(ADVERTENTIE)

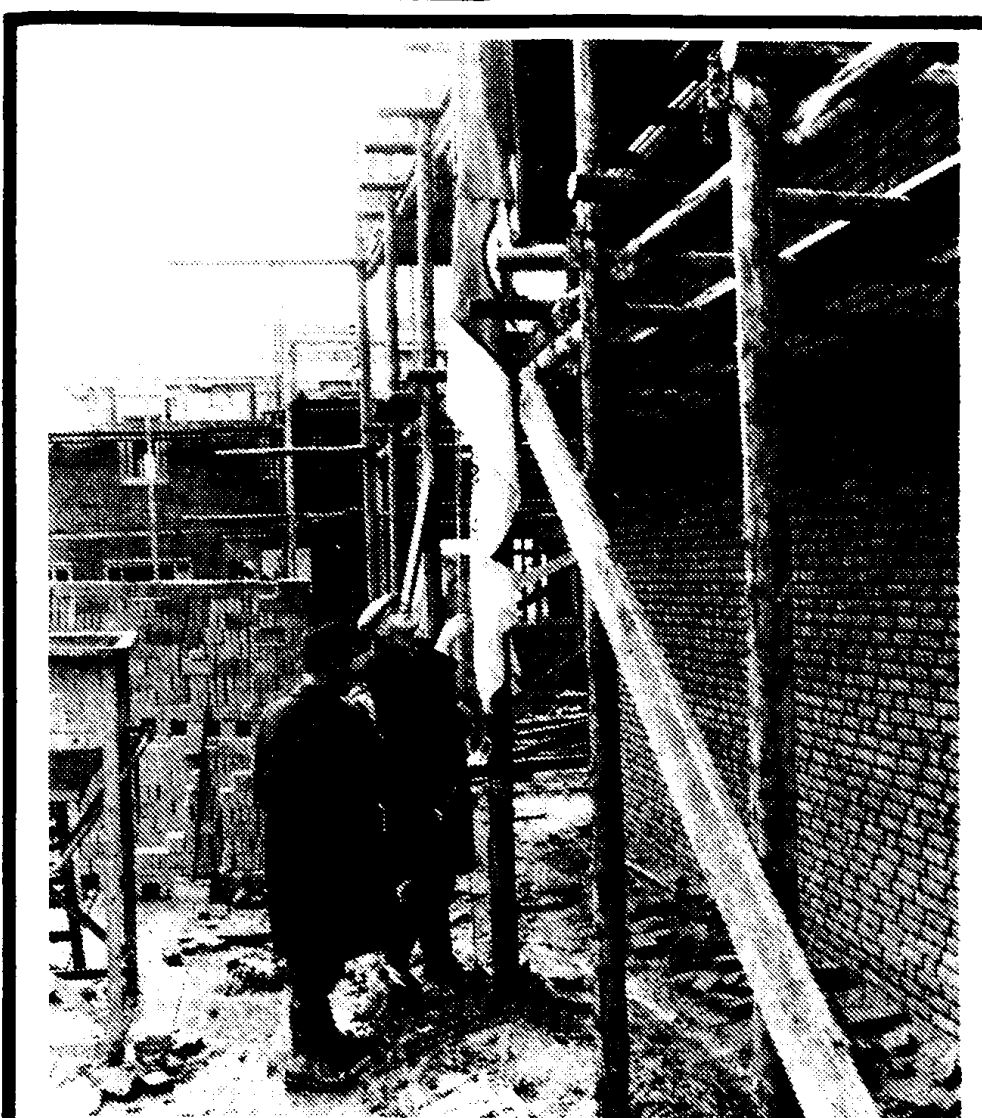
WOONKAMERPLAVUIZEN

20x20 cm, 1e soort
zeer slijtvast in beige en bruin

NU 29.95 per m²

EUROTEGEL

LAANDERSTRAAT 47
HEERLEN (EIKENDERVELD)
TEL. 045-715544



• Op één van de 82 eengezinswoningen hees wethouder Jo Andriesma de vlag.

IN NIEUWE HEERLENSE WIJK ZESWEGEN Wethouder J. Andriesma zet mei op 82 woningen

HEERLEN – Als teken dat het hoogste punt was bereikt heeft wethouder Jo Andriesma, commissaris van de woningvereniging „Samenwerking Glück Auf” de vlag gehesen op een project van 82 eengezinswoningen in het plan Zeswegen te Heerlen. Het hele bouwproject bestaat uit nog eens 30 eengezinswoningen, 24 bejaardenwoningen

en 44 meergezinswoningen. Deze worden gerealiseerd door Coppelmans Bouwbedrijven Eindhoven b.v. in opdracht van de woningbouwvereniging Samenwerking Glück Auf. Het hysen van de vlag gebeurde onder het toezicht van vele genodigden uit het bouwwezen en van de gemeente Heerlen.

In zijn toespraak ging de heer Willems, voorzitter van de woningbouwvereniging, niet voorbij aan de belangrijkheid van het project, hoewel er als eerste de landelijke bezuiniging werd toegepast. Hij sprak de hoop uit dat de klad in de bouwwereld zich niet verder zal uitbreiden, zodat in 1984 het hele „knipplan” kan worden uitgevoerd.

Raadslid Beckers verlaat coalitie raad Simpelveld

SIMPELVELD – „Ik wil niets meer met de Algemene Belangengroep en de fractie te maken hebben”, aldus een verbolgen raadslid Hein Beckers vrijdagavond in de raad van Simpelveld. Dit naar aanleiding van zijn vraag aan burgemeester Teheux of het besluit een gemeentewoning toe te wijzen aan een familie Vanhommerig door het voltallige college genomen werd. Burgemeester Teheux wilde slechts kwijt dat het een besluit van het college was en of dit door twee van de drie personen gebeurde speelde geen rol. Toen de heer Beckers de raadsvoorzitter verweet: „Hoe kunt U over iets stemmen wat U niet gezien hebt?” greep wethouder Karl Franssen in: „U mag best weten dat wij volledig achter het besluit stonden. Ook de afwezigen (ziekte wethouder Hub Grooten).”

Dit noopte Hein Beckers tot zijn uitval die de wethouder pareerde met: „De familie Vanhommerig wachtte reeds jaren op een woning. Wij zijn gewoon een belofte, dat de eerstvolgende woning die leeg kwam voor hen zou zijn, nagekomen. Het was een kreperegeval, en dat de andere gegadigde toevallig een vriend van U is daar hebben wij geen boodschap aan. Wij laten ons door U niet het mes op de keel zetten”. Door het bedanken van Hein Beckers heeft de fractie Algemene Belangengroep Frans Frijs de absolute meerderheid in de raad verloren. Beide fracties telden voorheen acht van de vijftien raadsleden.

STIL PROTEST BIJ AFCENT

BRUNSSUM – Het comité „Latijns Amerikaanse Landen” uit de Oostelijke Mijnstreek gaat vanmiddag om half vijf in stilte protesteren voor de hoofdingang van Afcenat aan de Prins Hendriklaan in Brunssum. Het protest is gericht tegen de al twee dagen dreigende inval in het midden-Amerikaanse land Nicaragua door de contrarevolutionaire Sandinistische beweging. Al een paar dagen vinden er schermutselingen plaats aan de grens tussen Nicaragua en Honduras, van waaruit de Sandinisten opereren. Het protest wordt voor het Afcenothoofdkwartier gehouden, omdat de Amerikaanse regering steun verleent aan de Sandinisten.

Nog bijna niets, zo klein en helemaal onwetend, maar toch zo groots en min wat jij voor ons betekent

Onroerend goed

Appartement

te k. te Heerlen-Welten, Ir. Lelyst. 55. Gr. woonk., 3 slpk., douche en kelder. Voor- en achter grt. balkons. Gunstige ligging. Vr. pr. f 90.000,-. Mak Hendriks Heerlen. Tel. 045-412430.

MARIO
Ouders: Pierre en Elie Giesen
Dr. Cortenstraat 208
Kerkrade

GEBOREN

Robin Jean Jacques, zoon van J. van den Wiel-Sieben, 6226 QX Maastricht, Burg. Cortenstraat 160.

HUWELIJKEN

Lynne Stals en Theo Meisen trouwen morgen zaterdag 25 maart om 11.00 uur in de St. Walburga-kerk te Amby. Receptie is van 18.30-20.00 uur in gemeenschapshuis Ambyerhoof, Severenplein 27, Amby. Toek. adres Walburg 13, 6225 CM Maastricht.

GEMEENTE VALKENBURG
AAN DE GEUL

Met ingang van 1 april 1983 zal de Heer

M.H.R. Mulleners

chef van de afdeling Archief, de gemeentelijke dienst verlaten.

Wij stellen eenieder graag in de gelegenheid persoonlijk van de Heer Mulleners afscheid te nemen tijdens een receptie in de raadsaal van het stadhuis, Park Dersaborg, op woensdag 30 maart 1983 van 18.00 tot 19.30 uur.

Burgemeester en wethouders van Valkenburg aan de Geul
De burgemeester,
P.P.M. Glissen.
De secretaris,
drs. J. Loffeld.

Jeanne Nauts-Habets

weduwe van

Johan Nauts

Voerendaal: Mia en Hugo Verhoeven-Nauts
Jeannette
Karin
Nanda
Han
Heerlen: Lies en Leo Sijtermans-Nauts
Marjo
Roger
Astrid
Familie Habets
Familie Nauts

6414 AV Heerlen, 23 maart 1983.
Heerenweg 320.

De plechtige uitvaartdienst zal plaatsvinden op maandag 28 maart a.s. om 11.00 uur in de Christus Koningkerk te Nieuw-Elnde, Heerlerheide, waarna de begrafenis op de algemene begraafplaats aan de Kampstraat aldaar.

Samenkomst in de kerk, er is geen condoleren. Zaterdag zal tijdens de avondmis van 19.00 uur de overledene herdacht worden in voornoemde kerk. Moeder is opgebaard in de rouwkapel van het ziekenhuis te Brunssum, bezoek van 17.30 tot 18.30 uur.

Zij die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Jacobus Johannes
Hubertus Janssen

weduwnaar van

Wilhelmina Maria Petronella
Peeters

Hij bereikte de leeftijd van 65 jaar.

Stein: Annetje Janssen
Westervoort: Ed Janssen
Breda: Susanne Beyer
Someren: Rina Janssen-Silverland
Anja, Tonnie
Geleen: Jos Janssen
Familie Janssen
Familie Peeters

6102 EW Geleen, 23 maart 1983
Dr. Nolenslaan 16

De plechtige eucharistieviering zal plaats hebben zaterdag 26 maart a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus (Paters Carmeliet) Rijksweg Noord te Geleen, waarna de begrafenis op de begraafplaats Vuurveld te Geleen.

Samenkomst in de kerk, alwaar uitsluitend schriftelijk condoleren vanaf 10.30 uur.

De intentie van de dierbare overledene zal een avondmis worden opgedragen vrijdag 25 maart om 19.00 uur in voornoemde kerk.

De overledene is opgebaard in de rouwkapel van het St. Barbara-ziekenhuis te Geleen, alwaar gelegenheid tot bezoek van 18.30 tot 19.30 uur.

Zij die geen kennisgeving hebben ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

Jacques Janssen

Vele jaren heeft hij zich als bestuurslid ingezet voor onze scholen en er toe bijgedragen dat de leerlingen hun plaats in de maatschappij vonden. Wij denken hem met grote dankbaarheid.

Leerlingen, ouders, personeel en bestuur
Stichting Bijzonder Buitengewoon
Onderwijs voor Geleen en Omgeving

Geleen, 23 maart 1983

In de liefde en vrede van Christus is heden, na een kortstondig ziekbed, gesterkt door het h. sacrament der zieken, toch nog geheel onverwacht van ons heengegaan mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, zoon, broer, zwager, oom en neef

Jozef Gerard
Crombach

echtgenoot van

Maria Josephina Born

op de leeftijd van 56 jaar.

Heerlen: M.J. Crombach-Born
Jo, Finy, Resie en Anita
Heerlen: Laurens Crombach
Jolanda Crombach-Houben
Heerlen: Hub Crombach
Heerlen: Theo Crombach
Mirjam Crombach-Snijders
Natasja
Heerlen: Christine Kapper-Crombach
Wiel Kapper
Heerlen: Wed. Crombach Voncken
Familie Crombach
Familie Born

24 maart 1983
Kasteellaan 2a, 6415 HS Heerlen.

De plechtige uitvaartmis zal gehouden worden op maandag 28 maart a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus, Meezenbroek te Heerlen, waarna aansluitend begrafenis op de Algemene Begraafplaats Imstenrade-Heerlen.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condolentie.

De overledene zal bijzonder worden herdacht tijdens de avondmis van zaterdag a.s. om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Vader is opgebaard in de rouwkapel van het De Weverziekenhuis te Heerlen, gelegenheid tot afscheidnemen aldaar dagelijks van 16.00 tot 17.00 uur.

Zij die onverhoopt geen kennisgeving mochten hebben ontvangen gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Dankbaar dat wij hem zo lang in ons midden mochten hebben, maar ook bedroefd om het scheiden, delen wij u mede, dat voorzien van de h. sacramenten na een arbeidzaam leven in Gods vrede is overleden, mijn lieve man, onze zorgzame vader, schoonvader, opa, broer, zwager, oom en neef

Wiel Wiersma

echtgenoot van

Gretha Koonen

Hij overleed geheel onverwacht op de leeftijd van 79 jaar.

Wij bevelen hem in uw gebed aan.

Kerkrade-West: G. Wiersma-Koonen
Ria op ten Berg-Wiersma
Ben op ten Berg
Jo, Wim, Hanneke,
Marga en Ben
Heerlen: Jan Wiersma
Philly Wiersma-Kusters
Liliane, Monique en Frank
Heerlen: Lies Conemans-Wiersma
May Conemans
Rob, Jos en Paul
Hannie Vreuls-Wiersma
Ad Vreuls
Marjo en John
Leo Wiersma
Kerkrade-West: Laurens Wiersma
Kerkrade-West: Familie Wiersma
Familie Koonen

6466 HW Kerkrade, 24 maart 1983
Schoolstraat 10

De plechtige uitvaartdienst, gevolgd door de begrafenis, zal plaatsvinden op maandag 28 maart a.s. om 10.00 uur in de parochiekerk van St. Martinus te Spekholzerheide.

Bijeenkomst in de kerk.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven, is er geen condoleren.

Wiel wordt bijzonder herdacht in de avondmis van zaterdag 26 maart om 19.00 uur in voornoemde kerk.

Gelegenheid tot afscheid nemen in het mortuarium van de Luckerheidekliniek te Chèvremont dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te willen beschouwen.

Dankbaar, dat wij haar zolang in ons midden mochten hebben, maar ook bedroefd om het scheiden, delen wij u mede, dat voorzien van de h. sacramenten, na een arbeidzaam leven in Gods vrede plotseling is overleden, in de leeftijd van 79 jaar, onze zorgzame moeder, schoonmoeder, oma, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Maria van Eupen

weduwe van

Sjeng Bensen

Wij bevelen haar in uw gebed aan.

Heerlen: F.M. de Bakker-Bensen
H.M.H. de Bakker
Monique
Heerlen: E.J.M. Bensen
H.M.V. Bensen-Kerens
Edith en Maurice
Familie Bensen
Familie van Eupen

6401 CZ Heerlen, 24 maart 1983

Bejaardenverzorgingscentrum De Regenboog Heerlen.

Corr.adres: Verschuurstraat 31, 6415 EV Heerlen.

Wij nodigen u uit samen met ons de h. eucharistieviering bij te wonen op maandag 28 maart a.s. om 13.30 uur in de kapel van het bejaardenverzorgingscentrum De Regenboog te Heerlen, waarna aansluitend de crematie.

Bijeenkomst in de kapel.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

De overledene wordt bijzonder herdacht in de avondmis van zaterdag 26 maart a.s. om 19.00 uur in de parochiekerk van het H. Hart van Jezus te Schandelen-Heerlen.

Zij, die geen kennisgeving mochten ontvangen, gelieven deze annonce als zodanig te beschouwen.

De eerste jaardienst voor onze onvergetelijke echtgenoot, vader, schoonvader en opa

Hubert Goossens

zal plaatsvinden op zondag 27 maart a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk v.d. H. Geest Brunssum-Nrd.

Mevr. H. Goossens-Cremers
Kinderen en kleinkinderen
Brunssum, maart 1983

Enige en algemene kennisgeving

Stil en bescheiden tot het laatste, moegestreden, na een lange trieste lijdensweg, is van ons heengegaan, onze lieve zoon, broer, zwager, neef en kleinzoon

René L.J. Stouthart

op de leeftijd van 22 jaar.

Schaesberg: Men en Marlou Stouthart-Krúckels
Monique en Hans
Familie Stouthart
Familie Krúckels
Tante Mietz

6371 JB Schaesberg, 22 maart 1983
Willem-II-laan 33

De crematie heeft in besloten familiekring plaatsgevonden.

DANKBETUIGING

In plaats van kaarten

Hiermede betuigen wij onze oprechte dank voor de overweldigende belangstelling en de vele schriftelijke condolances, bloemen en H. missen, die wij mochten ontvangen bij het overlijden van mijn man, onze zorgzame vader, schoonvader en opa

Jan Kamps

Het is voor ons een grote troost te weten dat hij door velen zo geliefd was.

A.M.H. Kamps-Gelissen
Kinderen en kleinkinderen

Steenstraat 8, 6155 KH Puth

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 27 maart a.s. om 10.30 u. in de parochiekerk te Puth.

Dankbetuiging

Voor uw medeleven zowel persoonlijk als schriftelijk bij het overlijden en de begrafenis van mijn innigstgeliefde moeder, schoonmoeder, oma, schoonzuster, zuster, tante en nicht

Eliza Vromen

weduwe van

Johannes van Rooy

betuigen wij onze oprechte dank.

C. van Rooy
K. van Rooy-Dohmen
Corné

Schaesberg, maart 1983

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 27 maart a.s. in de parochiekerk van de H. Barbara te Kakert-Schaesberg om 11.00 uur.

In plaats van kaarten

Dankbetuiging

Daar het ons onmogelijk is iedereen persoonlijk te bedanken voor het medeleven ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van mijn geliefde man, onze onvergetelijke vader, schoonvader, opa en broer

de heer Peter Straeten

willen wij u langs deze weg hartelijk danken voor de vele condolances, bloemen en h. missen, alsmede voor uw aanwezigheid bij de begrafenis naar zijn laatste rustplaats.

Mevr. H. Straeten-Ortmans
Kinderen en kleinkinderen

Vaals, maart 1983

Bosstraat 46

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op zondag 27 maart a.s. om 11.30 uur in de parochiekerk van de H. Paulus te Vaals.

Wij danken U voor de vele bliken van deelneming, ondervonden bij het overlijden van onze moeder, schoonmoeder, groot- en overgrootmoeder, zuster, schoonzuster, tante en nicht

Anna Haemers

weduwe van

Pierre Vroomen

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden a.s. zondag 27 maart om 11.00 uur in de St. Pauluskerk, Limbrichterveld-Sittard.

Kinderen Vroomen

Lanaken, 23 maart 1983

Vervuld met gevoelens van grote droefheid maar ook vol dankbaarheid voor alles wat zij reeds in haar jonge leven voor ons betekend heeft is het onze plicht u mede te delen dat onze lieve Heer op deze stormachtige lentedag tot Zich geroepen heeft

Marjo Huynen

Zij werd slechts 22 jaren oud en ontving bij het doopsel de namen

Maria Josephina Elisabeth

Lanaken: J.M.H. Huynen
Utrecht: M.J.A. Huynen-Philips
Utrecht: C.H.J.N. Huynen
D.M.C. Huynen-Claessens
Maria-Gemma en Christiaan
Lanaken: J.P.M. Pinckaers
J.H.M.B. Pinckaers-Huynen
Marie-Christine
Utrecht: J.H.E. Huynen
Lanaken: B.J. Huynen
Familie Huynen
Familie Philips

De crematie vindt plaats in alle stilte

De plechtige dankmis vindt plaats in de dekenale kerk St. Ursula van Lanaken op zaterdag 26 maart 1983 om 11.30 uur.

Aangezien wij overtuigd zijn van uw medeleven, zal geen condolentie plaatsvinden.

DANKBETUIGING

Voor de vele bliken van medeleven ons betoond tijdens de ziekte en bij de begrafenis van onze lieve moeder en oma

Maria Catharina
Mentjens-Heinen

danken wij U allen hartelijk.

Haar kinderen en kleinkinderen

Nieuwstadt, Maart 1983

De plechtige zeswekendienst zal gehouden worden op Palmzondag 27 Maart a.s. om 10.00 uur.

Na een langdurig verblijf in de Luckerheidekliniek te Kerkrade, is heden geheel onverwacht, voorzien van de laatste h.h. sacramenten, van ons heengegaan in de leeftijd van 80 jaar, onze goede moeder, schoonmoeder, grootmoeder, overgrootmoeder, tante en nicht

Anna Maria Schielen

weduwe van

Johan Hubert Bartholomé

Wij vragen u haar in uw gebeden te gedenken.

In dankbare herinnering:

Eys: N. Bartholomé
M. Bartholomé-Offermans
Annetje en Jos
Jan en Wilma
Desiré en Arno
Simpelveld: G. Merx-Bartholomé
W. Merx en zoon Jan
Brunssum: M. Bartholomé
E. Bartholomé-van Zandvoort
Linda Jos en kinderen
Wim en Astrid
Familie Schielen
Familie Bartholomé

6287 BG Eys, 23 maart 1983

Corr.adres: Mesweg 17

De plechtige uitvaartdienst gevolgd door de begrafenis zal plaatshebben op maandag 28 maart a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Agatha te Eys.

Daar wij overtuigd zijn van uw medeleven is er geen condoleren.

De overledene is opgebaard in het mortuarium van de Luckerheidekliniek te Kerkrade. Bezoekuren dagelijks van 18.00 tot 19.30 uur.

Zaterdagavond wordt om 18.45 uur de rozenkrans voor de overledene gebeden, waarna aansluitend ter intentie voor haar zielerust de h. mis zal worden opgedragen.

Zij die geen kennisgeving ontvingen, gelieven deze advertentie als zodanig te beschouwen.

Dankbetuiging

In plaats van kaarten

Daar het ons onmogelijk is een ieder te bedanken voor de vele bliken van belangstelling, ondervonden bij het overlijden en de begrafenis van onze lieve moeder en oma

Anna Maria Albertine
Bartels

weduwe van

Albert Ruiter

betuigen wij hierbij onze oprechte dank aan familie, buurt, vrienden en kennissen.

Kinderen en kleinkinderen
Fam. Ruiter-Bartels

De zeswekendienst is op Palmzondag, 27 maart om 9.30 uur in de Barbarakerk te Treebeek-Brunssum.

OVERLEDEN

† Marie Destreel, weduwe van Harie Ensink, oud 68 jaar, 6221 VV Maastricht, Jhr. Ruysstraat 80. De uitvaartdienst vindt plaats morgen zaterdag 26 maart om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Don Bosco te Heugemerveld Maastricht.

† Bernardus van Est, echtgenoot van wijlen Maria Thiessens, oud 73 jaar, 6219 AC Maastricht. Corr.adres Bosscherweg 34a. De uitvaartdienst vindt plaats morgen zaterdag 26 maart om 14.00 uur in de parochiekerk van Onze Lieve Vrouw van Lourdes te Witte Vrouwendijk-M'str.

† Marie Heuts, weduwe van Go Stavenhuter, 68 jaar, Maastricht, Putepeel 13a. Corr.adres Burg. Luytenstraat 11, 6251 GE Munstergeleen. De uitvaartdienst is heden 25 maart om 12.30 uur in de kerk van St. Odilia te Sweikhuizen (Schinnen).

† Peter Antonius Sanders, echtgenoot van Anna Catharina Schreurs, oud 60 jaar, Eykerstokweg 2, 6093 AV Heythuysen. De eucharistieviering zal plaatshebben zaterdag 26 maart a.s. om 10.30 uur in de parochiekerk van de H. Nicolaas te Heythuysen. Geen condoleren.

† Pierre Hendriks, echtgenoot van Hanneke Jakobs, oud 60 jaar, Caluna 15, 6093 PG Heythuysen. De eucharistieviering zal plaatshebben zaterdag 26 maart a.s. om 11.00 uur in de parochiekerk van de H. Isidorus te Heibloem. Schriftelijk condoleren vanaf 10.30 uur in de kerk.

† Franciscus Johannes Slimmen, echtgenoot van Flora Anna Hirschi, oud 71 jaar. Tilman van Breestraat 12, 6042 AH Roermond. De crematie zal heden plaatshebben om 15.00 uur in het crematorium te Heeze, Somerenseweg 120.

Ter overn. a. in gemeente Landgraaf goed lopend, zeer gunstig gelegen

café met woning

Zonder papieren s.v.p. niet reflecteren. Br. o. nr. SH 288, LD, Nobelstr. 12, 6411 EM Heerlen.

Te k. in centr. van SCHIN-VELD 3 oude woonhuizen met grote tuin. Voor int. tel. 04746-1428 of 1285.

HOENSBROEK, vrijst. woonh., dubb. garage, gr. tuin. Ind.: 3 slpk., badk., L-vorm woonk. m. parket, eiken keuken m. toebch. en plavuizenvl. ap. was-keuken, geh. m. c.v. Tel. 045-220687.

Te k. in centr. van SCHIN-VELD winkel (woonhuis) met grote tuin, voor int. tel. 04746-1428 of 1285.

UW AUTO GOED EN GOEDKOOP VERZEKEREN!

U hoeft niet te zoeken tot Arnhem of Alkmaar voor een goedkope autoverzekering.

BIJ ONS KAN DAT OOK!

En niet alleen voor auto's, maar evenzeer voor alle andere verzekeringen:
- korting tot 75%
- keuze uit ruim 30 maatschappijen
- persoonlijke service en advies
- deskundige hulp bij schade

VOORBEELD:
uw auto heeft in 1980 gekost f 23.900,-
WA-verzek. met max. korting f 175,-
All-risk-verzek. met max. korting f 471,-
(prijzen excl. 6% ass.bel)

VRAAG OFFERTE: HET IS DE MOEITE WAARD!!
VELD ASSURANTIE V.O.F. TEL. 045-215455*
N.M. GEURTS ASSURANTIE B.V. TEL. 045-211666*
NIEUWSTRAAT 22-24-116 - HOENSBROEK

Limburg tot bewindsman: 'Beloften nakomen!'

Renovatie huizen niet langer gegarandeerd

SITTARD/MAASTRICHT/HEERLEN - Vijf Limburgse bewonersgroepen uit Heerlen, Maastricht en Sittard hebben de Raad van State een brandbrief gestuurd omdat de renovatie van vooroorlogse woningen niet langer gegarandeerd kan worden. Dit jaar wordt slechts een deel van de beschikkingen voor renovatiewoningen afgegeven, maar niemand wil of kan garanderen dat in 1984 de resterende beschikkingen voor de op stapel staande renovatieprojecten komen. De bewonersgroepen hebben dat vernomen bij de Provinciale Dienst Volkshuisvesting. Het gaat speciaal om de verbetering woning groepen in Versluisbosch en Bekkereld te Heerlen, Oostmaas en Blauw Dorp te Maastricht en Sanderbout te Sittard met in totaal 763 woningen.

Volgens de nieuwe deelbeschikkingen mogen er dit jaar slechts 328 woningen worden verbeterd. De bewonersgroepen vrezen nu dat de komende 435 woningen door nieuwe beschikkingen in gevaar komen. Dat kan leiden aldus de verontruste bewonersgroepen, tot verschrikkelijke toestanden omdat in elke buurt een deel van de woningen ver-

beterd kan worden en de rest moet wachten.

Afgesloten

Deze onzekerheid is, aldus de briefschrijvers voor de betrokken bewoners onaanvaardbaar, juist omdat het veelal om bewoners gaat waarvan de positie toch al zwak is. Volgens de brief aan de staatssecretaris is in veel van de genoemde buurten het overleg met bewoners over verbeteringsplannen al afgesloten en door de kans dat er slechts een deel van de woningen wordt opgeknapt zullen huurders tegen huurders worden opgezet. De bewonersgroepen vinden dat de bewindsman duidelijkheid in de materie moet verschaffen.

De bewonersgroepen hebben afschriften gestuurd naar de Kamerfracties. Vaste Kamercommissie, Hoofd-Ingénieur-Directeur voor de Volkshuisvesting in Limburg, gemeenten en dergelijke. „De onrust en onzekerheid in de buurten moet worden weggenomen”, aldus de bewonersgroepen.

Volgens de huidige stand van zaken zullen dit jaar bijvoorbeeld in Bekkereld slechts 46 van de 88 woningen worden opgeknapt en in Sanderbout Sittard 60 van de 200. De rest zal, aldus de bewonersgroepen moeten afwachten en dat vindt men onaanvaardbaar.

PNL-WENS KAMER-FRACTIE PVDA:

Electrificatie miljoenenlijn

DEN HAAG - De Limburgse PvdA-Kamerleden Riens, Hummel, Konings en Wöltgens willen electrificatie van het spoorwegbaanvak Schin op Geul-Simpelveld-Kerkrade.

In schriftelijke vragen aan minister G. van Aardenne van Economische Zaken, als coördinerend minister voor het PNL-beleid, wijzen ze erop dat na de electrificatie van de spoorlijnen Heerlen-Kerkrade en Maastricht-Visé in Zuid-Limburg alleen het traject Schin op Geul-Kerkrade nog met diesel-elektrische tractie zal worden bereden. Alle voorzieningen voor de DE-tractie zullen aan de exploitatie van de lijn worden toegerekend.

Dat kan nadelig zijn voor het exploitatieresultaat, vinden de PvdA-kamerleden. Zij willen dat de minister met het provinciaal bestuur van Limburg overlegt om PNL-gelden voor de electrificatie ter beschikking te stellen.

Indrukwekkende strafregisters Limburgs trio veroordeeld

ALMELO - Drie Limburgers zijn zaterdag door de politierechter Almelo veroordeeld tot een gevangenisstraf van vier maanden wegens inbraak in een supermarkt in Gramsbergen in de nacht van 2 op 3 maart jongstleden. Anno (53) uit Heerlen en zijn stadgenoot Gerard V. (50) waren na de inbraak samen met hun 'gids' - de uit Limburg afkomstige H. A. van Enschede - na de inbraak in de men van de politie gelopen. Ze droegen toen een buit van voor 100 gulden koffie, rookartikelen en vleeswaren met zich mee.

Anno M. en Gerard V. waren speciaal naar Overijssel gereisd om daar in te breken. De supermarkt in Gramsbergen hadden ze na een verkenning als doelwit uitgekozen. Erder was een zaak in Vriezenveen gevaarlijk bevonden.

Politierechter mr. H. Breithar en officier van justitie mr. G. de Haas uit Almelo kwamen wel wat onder de indruk van de strafbladen van het Limburgse trio. Anno M. heeft al totaal 20 jaar gevangenis opgeknapt en heeft nog 26 maanden voorwaardelijk boven het hoofd hangen; Gerard V. heeft vier jaar gevangenis en nog 18 maanden voorwaardelijk; hij werd in 1978 voor het eerst veroordeeld - en H. A. zat al twee jaar in een cel en kijkt nog tegen voorwaardelijke straffen van in totaal 40 maanden aan.

(ADVERTENTIE)

VERBOUWINGS-OPRUIMING

Alles moet weg voor 1/2 prijzen
Leder Bagstore
Uilegats 4, Heerlen
Geldig van 10 maart tot 9 april 1983

VOLGENS PVDA SITTARD:

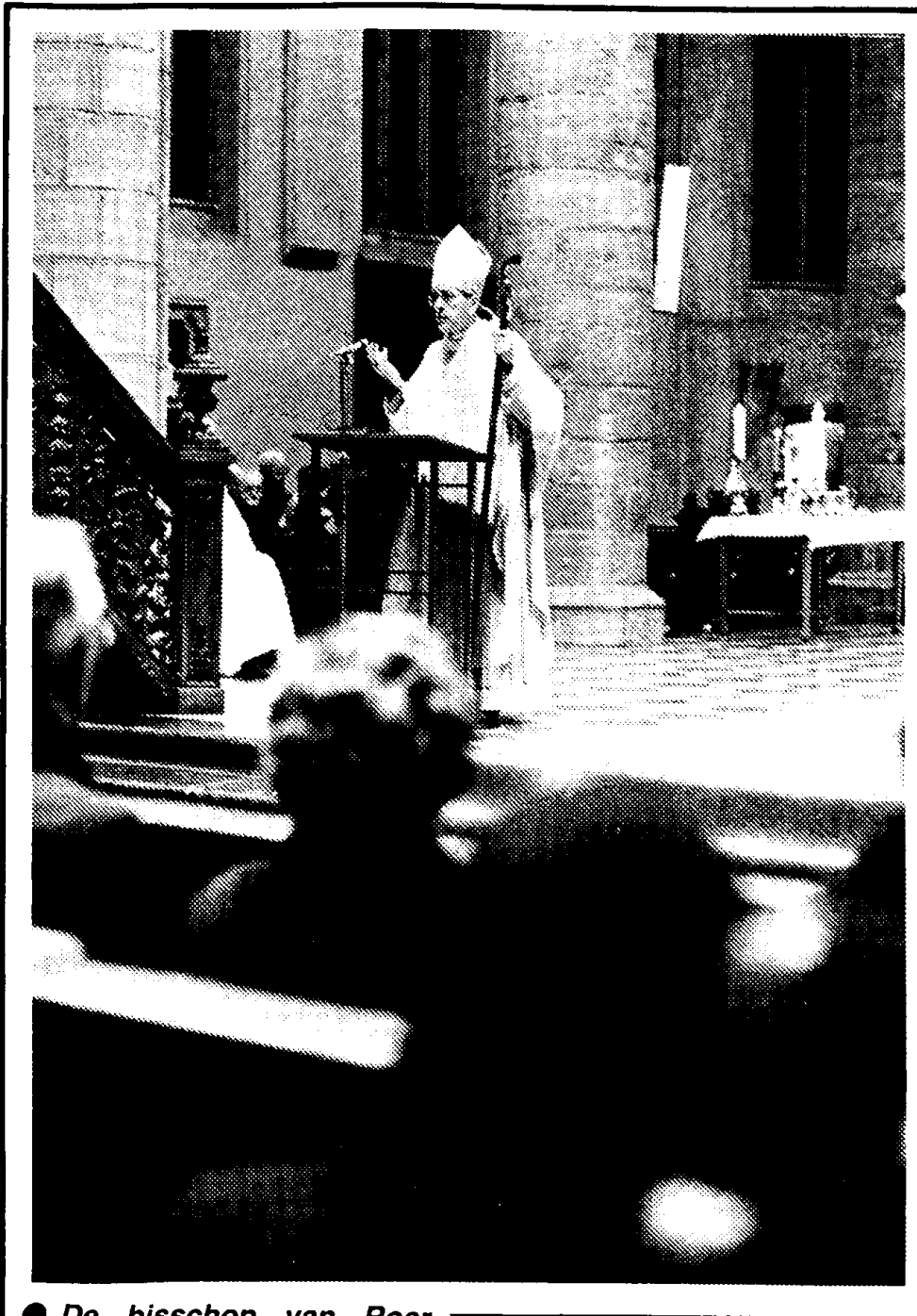
„SROL alleen representatief voor notabelen”

SITTARD - De PvdA-Sittard keert na nadrukkelijk tegen het 'streven van de Stichting Regionale Opleiding (SROL) om de macht over te nemen bij de ROZ' en zegt te betwijfelen dat de SROL representatief is voor Limburg. De afdeling Sittard heeft het dat GS er een andere mening op na houden. „De SROL is geen representatief voor de Limburgse notabelen en eigenbelangen, zeker niet voor de Limburgse bevolking of haar belan-

gen. Sittardse PvdA dringt er bij paragraaf Hoogland opnieuw op aan zich uit de SROL terug te trekken, of tenminste dat hij openlijk klaar ligt met als PvdA-lid in de SROL te zitten. Het is deze afdeling van mening dat de onafhankelijkheid van de

ROZ en met name haar journalistieke berichtgeving en commentaren beter gewaarborgd is als de ROZ deel blijft uitmaken van de NOS. „Sturing van de programma's, in de richting van 'Limburg-promotion' kan door eenzijdige en kritiekloze uitvoering bij investeerders hooguit en ten onrechte de illusie wekken dat de Limburgse bevolking braaf, dom en volgzzaam is.” De PvdA Sittard doet een beroep op alle verantwoordelijke instanties de onafhankelijkheid van de ROZ te waarborgen.

Tot slot lanceert de progressieve afdeling een sneer naar haar partijgenoot omtrent het gemak waarmee het duo Hoogland-Aarts speelt met de gedachte om ROZ-medewerkers die hun doelstelling niet onderschrijven, eruit te werken...



● De bisschop van Roermond tijdens zijn predikatie gisteravond in de kathedraal in Roermond.

Bisschop opende Heilig jaar

ROERMOND - Tijdens een zeer druk bezochte pontificale H. Mis in de kathedraal in Roermond heeft mgr. J. Gijzen donderdagavond het Heilig Jaar geopend. Tijdens de H. Mis sprak de bisschop de wens uit dat het Heilig jaar „werkelijk heilig wordt, vol heil”.

„Deze kerk roept ons thans op ons van de verlossing bewust te zijn en er de vruchten van te plukken. Dat is de zin van het „Heilig jaar”, dat vrijdageen aanvang neemt. Een jaar van bezinning. Op onze eigen zonden die de band met God verbreken of verzwakken en daardoor vrij spel geven aan een omgang met elkaar en de wereld, die tot onvrede en teleurstelling voert.

Met Christus willen wij ons op de kruisweg begeven. Alles wat ons bindt aan ons eigen ik, aan de dingen van de wereld, die ons toch maar „in beheer” gegeven zijn, willen we achter ons laten. Zo kunnen we gezuiverd het feest van Pasen beleven. Dit vraagt een duidelijke stap. Een stap uit het leven buiten God, het leven in het eigen, benauwde kringetje, naar de vrijheid die Christus biedt”, aldus bisschop Gijzen.

MAASTRICHT - De ROZ is buitengewoon verheugd over de stijging van de luisterdichtheid van de avonduitzendingen en over het - de korte tijd in aanmerking genomen - succes van de middaguitzendingen. Volgens in november 1982 door de afdeling kijk- en luisteronderzoek van de NOS gehouden metingen is het weekgemiddelde van de avonduitzendingen van de ROZ gestegen van 10,9 procent in 1981 tot 11,3 procent in 1982. De stijgende lijn van voorgaande jaren is daarmee voortgezet. In 1979: 9,6 procent, in 1980: 10,1 procent.

HEERLEN - De Zuidlimburgse Unie heeft een Westeuropese Marathonkampioenschap voor duiven uitgeroepen. Alle liefhebbers uit West-Europa mogen hieraan deelnemen. Het is hetzelfde systeem als bij de nationale marathon.

De Westeuropese Marathon gaat

(ADVERTENTIE)

ZARESKA-KATOEN IS FAVORIET

Zachte pastelinten bepalen de kleur van de vrolijke voorjaarsmode. Zareska biedt u een rijke keus, vriendelijke prijzen en gratis breipatronen.

WANT MOOIE MODE HOEFT NIET DUUR TE ZIJN...

Het adres van de dichtstbijzijnde Zareska-winkler vindt u in de Gouden Gids.

Dierenbescherming komt in actie

GELEEN - Morgen, zaterdag 26 maart worden in de centra van Heerlen, Geleen en Maastricht door de Dierenbescherming acties ondernomen in de strijd tegen de bio-industrie, de bonthandel, de jacht en andere dier-onvriendelijke toestanden. Er zullen stands worden ingericht en er zal informatie-materiaal worden verspreid.

Meer mensen luisteren naar de ROZ

In het nu bereikte percentage van 11,3 procent over de avonduitzendingen van de gehele week is overigens rekening gehouden met de

Marathon voor duiven

over de vluchten Barcelona, Pau, Marseille en Perpignan. De Belgi-

Motie door Kamer aanvaard

Minister moet opnieuw praten over Eurocontrol

DEN HAAG - Met alleen de CPN tegen heeft de Tweede Kamer de motie van de Kamercommissie voor Verkeer en Waterstaat aangenomen die minister Smit-Kroes dwingt met haar collega-ministers van West-Duitsland, Luxemburg en België opnieuw te onderhandelen over Eurocontrol in die zin dat direct wordt toegewerkt naar een Eurocontrol dat de vluchtbegeleiding in alle luchtlagen verzorgt, met uitzondering van het naderingsverkeer naar vliegvelden.

De motie spreekt ook uit dat Nederland om te beginnen in elk geval nog dit jaar de begeleiding boven 9100 meter van Amsterdam overdraagt aan Beek. De CPN gaf geen stemverklaring.

IEDER JAAR EEN TIENTJE ERBIJ

Waterschapslasten blijven stijgen

ROERMOND - Voorzitter B. Janssen van het Waterschap Zuiveringschap Limburg in Roermond heeft gezegd dat de waterschapslasten voor gezinnen de komende jaren nog steeds met acht procent zullen blijven stijgen. Volgende maand komt het schap in bestuursvergadering bijeen om de nieuwe tarieven te bepalen. Dit jaar moet er al gemiddeld een tientje meer dan vorig jaar per gezin worden betaald. Het tarief ligt al op 48 gulden.

„De overheid moet zich natuurlijk beperkingen opleggen. Dat ben ik met iedereen eens. Maar wij kunnen niet werkzaamheden stopleggen, waaraan wij vele jaren geleden al zijn begonnen. Dat is kapitaalvernietiging. Weggooien van werkgelegenheid. Tenslotte zullen we rente en aflossing voor de investeringen van dit jaar moeten betalen. En we investeren dit jaar voor meer dan honderd miljoen. Dat is nog al wat.

We hebben diverse waterzuiveraars in aanbouw. Het is een eis van deze tijd, dat het milieu schoner wordt.

Dat we niet blijven zitten met steeds sneller en erger vervuulende beken,

rivieren en kanalen. We zouden enorm veel schade oplopen als we dat stopzetten. We moeten doorgaan”, verklaart de heer Janssen.

Bevriezen

Naar zijn mening wordt de toegestane verhogingsnorm van 8,3 procent gedurende de eerstkomende vijf jaar dit jaar nog zeker niet gehaald.

De verhoging ten opzichte van vorig jaar bedraagt volgens de heer Janssen nog geen tiende. „Heel anders dan andere nutsbedrijven zullen wij niet onmiddellijk tot de meest verregaande maatregelen, de duurwaard, afsluiting van rioolleiding en noem maar op overgaan als betalingsplichtingen niet aan hun verplichtingen voldoen. Wij zullen tot het uiterste trachten regelingen te treffen. Maar vergeet niet dat we vrijwel de hele provincie na vele lange en moeilijke jaren van strijd onder controle hebben. En dat er vrijwel geen ernstig vervuilde, giftige beken en rivieren meer voorkomen. Dat er nauwelijks meer gemeenten zijn, die rechtstreeks of ongezuiverd op open oppervlakte water lozen. De tijd komt snel nadert dat ook onze tarieven niet meer omhoog gaan”, legt de voorzitter bereidwillig uit.

Er is nog geen voorstel ingediend, om de vergoedingen van de bestuursleden van het schap te bevroren naar het peil van vorig jaar, zoals steeds meer raadsleden en fracties in Limburgse gemeenten willen doorvoeren.

(ADVERTENTIE)

Smickel & Rubriek

Uw gastheren:

RESTAURANT "DE BOKKERIJESER"

PRINS MAURITSLAAN 22, BEEK

Tel. 04402-1319

Tijdens de beide paasdagen serveren wij u naast onze à la carte kaart

TWEE SPECIALE PAASMENU'S

Reserveren wel gewenst

Narcoticabrigade sloeg weer fors toe

Limburg draaischijf van internationale drughandel

Vervolg van pag. 1
door Jan A.C. de Klerk

MAASTRICHT - De Limburgse brigade werkt op grote schaal mee in internationaal verband. Met de Zweedse opsporingsdiensten vooral. Om de doeltreffendheid te verhogen is er ook samenwerking ontstaan met opsporingsdiensten in West-Duitsland, België en Spanje. Ook de samenwerking met politiediensten in Noord-Brabant heeft vruchten afgeworpen. In Hamont en in Dongen zijn clandestiene amfetaminefabrieken kunnen worden opgerold. Door de samenwerking zijn arrestaties kunnen worden verricht in Aken, Hamburg, Stockholm en Malaga.

Vorig jaar zette de ZuidLimburgse narcotica-brigade ook 'in eigen land' een groot offensief in tegen de drughandel. En niet zonder eclatante successen. In de zomer van 1982 werd Albert P., door de politie geïdentificeerd als een van de kopstukken in de amfetaminehandel - uit schijnveld aangehouden omdat er verdenking bestond dat hij anderen met amfetamines naar Zweden zou laten koerieren. Een van de partners was de Duitser Sancho S. Transacties liepen via een restaurant in Elsloo en contacten in Hilsum en Blaricum. Albert P. werd tot hoger beroep - door het Amsterdamse gerechtshof tot 3 jaar cel veroordeeld en Sancho S. liep kort vóór een vrijheidsstraf van zes jaar. In november sloot zich het net van de narcotica-brigade rond de 41-jarige H. S. uit Landgraaf. Hij kreeg daarna een straf opgelegd door de Maastrichtse rechtbank van twee jaar voor een nogal omvangrijke drughandel in de oostelijke mijnreek. En in december werd in Maastricht M. D. (29) uit Heerlen aangehouden verdacht van smokkel van 2½ kilo amfetamine naar West-Duitsland. De Duitse politie is niet gereed met het onderzoek van deze zaak.

Heel gezin
Een ferme slag werd de handel in heroïne middelen toegebracht op 17 december van vorig jaar met de aanhouding van een heel gezin in Heerlen dat de handel in heroïne over de grenzen heen op zijn veld. Vader en moeder B. werden in het Sheraton-hotel in Maastricht in de boeien geslagen en hun zoon en een dochter werden met nog zeven anderen bij een actie in 12 verschillende woningen in Heerlen, Landgraaf, Brunsum en Kerkrade gearresteerd. In totaal werd bij de familie aan auto's, geld en aangetroffen heroïne middelen voor een waarde van 1 miljoen gulden in beslag genomen. Vader en moeder B. werden in verschillende Duitse gevangenis hun berechting afgehandeld van deze groep - de gevangenen B. van respectievelijk 20, 23 en 18 jaar oud, T. S. (30) uit Kerkrade en D. L. (34) uit Heerlen - worden volgende week dinsdag voor de rechtbank in Maastricht terecht staan.

De familiehandel had een maand of twee bestaan. Het onderzoek werd geleid door twee Duitse meesters in München-Gladbach en Heilbronn overleden zijn door een overdosering drugs. Ze hadden die gekocht van Don Adrian Chavez.

Don Adrian Chavez breekt in Maastricht

MAASTRICHT - In de aula van de Universiteit in Maastricht werd op de avond van Witte Donderdag 31 maart (aanvang 20 uur) de jonge Maya Indianen Don Adrian Chavez een lezing over de Kibits van de Maya-stam in het hoogland van Guatemala en de enige stam met een geschreven literatuur.

Chavez is vertaler en herschrijver van "Pop Wuj", het heilige boek van de Maya Indianen. Ook heeft hij een aantal Maya-kalenders gereconstrueerd.

de internationale drugtrafik geen onbekende. Hij werd in maart van vorig jaar in Zweden door een hoog-gerechtshof verrassend vrijgesproken van smokkel van amfetamine naar dat land. Het Hessische landeskriminalamt en het bundeskriminalamt in Wiesbaden verrichten samen een omvangrijk onderzoek in deze zaak.

Sinds 3 december vorig jaar zit ook Karl P. - beschouwd als de grote baas in het amfetamine-milieu - ook weer op verdenking van drughandel in een zwaarbewaakte gevangenis in Celle. Zijn compagnon R. van L. (38) uit Heerlen werd onlangs in Aken aangehouden en is inmiddels naar Zweden uitgeleverd.

Geweld wordt in het drugmilieu niet geschuwd. In Zweden zijn de afgelopen twee jaar meerdere personen van het leven beroofd omdat ze te loslippig over de handel zijn geweest en ook een Zweedse politiemann werd met de dood bedreigd, aldus de woordvoerder van de narcotica-brigade in Maastricht.

Eis van 14 jaar cel voor amfetaminesmokkel

Sittardenaar leverde bouwsteen voor bewijs

STOCKHOLM - In totaal veertien jaar gevangenisstraf heeft de officier van justitie bij de rechtbank van Stockholm geëist tegen de Zweed Bengt-Goeran A. omdat hij betrokken zou zijn geweest bij een omvangrijke amfetaminesmokkel van Limburg naar Zweden. Tien jaar van die straf rekende de officier toe voor de smokkel en nog eens vier jaar omdat de Zweed wat dat betreft in herhaling was gevallen. In 1970 had hij er al eens een straf van acht jaar cel voor opgelopen.

In het strafproces tegen A. heeft de Sittardse chauffeur W. D.

een voor A. bezwarende verklaring afgelegd en daarop bouwde het openbaar ministerie het hele bewijs voor de schuld van A. Hij heeft in deze drug-smokkelzaak zelf al een gevangenisstraf van 9 jaar opgelopen.

Raadsman Arvidson van de Zweedse verdachte wierp tegen dat het strafproces mogelijk een bedenkelijk van het openbaar ministerie is. Hij veronderstelt er zich over dat de partij van 100 kilo amfetamine die W. D. naar Zweden zou hebben gebracht en daar aan A. zou hebben moeten afleveren helemaal niet 'op tafel' was geko-

men. „De narcotica-brigade ziet overal Limburgse amfetamine-hersenschimmen aangevoerd door de Duitser Karl P. en de gebroeders P. uit Schinveld in Limburg", aldus de raadsman. Hij repte over een schandelijke vertoning en zei "volgende materiaal in stelling te kunnen brengen om justitie en politie aan de schandpaal te nagelen"

Op Witte Donderdag 31 maart zal de rechtbank in Stockholm in deze zaak uitspraak doen. Het staat al vast dat de Zweed A. tegen welke straf dan ook in hoger beroep zal gaan.



Grenspaal weer terug in Eijsden

EIJSDEN - De grenspaal, die op niet te achterhalen wijze omstreeks 1980 uit Eijsden is verdwenen en begin van deze maand bij toeval ontdekt werd voor een café

in Nieuweschans, is weer terug in de Zuidlimburgse grensgemeente. In de loop van volgende week zal hij met enige ceremonie teruggeplaatst worden op zijn vaste plek, die hij sinds 1843 heeft ingenomen om aan te geven waar Nederland en België elkaar raken. Zoals dat al in oudtestamentische tijden gebeurde met verloren zonen wordt hij voor dit doel in een feestelijk kleed gestoken. Kantoniers van de gemeente Eijsden waren gisteren bezig met verkwaast en spons om de grenspaal weer een zo goed als nieuw aanzicht te geven.

Academische zitting ter omlijsting

Vertalersopleiding onder eigen dak

MAASTRICHT - Anderhalf jaar na de officiële start ten overstaan van koningin Beatrix heeft het in Maastricht gevestigd Rijksinstituut voor opleiding tot vertaler met bescheiden feestvertoon een fraai gerestaureerd pand in de binnenstad in gebruik genomen. Dat gebeurde gistermiddag in het verlengde van een academische zitting in de Staalzaal. Na een openingswoord door directeur drs. W.

Welsing werd daar het woord gevoerd door gouverneur dr. J. Kremers en drs. G. Breton van Groll, hoofdreviseur Nederlandse vertaalfdeling bij de Commissie van Europese Gemeenschappen in Luxemburg. Het thema van diens inleiding luidde: „Vertalen voor de overheid".

Het jonge opleidingsinstituut heet officieel en voluit: Rijksinstituut voor Hoger Beroepsonderwijs. Op-

leiding tot Vertaler. Het is ondergebracht in een uit 1626 daterend pand aan het Keizer Karelplein, dat laatstelijk in gebruik is geweest als garage, maar voor zijn nieuwe bestemming een ingrijpende opknappbeurt heeft ondergaan. Binnenkort wordt het uitgebreid met een gebouw aan de aangrenzende Grote Gracht. De „school" telt thans 237 - overwegend Nederlandse - studenten, met dames ten getale van 176 in de meerderheid. Het instituut beschikt over een docentencorps van 19 man, onder wie zeven buitenlanders. Zij leiden op tot vertaler voor het bedrijfsleven, de overheid en het wetenschappelijk onderzoek.

Alhoewel het hoofddoel ligt op kennis en vaardigheid in de moderne talen, richt de opleiding zich ook op een brede algemene ontwikkeling en op kennis van een of meer vakgebieden. Afgestemd op dit breedgeschakeerd programma en op de eisen die hedentendage aan een vertaler worden gesteld, heeft het Maastrichtse instituut de duizendpoot als symbool gekozen.

SWOL-gift

Een verheugde en complimenteerende gouverneur zette gisteren aan het slot van zijn toespraak de pet op van voorzitter van de Stichting Wetenschappelijk Onderwijs Limburg. In die hoedanigheid had hij een cheque van 50.000 gulden op zak, concreet bestemd voor het aanpassen van de onderwijsruimten en het uitbreiden van de centrale bibliotheek. De cheque werd in ontvangst genomen door Heerlens burgemeester J. Reijnen als voorzitter van de commissie van advies van de vertalersopleiding.

Limburgse korpsen op KRO-radio

HEERLEN - In de maanden maart, april en mei gaat de KRO-radio opnamen uitzenden van de F.K.M. kampioenswedstrijden, die op zaterdag 22 en zondag 23 januari in de Nobelaer in Etten-Leur werden gehouden. De uitzendingen zijn iedere zaterdagmiddag via Hilversum 4 tussen 15.30 uur en 17.00 uur.

Zaterdag 19 maart waren de Koninklijke Harmonie van Heer en Harmonie Concordia uit Berg en Terblijt reeds aan de beurt. Op 26 maart worden de uitvoeringen uitgezonden van Fanfare Eendracht uit Dieteren, terwijl Fanfare St. Caecilia uit Schimmert op 2 april te beluisteren is. De brass-band Merum en Fanfare Victoria uit Limburg komen respectievelijk op 9 april en 16 april aan de beurt. De data van de uitzendingen van de overige Limburgse deelnemers aan deze landskampioenschappen worden te zijner tijd bekend gemaakt.

PvdA niet gerust over PNL-gesprek

SITTARD - In een gisteren uitgegeven verklaring zegt het gewestbestuur Limburg van de PvdA zeer verontrust te zijn over de resultaten van het PNL-gesprek dat het college van Gedeputeerde Staten vandaag heeft met de regering in Den Haag. De verontrusting komt voort uit de vele uitspraken van politici de laatste maanden.

Het gewestbestuur zegt ervan uit te gaan dat G.S. druk op de ketel zullen zetten om alle gedane afspraken te doen uitvoeren en nieuwe afspraken omtrent de invulling van de tweede planperiode van de Perspectievennota Limburg dan wel de voortzetting van de eerste periode worden gemaakt. Geconstateerd wordt in dat verband dat er vorig jaar onder grote politieke druk een programma tot stand is gekomen op het terrein van de arbeidsmarktmaatregelen in de bouw en een jongerenplan. Intussen is evenwel de werkgelegenheidsproblematiek in Limburg alleen maar nijpender geworden. Daarom moeten de programma's in deze worden uitgebreid, aldus de verklaring.

Van Agt over: „Het geloof in mijn leven"

Basiliek van OLV Maastricht maakt oud verzuim goed

MAASTRICHT - De Basiliek van O.L.Vrouw in Maastricht, die tot de belangrijkste kerkmonumenten van ons land behoort, viert in de komende Paasweek een gouden jubileum. Het is de herdenking van het feit dat deze kerk in 1933 door paus Pius XI werd verheven tot „Basilica Minor". Een jubileum, dat met een reeks religieuze plechtigheden en verscheidene feestelijkheden zal worden omringd.

Daartoe behoort een feestzitting in het Staargebouw, waarop oud-premier Dries van Agt als eregast een toespraak zal houden onder de titel: „Wat doet het geloof, de Kerk, O.L.Vrouw in mijn leven". In het kader van de plechtigheden zal tevens een halve eeuw oud verzuim worden goedgekeurd: het aanbrennen van het wapen van de Apostolische Stoel als teken dat de kerk de titel van basiliek draagt. Limburg telt in totaal vier basilieken. Om tot basiliek te worden verheven moet een kerk aan verschillende normen te beantwoorden en aan diverse voorwaarden te voldoen. Zo dient onder meer het kerkgebouw van grote kunstwaarde te zijn en dient de kerk enige toeloop te hebben door aanwezigheid van een relikwief of wegens de verering van een bijzonder beeld.

Wapenschild

Een basiliek moet als zodanig kenbaar zijn aan het wapen van paus of Apostolische Stoel, dat aan de voor- of achterzijde van het kerkgebouw dient te prijken. Dit wapenschild - een tiara en twee sleutels op een rood schild - zal bij de O.L.Vrouw Basiliek worden aangebracht boven de ingang

Feest

Het jubileumfeest, dat duurt van maandag 4 tot en met zaterdag 9 april, wordt op maandag om tien uur ingezet met een pontificale eucharistieviering, opgedragen door hulpbisschop A. Castermans, bisschop Heuschen van Hasselt en mgr. Stephany uit Aken. Aansluitend volgt een sacramentsprocessie door het Stokstraatkwartier. Woensdag 6 april om 18.30 uur wordt een latijnse hoogmis opgeleust door de bekende scholacantorum van het WARD-instituut, waarbij de predikatie wordt verzorgd door de abt Chris Theuvsen van de Trappistenabdij in Echt. Vrijdag 8 april om 20 uur volgt de feestzitting in het Staargebouw, waarop onder meer Van Agt het woord zal voeren.

Ter afsluiting van het feest vindt in het Maastrichts stadhuis een ontvangst plaats, waarop onder meer aanwezig zullen zijn een pauselijk afgevaardigde, de bisschoppen van Roermond en Luik en de abten van Mamelis, Val-Dieu en Tegelen. Aansluitend zal het gezelschap in stoet door de Maastrichtse Stadschutterij en de Koninklijke Harmonie worden begeleid naar de O.L.Vrouw Basiliek, waar om 16.30 uur een pontificale eucharistieviering begint. Na afloop omstreeks 18 uur wordt een bidweg gehouden, waarbij het beeld van de Sterre der Zee zal worden megedragen.

Hormoon-bewerkt vee komt naar Nederland

door Jan A.C. de Klerk

HEERLEN - Veel rundvee dat in België wordt ingespoten met synthetische hormonale preparaten om de opbrengst aan vlees te vergroten wordt naar Nederlandse slachthuizen geëxporteerd. Een deel van het vlees wordt dan weer naar België teruggebracht om daar verkocht te worden. Veel Belgische veehouders en -kooplieden hebben ervaren dat de controle op het slachtvee in ons land minder streng is dan in hun eigen land. Ook worden de hormonale preparaten - waaronder het kanker- en diabetesverwekkende DES-hormoon - veelal in Nederland aangeschaft.

Dat zijn enkele resultaten van het onderzoek dat op gang is gekomen na een razzia onder een groot aantal veehouders in de streken langs de Belgisch-Nederlandse grens. Inmiddels zijn al vier veehandelaren aangehouden - in Temse, Berendrecht en Turnhout - die ervan verdacht worden voor de hormooninspuitingen te hebben gezorgd. Ongeveer 1000 stuks rundvee zijn in de stallen van veehouders aan de ketting gelegd. De laboratoriumproeven, die moeten uitmaken welke van de beesten met hormooninspuitingen zijn bewerkt, zijn nog in volle gang. De dieren die positief bevonden worden, worden weer pas vrijgegeven als ze opnieuw hormoonvrij zijn gemaakt.

Een woordvoerder van de veterinaire inspectie van het ministerie van

Landbouw en Visserij in Den Haag deelde gisteren mee dat nog altijd geen betrouwbare methode is gevonden om de aanwezigheid van hormoonpreparaten in de dieren vast te stellen.

Voor vee dat uit België naar ons land wordt geëxporteerd moet een certificaat van gezondheid voor elk dier door de Belgische veterinaire dienst zijn afgegeven. Het komt nogal eens voor dat in de Nederlandse slachthuizen desondanks getwijfeld wordt aan dat certificaat doordat afwijkingen op spuitplekken worden geconstateerd die doen vermoeden dat het dier ingespoten is. Dan wordt door de Nederlandse dienst opnieuw een onderzoek naar de gezondheid ingesteld.

Ook leeft de smokkel van vee naar Nederland herhaaldelijk op. Tot nu toe is er geen aanleiding geweest om ten aanzien van Belgisch rundvlees de directie veterinaire aangelegenheden en productiviteit van het departement van volksgezondheid in te schakelen. In de grensstreken zijn nog al wat gevallen van slachting van vee in de weilanden, verminken van dieren en opzettelijke vernieling van weilandafsluitingen voorgekomen om boeren, die hun mond voorbij hebben geprikt, te treffen. Veehouders die niet op de praktijken van de hormonenhandelaars willen ingaan worden op allerlei manieren gedwarsboemd en ook wel gechant.

De luxe 'Hilton'-cel van moordenaar HANS VAN Z.



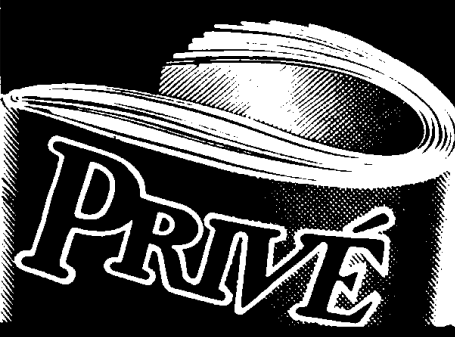
Televisie, video, telefoon, fondue-party's en sex...
Drievoudige moordenaar HANS VAN Z. leeft als een vorst in de Groningse VAN MESDAG-KLINIEK. PRIVÉ toont u EXCLUSIEVE foto's die verbijstere[n]. De kille, met levenslang gestrafte misdadiger geniet de luxe van een Hilton-suite.

JANE FONDA schrijft in PRIVÉ: Mijn AEROBIC DIEET! Haar wereldbestseller over FITNESS nu als serie in PRIVÉ. Een serie die elke vrouw helpt mooier, jonger en gezonder te worden.

DALLAS-actrice verbreekt haar stilzwijgen. SUE ELLEN: Alles over mijn scheiding!

BELEEF 'T MEE IN PRIVÉ
Overal te koop voor f1,85

Dubbelhuwelijk in Monte Carlo. CAROLINE en STÉPHANIE onthullen geheim: Trouwen op dezelfde dag.



GEZELLIG UIT

voor inlichtingen en plaatsing van advertenties in deze rubriek kunt u bellen met Nel Dingemans 045-739383



Vrijdagavond: Ladiesnight: vrij entree + consumptie gratis

Het Limburgse talent

RICHARD CANDELL

zal voor u zijn nieuwste singles presenteren.
U kunt per bus reizen voor slechts f 11,- incl. entree.

Vertrekkpunten zijn:

Kerkrade Markt	19.00 uur
Eygelshoven Socio Projekt	19.15 uur
Schaesberg Streeperkruis	19.30 uur
Heerlen Station	19.45 uur

Aanmelden bij de heer Belders, Brandstraat 16 in Eygelshoven, tel. 045-353287 of Im Weissen Rossl, Wilhelminalaan 63, Valkenburg, tel. 04406-13692. Aanvang 20.00 uur. Entree f 5,-

Zaterdag 26 maart a.s. presenteren wij een grandioze

SHOWAVOND

in onze dancing

IM WEISSEN ROSSL

in Valkenburg met

MIMI WALS, viool

HARRY MARTENS, accordeonvirtuoso

ALPENZJES,

bekend van radio en TV,

zorgen met hun nieuwste LP dat u in de juiste stemming komt.

DISCO-DANCING

DE BOKKERIJDER

Aalbekerweg 5 - Hulsberg

ZATERDAG EN ZONDAG

DISCO

MET DISC-JOCKEY JO-JO

DANCING MART GEELLEN

HAELEN

Zondag 27 maart

BLACK-LAKE

Zondag 3 april - 1e Paasdag

SNAKES

Maandag 4 april - 2e Paasdag

PEPPERBOX

Burg. Aquariusstraat 12



DANCING HOUSMANS MONTFORT

ZATERDAG 26 maart FLEUR

Peppermill Peppermill Peppermill Peppermill

PEPPERMILL

Beitel 90 Heerlen -telefoon 045-417890

ledere vrijdag, zaterdag en zondag

ENTERTAINER

WIM FRIJNS

Zondagmiddag vanaf 14.00 uur DISCO-MATINEE

Peppermill Peppermill Peppermill Peppermill

KOM, HOE HEET'IE NOU. ZATERDAG STOND ER NOG EEN HEEL VERHAAL OVER 'M IN DE KRANT.

'T CENTRUM GEULLE

Hulserstraat 89

Zaterdag 26 maart

DANSORKEST

THE ALL SOUNDS

Zondag 27 maart

Harmoniezaal Banholt

gezellig dansen met

THE HIPPY'S

Dancing „De Reserve”

VROENHOVEN

Maastrichtersteenweg 242

Heden 25 maart om 22.00 uur

DANSVOND

met radio en TV showorkest

MARA EN FRANS TIEDTKE

De dancing in Vroenhoven met live-muziek

DANCING GORRISSEN BRUNSSUM

Zaterdag 19 maart

DANSEN

met orkest:

BLACK DEVILS

ledere dinsdag

DANSEN

voor alleenstaanden met orkest: HENNY LUBBERS

ZATERDAG DANSEN MET THE GUARDS in CAFE-DANCING

't Wolfje

KASPERENSTRAAT 54, KERKRADE-WEST

ledere woensdag en vrijdag klenen

CORTIS - CABARET

ist wieder da!

Ein ganz neues Team erwartet Sie!

Ab 21 Uhr Nonstop-Show bis zum Morgen

Aachen - Krefelder Straße 153

SUPER DISCO GALAXY

NIEUWENHAGEN

Heden vrijdag-zaterdagavond vanaf 20.00 uur

DISCO EN GEVARIËERD PROGRAMMA

Zondagmiddag vanaf 14.00 uur

DISCO MATINEE

A.s. zondagavond 27 maart:

TIME BANDITS

3 april: DISCO QUEEN VERKIEZING

4 april: FORREST

10 april: VIOLA WILLS

17 april: LISA

22 april: VANESSA

18 mei: ANDRE HAZES

d.j. MARTY HEREN C.F.N.B.

LASER SHOW

SUPER DISCO GALAXY

Tentstraat 47b - Vaals

Geopend: woensdag, vrijdag, zaterdag en zondag va. 19.00 uur

Zondag matinee va. 15.00 uur Woensdag baccardi-avond

Vrijdag, zaterdag, zondag

drop inn

HI-BEAM INTERFACE SHOW

Ons café is dagelijks geopend v.a. 18.00 uur

Vrijdag, zaterdag en zondag Toegang boven 16 jaar.

Café-Dancing Discotheek D'oude LINDE

TINY & BROER

HEERLERWEG 4 VOERENDAAL

TEL. 045-753110

vrijdagavond GRATIS pinda-avond

TIROLER GASTHOF EYGELSHOVEN

Vrijdag, zaterdag en zondag DANSEN met orkest:

LOS KAMAJOS

VRIJ ENTREE

ledere woensdag bal voor alleenstaanden.

Terbruggen 7 (v h Marktstraat 7)

Tel. 045-351327.

WIENER CAFÉ

ledere dinsdag, donderdag, vrijdag en zaterdag dansen met orkest

DE CAROLA'S

EN NU OPGELET!

Toegang gratis. Pasje niet verplicht. Elke dinsdag bal voor alleenstaanden.

Vanaf dinsdag 29 maart

LOS KAMAJOS

Bezoek onze gezellige dansavonden

STATIONSTRAAT 13, HEERLEN

Auto's en motoren

Tip Top-occasions VW Golf GLD, '77, f 6950,-; Kadett en City, v.a. f 3000,-; Opel GT, '70, f 5500,-; Datsun 120V, '75, f 12500,-; Mini Estate, '76, f 2500,-; VW Kever, 3 st. v.a. f 500,-; Barrieweg 91, Klimmen, tel. 04405-2353.

Garage Schaepekens biedt te koop aan: OPEL Ascona, '77, f 5250,-; Opel Kadett coupé, type '77, f 4950,-; Opel GT Junior, '72, f 4500,-; Opel Kadett, '75, zeer mooi, f 3500,-; Fiat 128, '78, 1e eig. als nw, f 4250,-; R4, '76, 1e eig. f 2500,-; Toyota Corolla coupé, '76, f 3250,-; Honda Civic autom., '77, f 5250,-; Div. inruil v.a. f 500,-; Klimmen, tel. 04405-2896.

TRIUMPH 2500 TC, zeldz. mooi, f 4800,-; Drievoegelstr. 19, Kerkrade-W. 412391.

Te k. MGB, bwj. '75, Amerikaanse uitr., f 3500,-; Nar. cisstr. 21, Kerkrade-W. 412391.

Voor al uw AUTO-ONDERDELEN moet u zijn bij autosloperij Rapie. Tevens schade en gebruikte automobielen, ink. en verk. Locht 70, Kerkrade-West, tel. 045-423423, 1 km. voor grensovergang.

SIMCA 1100 autom., '77, i.u.s. f 3250,-; Toyota Corolla 30 coupé '76 f 2750,-; Gerson, 1, Uiestraten, tel. 043-642909.

Te k. REKORD Berlina-utv. 20 S okt. '80, zilvermet. getint glas, 5-orig. alu. velg stereo enz. enz. Auto is echt als nw, f 12.750,-. Int. 045-322179.

Te k. MERCEDES 450 SE op gas, automaat, bwj. '74, prijs n.o.t.k. Herweg 89, Nieuwenhagen.

Te k. PLYMOUTH Rolare, nw. banden en nwe. motor. Tel. 045-314051.

Te k. motor HONDA 750 cc, bwj. '80, 12.300 km gelopen, als nieuw, met sportkruip, vr.pr. f 3500,-; Kerkstr. 25, Kerk-W. 045-413590, Na 17.00 uur.

Te k. CHEVROLET Camara, bj. '74, Tel. 045-212252.

Te k. YAMAHA DT 400, bj. '79, Tel. 045-215115.

Te k. HONDA F2, f 1900,-; Nic. Beetsstr. 158, Heerlen.

Te k. MERCEDES 200 benzine op gas, bj. '80, pr. f 21.000,-. Tel. 045-714143.

Te k. VOLVO Amazone 121, bj. '68, 2-ltr. motor, L.P.G.-inst. nw. banden en schokbr., stereo radio-cass. Iprst. Bellen na 19.00 uur, 04498-55363.

Te k. SIMCA 1307 S, bwj. '78, zeer goed onderhouden, Tel. 045-212347.

VW Jetta de L, '80; Honda Civic automaat, '80; Kadett 1200, 4-drs., '79; Kadett City, '78; Ford Escort, '80 en '79; Ford Fiesta de L, '78; Toyota Corolla de L, '78 en '77; Opel Ascona 1600 S de L, '78; Ascona 1600 S de L, '75, f 3200,-; Renault 12 automaat, '75; Garantie, financ. en inruil. Autobedrijf P. Voesta, Rotterdamstr. 98, Heerlen, tel. 721406.

FORD 1600 GL, '79; Ford Fiesta 1100 L, '79; Ford Granada 2000 L, '79; Ford Ascona GL, '76, f 2750,-; Opel Ascona 1300 L, '79; Mazda 626, '80; Fiat Ritmo 65 CL, '81; Alfa Romeo 1500 TI, '80; Alfa Romeo 2000, 5-bak, '78; Talbot 1501, 5-drs., '80; Horizon GL, 5-drs., '79; Peugeot 505 GR, met gas, '81; Mitsubishi Sapporo 2000 GL, 5-bak, '80; Honda Accord, '79, 4-drs.; Honda Accord, 3-drs., '77 en '78, met spuitwerk, f 3750,- en f 2250,-; Citroen 2200 CX, '75, f 1000,-; Fiat Mirafiori, '77; Datsun Cherry, 3-drs., '79; Inruil, financieren, garantie. Autobedrijf P. v. Dijk en Zn., Homperweg 33, Schaesberg-Kakert, tel. 311729.

Te k. OPEL Ascona, '73, vr.pr. f 750,-; Napoleonbaan 85, Geleen.

SIMCA Chrysler 1308 GT, lpr.st., bwj. '76, f 1500,-. Tel. 04494-51654.

Te k. MERCEDES 200 benzine op gas, bj. '80, pr. f 21.000,-. Tel. 045-714143.

Te k. a. OLDSMOBILE type Cutlass Salon, '74, i.z.g.st. Rozestr. 17, Heerlen.

Te k. KAWASAKI 650 cc, bwj. '79, i.z.g.st. Tel. 045-317998.

FORD Capri II 1600 GT Francorchampsuitvoering, met vele accessoires, event. inruil. Arendstr. 36, Heksenberg, tel. 045-221452.

HONDA Civic, bj. '75, weg omstandig. Past. Greymanstr. 11, Schinveld.

Te k. PEUGEOT 204, met LPG-inst., aug. '76. Tel. 045-210604.

Te k. HONDA Goldwing, i.z.g.st. GT uitv. '74, 527, Heerlen, na 18.30 uur.

Te k. zeer mooie VW GOLF 1600, kleur zwart, bwj. '76 f 3950,-; Klimopstraat 6, Heerlen.

Te k. voor liefhebber old-tijdsauto's en caravans, betaal de hoogste prijs direct contant geld. Ook s'avonds. 045-414372 of 422959.

Te k. MAZDA 1000, bj. 1975, i.g.st. Tooropstr. 32, Heerlen.

TOYOTA Corolla coupe K 30, bj. '75, i.s.v.nw., f 2250,-; Buschensweg 34, Heerlen-Heksenberg, tel. 045-218573.

AUTOMATIC Opel Manta 19 S, type '77, radiocassette-reorder, in zeer goede staat, f 5250,-; Wilgenstr. 7, Heerlen-Passart.

G.G. Auto's biedt aan met degelijke garantie: ESCORT 1.3 GL, 5-drs., 4 mnd. oud; Datsun Cherry 1200 coupé, 5 versn., km.st. 24.000; Audi 100 SE GL, bj. '78, 4-drs.; Kadett City 3-drs., kl. groen; Escort 1300 L, '79, zeer mooi; Peugeot 504, bj. '77, kl. wijnrood; Ascona 1900, met veel extra's, bj. '78; Datsun 120 A, FIAT, 4-drs., '78; Kadett Rally 16 S, bj. '79; Renault R 12 automaat, bj. '77; Citroen Eend, bj. '76, f 2750,-; BMW 1602, f 850,-; G.G. Auto's, Heerenweg 286, Heerlen, tel. 045-224172 (grote weg Heerlen-Brussum).

Te k. TOYOTA Corolla, nw. model, bwj. '76, vr.pr. f 2600,-; Heemskerkstr. 66, Heerlen.

Te k. nw.st. TALBOT 1308 S, bj. 1978, kl. grijs metaal, met radio-cass. Iedere keuring toegest., f 4500,-, incl. 043-10140.

Te k. TOYOTA Corolla, bj. '74, f 850,-. Na 18 u., Her. tsgstr. 11, Eikenerveld-Hrl.

Te k. gevr. AUTO'S, bj. '74 tot '83, schade of defect geen bezwaar. Ook bedrijfsauto's en caravans, betaal de hoogste prijs direct contant geld. Ook s'avonds. 045-414372 of 422959.

Te k. MAZDA 1000, bj. 1975, i.g.st. Tooropstr. 32, Heerlen.

TOYOTA Corolla coupe K 30, bj. '75, i.s.v.nw., f 2250,-; Buschensweg 34, Heerlen-Heksenberg, tel. 045-218573.

AUTOMATIC Opel Manta 19 S, type '77, radiocassette-reorder, in zeer goede staat, f 5250,-; Wilgenstr. 7, Heerlen-Passart.

G.G. Auto's biedt aan met degelijke garantie: ESCORT 1.3 GL, 5-drs., 4 mnd. oud; Datsun Cherry 1200 coupé, 5 versn., km.st. 24.000; Audi 100 SE GL, bj. '78, 4-drs.; Kadett City 3-drs., kl. groen; Escort 1300 L, '79, zeer mooi; Peugeot 504, bj. '77, kl. wijnrood; Ascona 1900, met veel extra's, bj. '78; Datsun 120 A, FIAT, 4-drs., '78; Kadett Rally 16 S, bj. '79; Renault R 12 automaat, bj. '77; Citroen Eend, bj. '76, f 2750,-; BMW 1602, f 850,-; G.G. Auto's, Heerenweg 286, Heerlen, tel. 045-224172 (grote weg Heerlen-Brussum).

Te k. TOYOTA Corolla, nw. model, bwj. '76, vr.pr. f 2600,-; Heemskerkstr. 66, Heerlen.

Te k. nw.st. TALBOT 1308 S, bj. 1978, kl. grijs metaal, met radio-cass. Iedere keuring toegest., f 4500,-, incl. 043-10140.

Te k. TOYOTA Corolla, bj. '74, f 850,-. Na 18 u., Her. tsgstr. 11, Eikenerveld-Hrl.

Te k. gevr. AUTO'S, bj. '74 tot '83, schade of defect geen bezwaar. Ook bedrijfsauto's en caravans, betaal de hoogste prijs direct contant geld. Ook s'avonds. 045-414372 of 422959.

FORD Fiesta '79 1100 S z. mooi, Fiesta type '78, met geveer, Citroen LNA nov. '80, 30.000 km, Kadett, '78, 4-drs., wit a. nw, Ascona '79 op gas 1900 N f 8500,-, Manta '76 met groen, Ford 2000 GXL, apart '75, 4-drs., Fiat Mirafiori '78, 4-drs., aut., i.z.g.st. f 5800,-; Pas-sat '75 f 1750,-; VW Kever '74, f 1750,-; Ascona '73 f 1000,-; VW bus '73 v.a. f 1300,-; Dyane 6 '73 punt-gaaf, Toyota Corolla '73 goed lopend f 850,-; Volvo '70, f 142 f 950,-; Mini '76, f 1500,-; Fiat 127, inr. Bert Aretz, Barbarastr. 10, Pale-mig-Hrl. Tel. 721268.

Te k. HONDA 750 cc K 7, bwj. '80 met kuip, inruil, kl. auto mog. Tel. 045-441034.

Te k. FIAT 131 Mirafiori 1300 GLS, bj. 1978, met radio en trekk., tel. 04492-2055.

VOLKSWAGEN Kever 1000, type '76, f 2750,-; Toyota Corolla 30 Hardt, coupé, gas f 3750,-; Auto Dentgenbach, Langheckweg 36, Kerkrade.

Koopje SIMCA Chrysler 1308 GLS, bj. 1978, met radio, weg. aansch. grotere auto, vr.pr. f 9200,-; Drievoegelstr. 169, tel. 423756.

Te k. FIAT Panda, bj. okt. '81, km.st. 24.000, met radio, weg. aansch. grotere auto, vr.pr. f 1650,-. Tel. 045-320937.

Te k. CROSSMOTOR 80 cc, 6 versn. half jr. oud, v. 10 tot 16 jr. prijs f 900,-; Dr. Poelstr. 32, Schaesberg-Kakert.

Te k. CHRYSLER Simca 1308 GLS, bj. 1978, 1e eig. pr. f 2000,-. Tel. 045-243548.

Te k. FIAT Panda, bj. okt. '81, km.st. 24.000, met radio, weg. aansch. grotere auto, vr.pr. f 1650,-. Tel. 045-320937.

Te k. AUTO-KAR dubb. ass. een gaards trailer, Kadett '72, Suzuki motor '76, '76, tel. 043-615961.

VW POLO '77 f 4200,-; Ford Escort '75 f 1900,-; Toyota Corolla '76 f 2400,-; Fiat 127 '75 f 2200,-; Mazda 1000 '76 f 2250,-; Mazda 929 Stationcar '77 f 3600,-; Citroen CX 2000 type '77, met gas, f 3900,-; Audi 80 L '76 f 3300,-; Rekord 1700, '74 f 1150,-; Daf 33 '74 f 1250,-; NSU 1200 '72 f 950,-; Nieuwstr. 41, Schaesberg (einde Nieuwstr. linksaf, grintweg), tel. 311078.

Te k. Ford TAUNUS 2 ltr. 4-cyl. type '75, op gas, vr.pr. f 1650,-. Tel. 045-320937.

Te k. CROSSMOTOR 80 cc, 6 versn. half jr. oud, v. 10 tot 16 jr. prijs f 900,-; Dr. Poelstr. 32, Schaesberg-Kakert.

Te k. CHRYSLER Simca 1308 GLS, bj. 1978, 1e eig. pr. f 2000,-. Tel. 045-243548.

Te k. FIAT Panda, bj. okt. '81, km.st. 24.000, met radio, weg. aansch. grotere auto, vr.pr. f 1650,-. Tel. 045-320937.

Te k. CROSSMOTOR 80 cc, 6 versn. half jr. oud, v. 10 tot 16 jr. prijs f 900,-; Dr. Poelstr. 32, Schaesberg-Kakert.

Te k. CHRYSLER Simca 1308 GLS, bj. 1978, 1e eig. pr. f 2000,-. Tel. 045-243548.

Te k. FIAT Panda, bj. okt. '81, km.st. 24.000, met radio, weg. aansch. grotere auto, vr.pr. f 1650,-. Tel. 045-320937.

Te k. FIAT 127 Special, 3-drs., vr.pr. f 1600,-, bj. '76, tel. 043-615961.

Te k. z.g.a.n. MAZDA 1000, bj. '78, Ruitstr. 12, Heerlen.

KEVER, bwj. '68, radio, trekschaak, loopt prima, f 800,-; Nierhoven '31, Nuth.

Te k. MERCEDES 220 automaat, tel. 045-414510.

Te k. TOYOTA Mark II, bwj. 1973, Eindstr. 21, Bingerlade.

SIMCA 1100 LS, bj. '76, i.g.st. vr.pr. f 850,-; 045-437013.

Te k. OPEL Kadett coupé C-model, bj. '74, tel. 04494-40836.

Tek. FORD Capri, bj. vr.pr. f 2000,-. Te bevr. 045-242815.

Te k. van part. BMW 520i, tel. 04405-2641, en wij komen langs.

Tek. uit faillissement BMW 733 i, groenmet., m. extra's, bj. '79, pr. f 21.000,-. Tel. 04746-2303 b. 1239.

Te k. van le eig. DATSUN 100A, bj. '77, auto v. i.s.v.nw. Vr.pr. f 3.750,-; dierdijkstr. 1, Hrl. Molleberg.

Te k. van le eig. DATSUN 100A, bj. '77, auto v. i.s.v.nw. Vr.pr. f 3.750,-; dierdijkstr. 1, Hrl. Molleberg.

Te k. van le eig. DATSUN 100A, bj. '77, auto v. i.s.v.nw. Vr.pr. f 3.750,-; dierdijkstr. 1, Hrl. Molleberg.

Te k. van le eig. DATSUN 100A, bj. '77, auto v. i.s.v.nw. Vr.pr. f 3.750,-; dierdijkstr. 1, Hrl. Molleberg.

Te k. van le eig. DATSUN 100A, bj. '77, auto v. i.s.v.nw. Vr.pr. f 3.750,-; dierdijkstr. 1, Hrl. Molleberg.

Te k. van le eig. DATSUN 100A, bj. '77, auto v. i.s.v.nw. Vr.pr. f 3.750,-; dierdijkstr. 1, Hrl. Molleberg.

BIOSCOPEN

HEERLEN

Royal: De vierde man, 16 jr. dag, 20.30 uur, za en zo 14.30, 19 en 21.30 uur, wo 14.30 en 20.30 uur.
Rivoli: An officer and a gentleman, 3de week, 12 jr. vr, di en woe 20 uur, za en zo 19 en 21.30 uur. Als je begrijpt wat ik bedoel, 8ste week, a.l., za, zo en wo 15.30 uur. Playtime, a.l., ma 20 uur.
Passage: Within miss Aggy, 18 jr. dag, 14, 16, 18, 20 en 22 uur. Fantastisch borddeel, 18 jr. do t/m zo 24 uur.
H 5: Hot Bubblegum Maagd, 12 jr. dag, 14.30 en 20.30 uur, za en zo 14.30, 17 en 20.30 uur. Het leukste borddeel in Texas, 2de week, 12 jr. dag, 14.15 en 20.15 uur, za en zo 14.15, 16.15 en 20.15 uur. Veel liefs uit Moskou, 12 jr. dag, 14 en 20 uur, za en zo 14, 16, 19 en 21 uur. E.T., 16de week, a.l. dag, 14 en 20.45 uur, za en zo 13.45, 15.45, 18.45 en 20.45 uur. Sweet Lollipop, 16 jr. vr 14 en 21.15 uur, za en zo 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur. Vistingeurs, 16 jr. ma t/m wo 14 en 21.15 uur. The avant 16 jr. vr en za 22.45 uur. Drunken master veegt de vloer aan, 16 jr. za 22.30 uur.
Impoet: Aria voor een atleet, zo 20 uur.

HOENSBROEK

Royal: Hot Bubblegum II, za 20.30 uur, zo 17 en 20.30 uur. De vuisten van de adelaar, za 14 uur.

UBACH OVER WORMS

Grand-theater: The Octagon, a.l., za 20 uur, zo 19 en 21 uur.

KERKRADE

Wijngrachttheater: De drie musketiers, a.l., za 14.30 uur. Met 300 PK door Afrika, 12 jr. za en zo 17 uur. De wraak der barbaren, 12 jr. za en zo en ma 20 uur.

SCHAESBERG

Autokino: Monty Python live at the Hollywood bowl, a.l., vr 20.30 uur. Rocky II de uitdager, vr 22.45 uur. Summer lovers, 12 jr. za, zo en ma 20.30 uur. De Tiroler sex express, 16 jr. za, zo en ma 22.45 uur. El Condor, 12 jr. di en wo 20.30 uur. Alligator, 16 jr. di en wo 22.45 uur.

MAASTRICHT

Festival: Aas der azen, 2de week, a.l., dag, 14.30 en 20.30 uur.
Palace 1: Blood Beach, 16 jr. dag, 14 en 20 uur, za en zo 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur.
Palace 2: E.T., 16de week, a.l., dag, 14 en 20 uur, za en zo 14.15, 16.15, 19.15 en 21.15 uur. Kentucky fried movie, 16 jr. za 22.30 uur.
Studio: 101 Dalmatiërs, a.l., dag, 14 uur. The fog, 16 jr. dag, 20 uur.
Royal: Het grote voordeel, 18 jr. dag, van 12 tot 20.30 uur. Cat people, 16 jr. dag, 21 uur. Sweet young girls, 18 jr. za 22.45 uur.

Royal 2: De babysitter gaat er voor liggen, 18 jr. dag, vanaf 12 tot 20.30 uur. Convoy, 12 jr. dag, 21 uur. Ten tigers van Kentucky, 16 jr. vr en za 22.30 uur.
Mabi 1: De vierde man, 16 jr. dag, 14, 16.15 en 20.30 uur, za en zo 14, 16.15, 18.45 en 21 uur.
Mabi 2: Trail of the pink panther, 2de week, a.l., dag, 14, 16.15 en 21 uur. Les vacances de Monsieur Hulot, 12 jr. wo 20.30 uur.
Mabi 3: Mrs Brisby en het geheim van de Nimh, a.l., dag, 14, 16.15 en 21 uur. Filmhuis: Irezumi, do t/m di 20 uur, woe 22.30 uur. Un Chien Andalou en L'Age d'or, do t/m di 22.00 uur. De arbeiderspriester, woe 20 uur.

GELEEN

Roxy: De „Hot Bubblegum" maagd, 12 jr. do t/m di 20.30 uur, zo 18 en 20.30 uur. Jeugdij speelgoed, 18 jr. za 23 uur.
Studio Anders: Levend opgegeten door de kannibalen, 16 jr. do t/m di 20.45 uur, zo 18 en 20.45 uur.

SITTARD

Forum: E.T., 2de week, a.l., do t/m wo 20.30 uur, zo 15, 18 en 20.30 uur, woe 15 en 20.30 uur. De man with the deadly lens, 12 jr. do t/m wo dag, 20.45 uur, zo 18 en 20.45 uur.

ECHT

Royal: Rolling thunder, 16 jr. do t/m di 21 uur, zo ook 18.30 uur. An American werewolf in London, 16 jr. do t/m di 20.30 uur, zondag ook 18 uur. The gum-ball rally, a.l., do t/m di 20 uur, zo ook 18 uur. Meisjes voor het betere werk, 18 jr. do t/m di 22.30 uur.

HEYTHUYSEN

Royal: Piranha II flying killers, 16 jr. vr en ma 21 uur, za 20 uur, zo 18.30 en 21 uur. Messalina, keizerin en hoer, 18 jr. za 22.30 uur, zo en di 21 uur.

EXPOSITIE

HEERLEN

Galerie Stadhouders, Potgieterstraat 90: beeldhouwwerken en schilderijen van Alfons Stadhouders. Elke zaterdag 10 - 20 uur.
Stadsschouwburg: werk van Wil Rovens. Open tijdens voorstellingen en tijdens kantooruren op verzoek. Tot en met 30 maart.
Galerie Jean Viehoff, Timpselein 10: tekeningen en schilderijen van eigen werk. Te bezichtigen na afspraak, tel. 715426.
Geologisch Museum, Voskuilenweg 131: fossiele riffen, versteend leven uit de zee van het Devoon tijdperk. Open ma t/m vr van 9-12 en van 14-16 uur. Verlengd tot 15 april.
Kunsthandel Herman van Leeuwen: landschappen, gestрукtureerd en stilleven van negentiende eeuwse schilders. Open tijdens winkelturen. Tot 8 april.

HULSBURG

Galerie Wanda Reiff, Aalbeckerweg 85 Hulsberg: olieverven en tekeningen Jacques Siegers en keramieke beelden van Elise Schillings-Meesen. Open woe 18 tot 21 uur, do t/m zo 13 tot 17 uur. Tot en met 17 april.

KERKRADE

Mijnmuseum Klein Rolduc: tal van facetten uit de Limburgse mijnbouw. Open di t/m vr 9 - 17 uur. Elke eerste zaterdag van de maand 13 - 17 uur.
Wijngrachttheater, Theaterpassage 2: illustraties op het thema dans van Mary-Lou Klapperich. Tot en met 24 april.
Galerie de Blaue Olfant, kasteel Erenstein: bronzen beelden, Pieter D'Hont, aquarellen Joop Willems, sieraden Jan Noyons en bronzen kleinplastiek Arie Teeuwisse. Open dinsdag, donderdag, vrijdag en zondag 14 tot 17 uur. Op goede vrijdag en beide paasdagen gesloten. Tot 24 april.

MAASTRICHT

Galerie Noortman, Vrijthof 49: schilderingen, aquarellen en tekeningen van 1530 tot nu. Open tijdens winkelturen.
Red and Blue, Kerkstraat 30: sieraden en breielsen van Emmy van Leersum. Open tijdens winkelturen. Tot 16 april.
Stadsschouwburg: Kijk op Maastricht, olieverven van Herman Roomberg. Tot en met 29 maart.
Stadsbibliotheek: collage van balletfoto's van Fatouros. Tot 30 maart.

Voldoende bescherming voor ruiterclubs GS achter verkoop manege De Rousch

MAASTRICHT/HEERLEN – Het bezwaar, dat de comiissie Recreatieruiters manege De Rousch, de Landelijke Rijvereniging Heerlen en de Ponyclub Heerlen, hadden aangetekend tegen het besluit van de Heerlense gemeenteraad om manege De Rousch te verkopen aan de familie Beckers, is door GS ongrond verklaard. „Het verkopen van de hoeve is een beslissing die door de gemeenteraad genomen dient te worden, wij kunnen zo'n besluit alleen maar toestaan" schrijven GS in een brief aan de drie instanties die bezwaar hadden gemaakt. GS vinden dat voldoende voorwaarden zijn ingebouwd, dat het voortbestaan van de manege is gewaarborgd.

GS denken niet dat de manege op korte termijn dient te verhuizen. Het passeren van de akte van verkoop en koop zal namelijk niet eerder gebeuren dan nadat er een restauratieplan voor de hoeve is opgesteld en goedgekeurd. Verder zijn GS van mening dat de gemeenteraad voldoende rekening heeft gehouden met de belangen van de ruitersport en de verenigingen die in De Rousch actief zijn.

In november vorig jaar besloot de Heerlense raad om de hoeve met ingang van 1 feburari 1983 te verko-

pen aan de heer Beckers die ook eigenaar is van het restaurantgedeelte van de hoeve. Beckers heeft het manegegedeelte bestemd als woonhuis voor zijn zoon. De pacht-

In klooster Ravensbosch

Tafeltennissen voor recreanten

SCHIMMERT – Tafeltennisvereniging Schimmert organiseert Paasmaandag en dinsdag 5 april in het klooster Ravensbosch in Hulsberg onder het motto 'Het gaat om het spel en niet om de knikkers' voor de derde maal het tafeltennistoernooi voor reeranten.

Iedereen die niet in competitieverband speelt, mag aan het toernooi deelnemen. De klasse wordt ingedeeld in senioren dames en heren. Deze worden weer onderverdeeld in A, superliga voor gevorderde trimmers en B, liga voor gewone trimmers. Daarnaast is er nog een klasse voor junioren in diverse leeftijdsgroepen. De senioren spelen Paasmaandag en de junioren dinsdag 5 april. Het inschrijfgeld bedraagt voor senioren vijf gulden en voor junioren f 2,50. De laatste datum om voor het toernooi in te schrijven is 30 maart. Informaties en aanmeldingen bij de heren B. Moonen, Mareweg 8, Schimmert, tel. 04404-2059.

Sponsorloop Filippijnen in Brunssum

BRUNSSUM – De H. Geestparochie van Brunssum-Noord organiseert zondagmiddag puzzelwandeltochten van 5 en van 10 kilometer. Deelnemers worden voor iedere kilometer die ze lopen gesponsord. In het kader van de Vastenaktie is de opbrengst bedoeld voor de Filippijnen.

De start is tussen 13.30 en 15 uur bij de kerk van de H. Geestparochie, Florence Nightingalestraat 2 in Brunssum-Noord.

HEERLEN/HEERLEN – De stichting Eurokinderen Nederland, die inmiddels vier jaar vakanties in Nederland verzorgd voor kinderen uit het Noordierse Belfast, is naartijg op zoek naar een twintig-tot dertigtal vakantiegezinnen in Limburg. De Ierse kinderen brengen bij zo'n onthaalgezin één maand van hun zomervakantie door. Nog deze zomer wil de Nederlandse organisatie, gevestigd in Sittard, ongeveer zestig Ierse kinderen in leeftijd variërend van zes tot twaalf jaar, naar ons land halen. Voor ruim de helft daarvan is reeds een plaats gereserveerd.

HEERLEN

● De cineclub van het vormingscentrum Impoet aan de Klompstraat geeft zondag om 20 uur een filmvoorstelling. Vertoond wordt de film Aria van een atleet. De entree bedraagt f 2,50.
● De afdeling Heerlen van het I.V.N. houdt zondag een Ardennenwandeling vanaf de Kokelestraat in Bleijerheide, is in de nacht van dinsdag op woensdag een racefiets en gereedschappen gestolen. De carava was afgesloten. De schade bedraagt 1500 gulden.

BRUNSSUM

● Door de schietvereniging 't Hofke wordt zondag het paasschieten gehouden. Dit vindt plaats van 11 tot 18 uur in het verenigingslokaal 't Hofke.
● Door de bolclub de Vregelers wordt vandaag om 20.30 uur in het gemeenschapshuis de Burcht een kwajongconcoers gehouden.

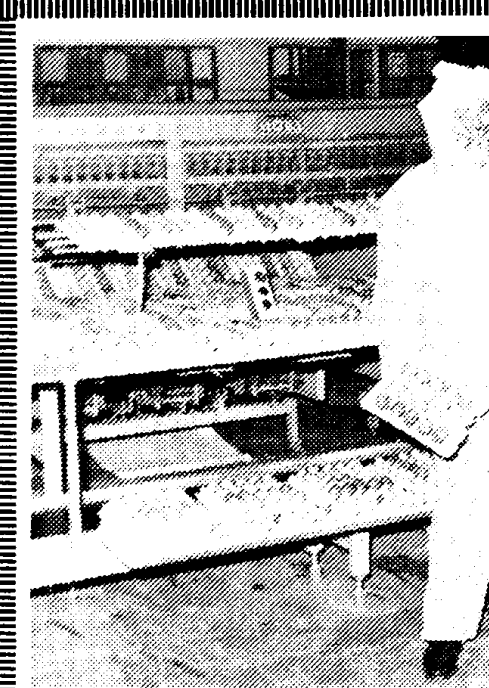
TREEBEEK

● De klaverjasvereniging Heerlen houdt zondag in het jeugdhuis aan de Maanstraat een klaverjas- en kwajongtoernooi voor paren. De inzet is het kampioenschap van Zuid-Limburg. De wedstrijden beginnen om 14 uur en het inschrijfgeld bedraagt f 3,50 per persoon. Na afloop is er een gezellige avond met veel muziek.

BOCHOLTZ

● Het team kindervakantietweek houdt zondag van 13.30 tot 17.30 uur in de harmoniezaal aan de Dr. Nolenstraat een grote rommelmarkt.

kamer in Arnhem besloot eerder reeds dat Koreman, die de manege exploiteert geen verdere aanspraken kan maken op dit hoevegedeel-



● De Heerlense paashaas heeft de paaseieren klaarliggen.

Paashaas in opkomst

HEERLEN – Bestond de paashaas tot voor kort voornamelijk in de verhalen die rond pasen verteld werden, steeds meer en meer duikt deze historisch onduidelijke figuur op het normale straatbeeld.

Sinterklaas en het kerstmannetje lopen (in de genoemde volgorde) nog steeds voorop, maar

de paashaas is in opkomst. Niet in de laatste plaats heeft de commercie voor deze paashaselijke verenigingsvuldiging (afgekeken van de paaskonijnen natuurlijk) gezorgd.

De Stichting 'De Sarrool' laat volgende week zaterdag (2 april) vierpaashazen los in (uiteraard) de



● Zo trokken paashazen vorig jaar door Welten.

Door stichting Eurokinderen in Sittard Gastgezinnen gezocht voor Ierse kinderen

De stichting Eurokinderen in Sittard is een organisatie in Nederland die zorgt voor een tijdelijke onderbrenging van Noordierse kinderen in ons land.

„Wij hebben het elk jaar nog net kinderen redden. De kosten stijgen jaarlijks en de giften worden steeds minder," zeggen de dames M.Bos en E.Janssen van de stichting Eurokin-

● De fanfare St. Cecilia houdt zaterdag een ophaalactie van oudpapier. Bezoekt worden de Wilhelmmina, Emma, Paum- en Hofstraat. Verder de Bongaardeweg, Groeneboord, Persoonstraat, Patersweg en Kommerstraat.
● De afdeling Hoensbroek van het I.V.N. houdt zondag een middagwandeling naar Wijnandsrade. Het vertrek is om 13.30 uur vanaf de parkeerplaats van kasteel Hoensbroek. Deelname is gratis.

MERKELBEEK
● Door het jeugd- en jongerenwerk wordt vandaag om 19.30 uur in het Kelderke een session gehouden. Zaterdag wordt vanaf 15 uur nabij café

NIEUWENHAGEN
● Het „Gehandicapten Comité Nieuwenhagen" houdt zaterdag en zondag in het trefcentrum De Beute in Nieuwenhagen een grootse fan-

Regio kort

Smeets aan bromfietstechniek gedaan. De entree is een gulden.
● De toneelvereniging Merkelbeek geeft zondag om 20 uur in de Henkhof een uitvoering. Opgevoerd wordt het blijspel „Mijn man is weer naar zee". De entree voor deze avond is f 3,50.

SIMPELVELD
● Door de discogroep wordt zaterdag van 19 tot 22 uur in het jeugdcentrum onder leiding van Willem de Zwijger een disco-avond gehouden.

cy-fair. De opbrengst komt ten goede aan de geestelijk gehandicapten die in Nieuwenhagen verblijven.

Kienagenda

VRIJDAG
Heerlen: 20 uur in het gemeenschapshuis Schaesbergerveld door harmonie Flos Carmelie. 20 uur in het Pauluscentrum de Wieër door de gezamenlijke verenigingen. 19.45 uur in zaal Hermans Schaesbergerweg door het Schalmeienkorps

Gouden paar in Eygelshoven

EYGELSHOVEN – Wiel Paffen (74) en Katharina Elisabeth Junggeburch (74) uit de Vaststraat in Eygelshoven zijn zaterdag 26 maart vijftig jaar getrouwd. De feestdag begint met een eucharistieviering om 15 uur in de Past. van Arskerk in Eygelshoven. De receptie is van 18.30 tot 19.30 uur in het zaaltje onder de parochiekerk.

Kerkradenaar Wiel Paffen en zijn vrouw, geboren in het Duitse grensplaatsje Bardenberg, leerden elkaar kennen tijdens de carnavaal in het dorpje Horbach. Na hun huwelijk woonde het echtpaar eerst in Spekholzerheide en vervolgens sinds 1932 in Eygelshoven. Na de schooljaren werkte de heer Paffen enkele jaren op de Domaniale Mijn. In 1923 vertrok hij als ondergronder naar de mijn Laura, waar hij veertig jaar werkte. In zijn vrije tijd was hij bezig met zijn duiven. Ook was hij 28 jaar actief turner bij Klein maar Dapper in Spekholzerheide en heeft jarenlang op de motorfiets gezeten. Zijn vitale bruid loopt nog graag een straatje om met haar hondje en wipt dan even bij haar dochter binnen. Het gouden paar heeft twee kinderen en vijf kleinkinderen.

Gegenmassnahme speelt in Welten

HEERLEN – In het Gemeenschapshuis van Welten start zondag een nieuw project. De Jongerenstichting Welten en het Sociaal Program Welterhof hebben Pop/New-wave films en live-optredens gecombineerd.

De Eygelshovense formatie „Gegenmassnahme" treedt tijdens dit experiment op en er zullen films worden vertoond van de groepen Pink Floyd, Rick Wakeman, Tangerine Dream, T-Rex, Sex Pistols, The Specials en Ian Dury. Om 20.30 uur is iedereen van harte welkom in Welten en voor f 3,00 is dit popgebeuren te aanschouwen. Zijn er veel belangstellenden voor dit gevarieerde programma dan liggen plannen klaar om „specials" te organiseren over bepaalde muziekstromingen en/of groepen via films en grote namen in de popwereld worden uitgenodigd om de avond muzikaal op te luisteren.

Expositie oude werktuigen

MERKELBEEK – De gymnastiekvereniging Flug en Lenig houdt op paasmaandag in samenwerking met de verzamelaars uit Merkelbeek een tentoonstelling. Deze wordt gehouden van 11 tot 19 uur in het gemeenschapshuis De Henkhof. Te zien zijn oude werktuigen, meubels en huishoudelijke voorwerpen uit grootmoeders tijd. Voor de kinderen is er een grabbelton en voor de volwassenen wordt een film gedraaid over gymnastiek. De entree is f 1,50 en kinderen betalen 50 cent.

deren uit Sittard.

Dit jaar hebben zich bij de stichting Eurokinderen in Sittard tien nieuwe gastgezinnen aangemeld. De 'ervaren' gezinnen meegerekend, kunnen op dit moment ruim dertig kinderen uit Belfast hun vakantie in Limburg doorbrengen terwijl de stichting zestig kinderen wil onderbrengen in de periode van 6 juli tot 2 augustus.

Inlichtingen zijn te krijgen bij mevrouw E.Janssen in Nieuwstadt, telefoon 04498-54173. Giften kunnen worden overgemaakt op giro-nummer 1032874 of bankrekening 578143046 (ABN Sittard).

WEEKEND AGENDA

De avond-weekend- en zondagdiensten beginnen op vrijdagavond en eindigen de volgende week vrijdagdagochtend om 8.30 uur.

APOTHEKEN

HEERLEN. Apotheek Ritzen, tionstraat 24b, tel. 713269.
NIEUWENHAGEN-SCHAESBERG-UBACH OVER WORMS. Apotheek Lempers, Hoofdstraat 3, tel. 310777. Zaterdag van 9.30 tot 18 uur. Voor spoed gevallen dag en nacht geopend. andere apotheken in de Landg zijn zaterdag geopend van 10 tot 18 uur.
KERKRADE – **EIJGELSHOVEN.** Apotheek van Wersch, Hoofdstraat 41, tel. 452010.
BLEIJERHEIDE. Apotheek Bleijerheide-Nulland, Bleijerheidestraat 52. Zaterdag van 10.30 tot 16 uur en zondag van 12 tot 13.30 en van 18 tot 19 uur. Voor spoed gevallen dag en nacht geopend.
SIMPELVELD-BOCHOLTZ. Apotheek Voncken, Dr. Ottenstraat 1, tel. 441100. Zaterdag van 11 tot 15 uur en van 22 tot 23 uur. Zondag van 13.30 tot 15 uur en van 22 tot 23 uur.
HOENSBROEK. Apotheek M. J. Janssen, Hoofdstraat 87, tel. 212222. Voor spoedgevallen dag en nacht geopend.

GROENE KRUIS

HEERLEN. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 713712.
BOCHOLTZ. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441500.
SIMPELVELD. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-SCHINVELD-JA-BEEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
BRUNSSUM-HOENSBROEK. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 252845.
KERKRADE-WEST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 441587.
KERKRADE-OOST. Wachtdienst voor spoedgevallen zaterdag en zondag, tel. 44

„KEUZE ERG GEMAKKELIJK“

Chris Dekker: nog 'n jaar Fortuna

door Harry Muré

SITTARD – Fortuna Sittard slaat spijkers met koppen.

Weer winst volleyballers

GORSSEL – Het Nederlands volleybalteam sloot het vierlandentoernooi in Gorsssel af met de derde overwinning in successie. De Oranje-heren versloegen de verjongde West-Duitse ploeg met 3-0. Setstanden 15-7, 15-2, 15-6. Israël versloeg België met 3-1. In de eindstand deelden België, Israël en West-Duitsland met ieder één overwinning de tweede plaats achter Nederland.

Hübner-Smyslov: afgebroken partij

VELDEN – De eerste partij uit de kwartfinales van het kandidatentoernooi schaken om de wereldtitel tussen de Duitser Hübner en de Rus Smyslov is afgebroken. Dit gebeurde na 40 zetten.

Drie dagen nadat het contract van Tiny Ruys met drie jaar was verlengd, bereikte manager Castenmiller ook een definitief akkoord met Chris Dekker. Zoals het Limburgs Dagblad een maand geleden meldde, was het toen al zeker dat de 37-jarige routinier ook volgend seizoen in De Baandert zal voetballen. Alleen de details moesten nog geregeld worden. Chris Dekker heeft gisteren voor een jaar bijgetekend.

Afhankelijk van de te volgen tactiek opereert Chris Dekker dit seizoen bij toerbeurt op het middenveld of als laatste man. Nu Krsto Mitrovic na dit seizoen vertrekt, wordt Dekker de vaste libero. Dekker, die eerder voor negen clubs (onder andere Amsterdam, NEC, MVV, Sparta, AZ) uitkwam en ook in het buitenland speelde (Charleroi en Seiko), handhaaft zich ondanks zijn leeftijd uitstekend op eredivisieniveau. Manager Castenmiller: „De fysieke gesteldheid van Chris is dermate goed dat wij graag nog een jaar langer van zijn diensten gebruik maken.“

Chris Dekker heeft „voor de gemakkelijkste weg“ gekozen. „Bij mijn komst vorig jaar hadden Fortuna en ik afgesproken dat ik nog een tweede jaar zou blijven, als het beide partijen zou bevalen. Dat is zonder meer het geval. Er waren een paar andere mogelijkheden, maar ik heb gewoon ja gezegd tegen manager Castenmiller. Ik hoefde niets tegen elkaar af te wegen.“

Thuis

Hij voelt zich thuis in Limburg. Dat is een doorslaggevende factor geweest. „Ik woon hier en heb met mijn vriendin wat zakelijke dingen om handen, een zaak in vrijetijdskleding in Maastricht. Ik kies voor die zekerheid, want het kan volgend jaar afgelopen zijn met mijn voetbal.“

Middenvelder, voorstopper of Afschutter. „Het gaat me allemaal nog goed af. Fortuna zit als club gewoon goed in elkaar. Aardige jongens en eerlijke mensen om mee samen te werken. Een ploeg met perspectief. De basis blijft bij elkaar. Als er nog wat versterking bijkomt, mag je een volgend jaar uitkijken naar de sub-top. Voor dat beruchte tweede jaar in de eredivisie ben ik helemaal niet bang.“



Chris Dekker belagt Excelsior-doelman Sjaak Storm. „Ik heb gewoon ja gezegd tegen Fortuna.“

Foto: PETER ROOZEN

Interesse voor LK tennis valt tegen

Van onze tennismedewerker
HEERLEN – Komend weekeinde zullen de dubbelkampioenschappen van het district Limburg wor-

den verspeeld in het tenniscentrum in Kerkrade. De belangstelling voor dit evenement valt bij de heren in de B-categorie enigszins tegen. Slechts dertien koppels hebben voor het herendubbelspel ingeschreven.

„Een aantal sterke spelers heeft het laten afweten. Ik heb afgelopen weekeinde nog Marc Bisschops en John van Heck gevraagd waarom zij niet meededen. Een goede verklaring heb ik van hen niet gekregen, aldus districtbestuurder Wil Sanders, die verantwoordelijk is voor de toernooi-organisatie binnen het district. „Ook Rob van Oppen doet mee, maar die is na zijn late afzegging bij de enkelspelkampioenschappen voor dit toernooi door ons geschorst. Hierdoor is Philippe Battaans evenmin present, ondanks dat wij hem nog de gelegenheid gegeven hebben een andere partner te zoeken.“

Het NIP-duo Geert Joosten en Stefan Koch is nu als de favoriet bestempeld. De tweede plaats is aan Jean Leinders en Jean Schyns toebedeeld. Bij de dames is de Maastrichtse Henriette Knols de enige afwezige. Wel tot de deelnemers behoort Monique Margaretha Luchricht die samen met Monique Schroeder als eerste geplaatst is. Zij zullen op papier de meeste concurrentie moeten verwachten van Marion Beltgens en Yvonne Leinders. Het kampioenschap start zaterdag morgen om 10.00 uur. De finales zijn zondag omstreeks vier uur.



Gerrie Knetemann ligt met een van pijn vertrokken gezicht op het wegdek. Dwars door België is voorlopig zijn laatste koers geweest.

'Dwars door België' ongelukskoers voor oud-wereldkampioen

Kneet finisht in operatiezaal

door Wiel Verheesen

MAARDEKAL – Voor Gerrie Knetemann werd het Academisch Ziekenhuis van Gent de finish van Dwars door België. De botsing met een stilstaande auto in het dorpje Maardek al was zo hevig, dat de vroegere wereldkampioen enkele zware verwondingen opliep: gescheurde pezen in zijn rechterarm, aantasting van het zenuwstelsel, een slagaderlijke bloeding en een gebroken rechterscheenbeen.

Dit was de eerste keer dat Knetemann deelnam aan Dwars door België. „In vorige jaren, toen de wedstrijd samenviel met de Brabantse wielkoers, heb ik altijd voor laatstgevoerde koers“, aldus de echtgenote van de onfortuinlijke beroepsrenner.

Dwars door België werd getroffen door slechte weersomstandigheden. Het regende en stormde praktisch de hele dag. Mede als gevolg hiervan viel het peloton in verschillende groepen uiteen. In waaiervorm reden de renners over de Vlaamse wegen richting Waregem, waar ze ook van start waren gegaan.

Modder

Maarkedal Etikhoven vonden werkzaamheden aan het wegdek plaats. De auto's van degenen die met dit werk bezig waren, stonden aan de kant. Door de alsmat opvallende modder had Knetemann deze auto's niet gezien. Hij botste op de achterste wagen. De achterruit werd verbrijzeld. In een reflex probeerde Knetemann zijn gezicht te beschermen. Dat lukte, maar het was sneed aan alle kanten in de rechterarm.

Knetemann schreeuwde het uit van de pijn, maar hij bleef bij zijn activiteiten en zorgde er zelf al voor de slagaderlijke bloeding

de faam van een klassieker, maar deze van stad-tot-stad-koers tellt desondanks flink mee. Het was overigens voor het eerst dat de organisatoren besloten hadden om uit te wijken naar een doorde-weekse dag, waardoor zij concurrentie ontlieten met de Brabantse Pijl die zondag plaatsvindt. Jan Raas was in de beslissende koersfase een van de uitblinkers. Hij eindigde als tweede, met enkele seconden achterstand op Etienne de Wilde.

„Ploegleider Post had via de interne radiocommunicatie natuurlijk gehoord van het voorval met Knetemann. Ik wist nergens van. Post wachtte tot na de wedstrijd alvorens hij me inlichtte. Dat was maar goed ook, want de klap kwam hard aan. Het was beter dat ik het toen pas hoorde in plaats van tijdens de wedstrijd“, aldus Jan Raas. „Zo zie je maar weer aan welk risico wij renners, blootstaan. Jarenlang is het goed gegaan in de Raleighploeg en dan opeens gebeurt dit“.

Telefoon

Gré Knetemann, de echtgenote van de ex-wereldkampioen, werd omstreeks half vijf door ploegleider Peter Post telefonisch in haar woonplaats Huybergen op de hoogte gebracht van het ongeluk. „Dan hoeft je het niet via de radio te horen, zei Post tegen me“, aldus Gré Knetemann. Zij reed later in de avond vanuit West-Brabant naar het ziekenhuis in Gent. „Hopelijk komt alles weer snel in orde met Gerrie“.

In Spanje, waar een deel van de Raleighploeg onder leiding van de

Belg Jules de Wever deelneemt aan de Catalaanse Week, sloeg het nieuws over de val van Knetemann in als een bom. „Ineens was er van vreugde over de etappezege van Ludo Peeters geen sprake meer“, aldus de assistent van Peter Post.

Gerrie Knetemann heeft - zo bleek vlak vóór het ter perse gaan van deze editie - de operatie die van 16.45 uur tot 22.30 uur duurde, goed doorstaan. De toestand was volgens de behandelende arts stabiel. Knetemann zou tot hedenmorgen in de ontwakingskamer blijven.

Ad Wijnands: lekke tube in slotfase Ludo Peeters sprint naar zege in Spanje

Van onze sportredactie

BADALONA – In de voorlaatste etappe van de Catalaanse Week legde de Belg Ludo Peeters beslag op de overwinning. Daags na de ritzege van Hanegraaf was dit het tweede succes voor de Raleighploeg in deze wedstrijd. Ad Wijnands kon zijn aanspraken op de eerste plaats niet verdedigen, omdat hij vlak vóór de finish door een lekke tube werd getroffen.

Het algemeen klassement bleef ongewijzigd. De Spanjaard Alberto Fernandez begint vandaag dus aan de slotrit met de leiderstrui nog altijd om zijn schouders. Jo Maas (6de) volgt op een achterstand van 2 minuten en 16 seconden. Op weg naar finishplaats Badalona hadden twintig renners het verbodde peloton in de steek gelaten. Uit de kopgroep ontsnapten vijf man waarbij Ad Wijnands in gezelschap van twee Belgische ploegmakkers: Peeters en De Keulenaar.

Drie plaatselijke ronden vormden het slotstuk van de rit. De tijd werd overigens reeds opgenomen bij het ingaan van deze slotfase. Toen Wijnands de lucht uit zijn tube voelde verdwijnen, kon zijn ploegleider Jules de Wever hem niet helpen. De volgelingen kregen geen toestemming de tweede groep te passeren, waaruit de vijf man ontsnapten waren. Zodoende belandde Wijnands weer bij zijn voormalige metgezellen, waartoe van Nederlandse zijde ook Jo Maas, Peter Winnen en Johan van der Velde behoorden. Theo de Rooy en Jacq Hanegraaf waren door een valpartij achteruit geslagen.

Uitslag vierde etappe: 1. Ludo Peeters, 232

km. van Berda naar Badalona in 6.04.15, 2. Dietzen, 3. De Keulenaar, 4. Reico, 7. Van der Velde, 9. Winnen, 15. Maas, 18. Wijnands, 51. op 2 min. en 43 sec. Veldscholten, 58. Hanegraaf, 62. De Rooy.

Algemeen klassement: 1. Alberto Fernandez, 19.11.13, 2. op 19 sec. Gorospe, 3. op 52 sec. Dietzen, 4. op 1.23 Coll, 5. op 1.49 Ludo Peeters, 6. op 2.16 Jo Maas, 7. op 2.28 De Wolf, 14. op 3.39 Ad Wijnands, 22. op 5.41 Jacq Hanegraaf, 23. op 5.53 De Keulenaar, 24. op 5.54 Theo de Rooy, 38. op 8.59 Gerard Veldscholten, 43. op 9.24 Peter Winnen, 45. op 9.38 Johan van der Velde. Er zijn nog 74 renners in koers.

Raas tweede

● WAREGEM – Dwars door België werd gesegeerd door slechte weersomstandigheden. Het rennersveld verbreekte, overigens niet alleen door de wind en regen, maar ook door het gehalte van het traject. Etienne de Wilde, een van de Belgen in de Franse merkenploeg La Redoute, bereikte zegevierend de eindstreep. Jan Raas hield een an-

dere Belg, Eric Vanderaerden, in de sprint van de tweede plaats af. De uitslag: 1. De Wilde, 222 kilometer in 5 uur en 43 minuten. 2. op 15 sec. Raas, 3. Vanderaerden, 4. Van den Haute, 5. op 35 sec. Langerijs, 6. op 1.35 v.d.Hoek, 7. Matthijs, 8. Segers, 9. Rogiers, 10. Lammerts, 12. op 2.15 Schipper, 22. op 3.15 Van Vlimmeren.

Winst Moser

● SORRENTO – De Italiaanse merkenploegen kwamen in eigen land in actie. Voor de 51ste keer stond de Ronde van Campanie op het programma. Francesco Moser zegevierde, 236 kilometer in 6 uur, 16 minuten en 38 seconden. Hij versloeg Barancelli in de sprint. Op 3 seconden werden Noris en Chinetti respectievelijk derde en vierde. De vijfde plaats was voor onze landgenoot Frits Pirard, die dit jaar in een Italiaanse ploeg zit.

Kelly eerste

HEERLEN – Na vier wedstrijden (Omloop Het Volk, Parijs-Nice, Tirreno-Adriatico en Milaan-San Remo) leidt Sean Kelly in de strijd om de Super Prestige Pernod. De Ier heeft 70 punten. Hij wordt gevolgd door 2. Beppe Saronni (60 p.), 3. Jan Raas (50 p.), 4. Roberto Visentini (45 p.), 5. Fons de Wolf, 6. Guido Bontempi (beiden 40 p.), 7. Jean-Marie Grezet (35 p.), 8. Gerrie Knetemann, 9. Steven Rooks (beiden 25 p.), 10. Joop Zoetemelk en 11. Eric Vanderaerden (beiden 20 p.).

Japan leidt in WK ijshockey

TOKIO – Door een overwinning van 6-2 op Roemenie veroverde Japan de bovenste plaats in het WK ijshockey B-categorie. Na drie van de zeven wedstrijden hebben de Janners 5 punten. Polen (4), Amerika (4), Oostenrijk (3) en Zwitserland (2 punten) zijn overigens pas twee keer in actie geweest. Noorwegen (2), Roemenie (0) en Joegoslavië (0) hebben wel drie keer gespeeld.

Rob Bron terug op de motor

DEN HAAG – Rob Bron keert terug in de actieve motorsport. Hij maakt zijn comeback op 37 jarige leeftijd, 10 april in Tolbert.

Twee nederlagen in WK bandstoten

Jan Arnouts gevloerd

RUCPHEN – Jan Arnouts. Van de altijd goedlachse biljarter was niet meer over dan een hoopje elende. Zoals hij er, uitgeteld, bij lag, in de kleedkamer, zo kon je alleen maar medelijden met hem hebben. Een ronde oud pas, was het toernooi om het wereldkampioenschap bandstoten in Rucphen, maar Jan Arnouts was eigenlijk al gevloerd. Alsof hij dat zelf besefte, zo stil en zielig was zijn verdriet na de zo belangrijke openingspartij tegen Christ van der Smissen.

De nederlaag was hard aangekomen, zo hard dat Arnouts direct al gebroken was. Zijn vechtlust, zijn karakter, het was er allemaal niet meer toen hij gisteravond tegen de Westduitsler Zenkner eigenlijk voor zijn laatste titelkans speelde. De hoop die er nog bij zijn supporters leefde („Wacht maar, straks gaat-ie weer vlammen“) verdween bij het aanschouwen van het troosteloze lot dat Arnouts trof. Zenkner zette hem vanaf het begin op een achterstand en besliste de partij via onder meer een serie van 60 in de elfde

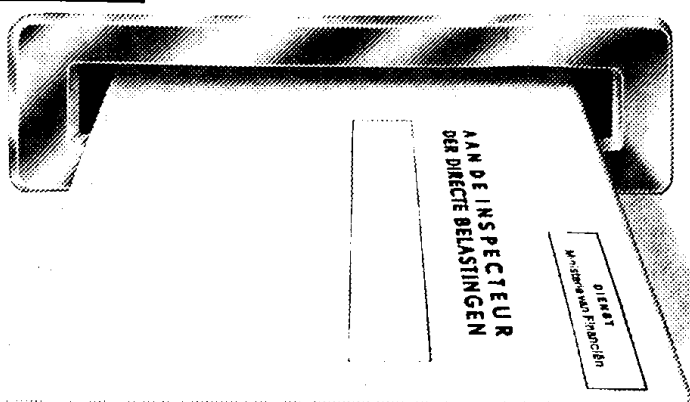
beurt. De Westduitsler, die in een lange partij de Fransman Vierat op een indrukwekkende wijze had verslagen, was aanzienlijk beter op stoet. Tegen een serie van zestig kon Arnouts een reeks van 49 plaatsen. Het pleit was in dertien beurten beslecht. Door twee nederlagen kan de kasteleinszoon uit Etten-Leur zich als uitgeschakeld voor de titel beschouwen. Van der Smissen verloor in zijn tweede partij van de Fransman Vierat in 20 beurten.

De stand

Na twee ronden is de stand: 1. Zenkner 4 pnt., 2. Van der Smissen, 3. Kobayashi, Berardi, Scherz, Vierat, allen 2 pnt., 8. Arnouts 0 pnt.

DENKT U ERAAN?

UW AANGIFTEBILJET INKOMSTENBELASTING MOET VOOR 1 APRIL OP DE POST.



Van Ipswich naar Vancouver • 'Jammer voor Fortuna'

Frans Thijssen haalt vette slag binnen

door Harry Muré

IPSWICH/SITTARD - Over drie weken vliegt Frans Thijssen van Ipswich naar Vancouver. Daarmee zijn de speculaties dat de middenvelder naar Sittard (Fortuna) of Nijmegen (NEC) zou komen, definitief van de baan. Frans Thijssen tekende een contract voor twee zomerseizoenen bij Vancouver Whitecaps, de Canadese club, die uitkomt in de Noordamerikaanse competitie. De 31-jarige middenvelder volgt daarmee het voorbeeld van de reeks Nederlandse profs, die „op de valreep“ van hun carrière emigreren om nog één keer een vette slag binnen te halen. „Jammer voor Fortuna, maar ik kan dat Canadese aanbod niet laten schieten.“

Kampioen kegelen

VALKENBURG - Voor de negende keer is kegelclub K.C. '89 uit Valkenburg kampioen van Nederland geworden in de hoogste afdeling van de K.N.K.B. Het winnende team houdt morgen, zaterdag, van 20 tot 21.30 uur receptie in kegelhome Spronck, Broekhem 70.

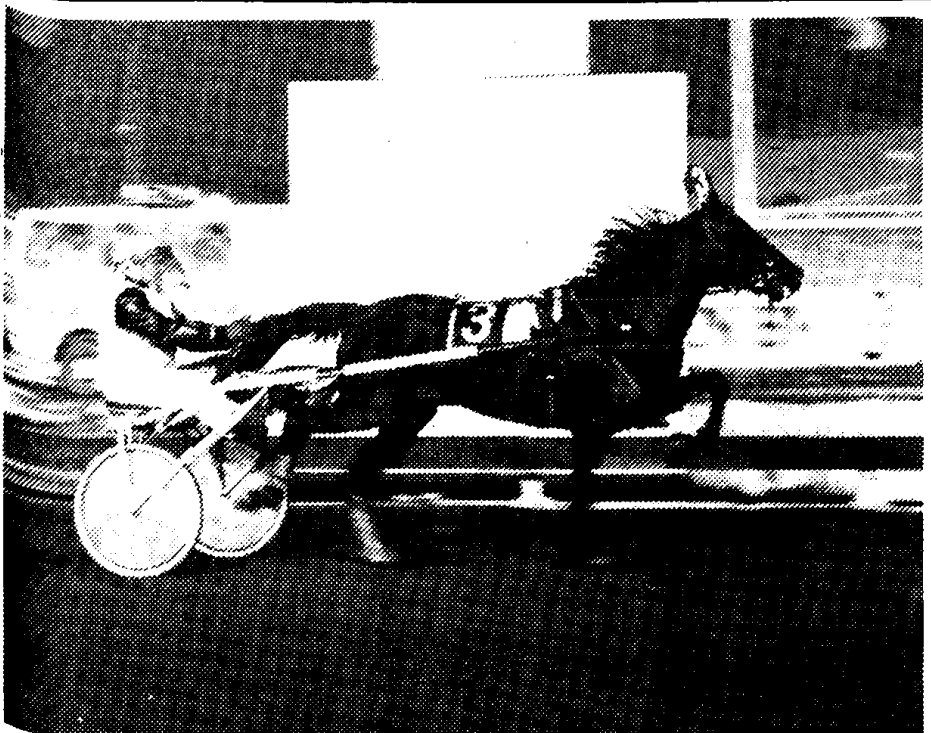
Demonstratie

UBACH OVER WORMS - Zondag geeft karatevereniging 'Kan - Ku' uit Abdisbosch een demonstratie in sporthal de Residentie aan de Abdissestraat 63 in Ubach over Worms. Vanaf 14 uur worden alle facetten van het 'Karate - Do' onder leiding van Kees van de Wal

Frans Thijssen vangt in Vancouver per seizoen, dat loopt van april tot oktober, een salaris van dik twee ton netto. „Ik heb een vrije transfer. Die moest ik zo goed mogelijk uitbuiten. De laatste weken ben ik overvallen door belangstelling uit heel Europa. Doet goed, dat je nog

Souren (Walram) kreeg geen boeking

HEERLEN - In het verslag van de voetbalwedstrijd Volharding Walram maandag in ons blad werd abusievelijk vermeld dat de Walramspeler Souren een boeking had gekregen. Souren werd wel bij scheidsrechter Maas geroepen maar dat alleen om de opdracht van de scheidsrechter om Walram-trainer Oleslager naar de duck-out terug te verwijzen, over te brengen.



• Sjeng Hendriks zal vanavond op Schaesberg natuurlijk weer aanwezig zijn. Hij start o.a. met Vakier (zie foto), waarmee hij enkele weken geleden op de Schaesbergse baan fraai zegevierde.

Vanavond laatste ronde op Schaesberg

Veel spanning in trainerscompetitie

Van onze medewerker
SCHAESBERG - Vanavond op Schaesberg een goed reprogramma (drie stuks), maar slechts zes draverijen, hetgeen na de prachtige koersen van vorige week wel tegenvalt. Gelukkig vergoedt de spanning in de trainerscompetitie voor volbloeds zeer veel. Er zijn ditmaal drie rennen en aangezien het vanavond de laatste maal is, dat er punten voor die competitie kunnen worden vergaard, zal de spanning rond de aantrekkelijke prijzen te snijden zijn.

Bij de professionele trainers gaat de strijd hoofdzakelijk tussen de Limburgse trainers Math Snackers en Jan Pubben, waarbij de man uit Sevenum juist iets betere papieren heeft. Maar er kan in drie rennen heel wat veranderen. Bij de eigenaar-trainers heeft mevrouw Kremers de beste kans. Bij de dravers bleken twee draverijen onvoldoende bezet, zodat

deze moesten worden geannuleerd. Daarom slechts zes draverijen, maar die zijn over het algemeen goed „bemand“. Met deze annulering is opnieuw duidelijk geworden, dat het draversbestand rond de Schaesbergse baan en elders in het Limburgse snel versterking behoeft. Het is één van de eerste vereisten rond een baan voldoende aantallen dravers voorhanden te hebben.

Het best bezet zijn de zesde en negende koers. Die negende, slotkoers telt elf paarden, de zesde zelf drie starters. In die laatste koers komen een aantal gelijkwaardige dravers aan de start. Sjeng Hendriks heeft in Une Jeannine een eerste kanshebster, maar zal ernstig worden bedreigd door o.a. Faro S., Tadir Loo, Sir Nimble, Tajiri, Rinse, Sheridan en Paranoë. Ook van start in deze koers gaan Puskas Mendel, Muskietier en Piet Hein. Een spannend slot dus van een avond, waarop het accent sterker dan anders op de volbloeds ligt.

LD-TOTOTIPS

SCHAESBERG - Hedenavond op Schaesberg negen koersen, t.w. zes draverijen en drie rennen. Aanvang half zeven (kwalficatie). Op alle koersen triospel mogelijk. LD-tips:
• Twee machines Damoiseaux Heerlen-prijs: Veric Brach, Walram S., Wolga te Putsch, Outsider: Virola du Bois.
• Herenmode Maison Louis Heerlen-prijs: (REN) Le Corridor, Early Boy, Chamonde, Outsider: Frankoo.
• Mijterij Van Wersch Heerlen-prijs: Unimars, Wacapu du Bois, Vakier. Outsider: Nadore Hollandia.
• Melmetaalbedrijf Oostwegel Heerlen-prijs: Vepiton Nora, Vidsieffe, Use Sprook, Outsider: Umido Albo.
• Vrieswaren Braver en Zn. Heerlen-prijs (1e af.): (REN) Dear Devil, Afterprint, La Fanqui. Outsider: Pur Sang.
• Schildersbedrijf Van Wersch en Zn. Heerlen-prijs: Vincent D., Velino Majo, Vincent Ulandia. Outsider: Tenno W.
• TH Isolaties Heerlen-prijs: Vaguely Noble, Vidon Hazelaar, Tosita Brach. Outsider: Tiny's Boy.
• Autobedrijf Vencken Heerlen-prijs (2e af.): (REN) Leap Day, Princess Asia, Artemis. Outsider: Vico.
• Golden Tulip Grandhotel Heerlen-prijs: Une Jeannine, Tadir Loo, Rinse. Outsider: Faro S., Sheridan, Sir Nimble.

niet vergeten bent. Ik had 't voor het uitkiezen.“

Veertien dagen geleden werd Frans Thijssen telefonisch benaderd door manager Joop Castenmiller van Fortuna. „Ik was blij met die Sittardse interesse, maar ik wilde eerst alles 'ns op een rijtje zetten. Ik ben een speler die graag in de ronde voetbalt. Dat zou ik bij Fortuna evengoed kunnen als ergens anders.“ Een paar dagen geleden belde de Frans Thijssen, zoals afgesproken, naar Sittard. „Ik heb tegen Joop Castenmiller gezegd dat verder onderhandelen geen zin had. Hij had er alle begrip voor. Het voorstel van Whitecaps was veruit het beste.“

Uitdaging

Sportief gezien is de overstap naar Vancouver een forse achteruitgang. „Dat klopt. Ik heb tien jaar met enorm veel plezier op behoorlijk niveau gevoetbald, maar als je de dertig gepasseerd bent, moet je toch een beetje gaan uitkijken. Het financiële aspect geeft dan vlugger

de doorslag. Bovendien is Canada toch ook weer een nieuwe uitdaging. En het is een mooi deel van de wereld.“

Frans Thijssen speelt nog twee of drie wedstrijden voor Ipswich Town. „Het gaat de laatste tijd redelijk goed. Ipswich heeft zelfs nog een kansje op Europees voetbal, maar dat maak niet meer mee.“

Het Canadese contract, dat tot stand kwam via Dennis Roach, onder meer „makelaar“ van Ruud

Indoor-concours manege Brunssum

BRUNSSUM - Zondag wordt in manege Mario Pompen te Brunssum vanaf 10.30 uur het laatste indoor concours-hippique van het seizoen gehouden. Er nemen 250 combinaties deel. Toppers zijn Paul Hendriks, Jo Coumans en Toon Holtus.

Trainerscarroussel

HOENSBROEK - Vierde klasser FC Hoensbroek heeft het contract met trainer Ton Grendel voor de duur van één jaar verlengd. De 35-jarige Math Schaepekens verlaat Chevromont en wordt oefenmeester bij RKBSV in Brunssum, waar hij de naar Meerssen vertrekende Ger Otten opvolgt.

Schaatsclub Geleen torpedeert Eaters

Van onze medewerker
THEO KEYDENER

GELEEN - De houding en het standpunt dat door de Geleense schaatsclub wordt ingenomen, waarbij het voortbestaan van de Geleense kunstijssbaan in gevaar komt, betekent de doodsteek voor de Geleense ijshockeyclub Smoke Eaters.

Zoals bekend wil het stichtingsbestuur van de kunstijssbaan in Geleen, die momenteel met een kort kampt en geen brood meer ziet in de exploitatie, de poorten sluiten. De gemeente Geleen die interesse heeft om de ijsbaan over te nemen is in haar gesprek gestrand op de starre houding van de schaatsclub.

Twee ton

Inzet is een bedrag van twee ton. Dit bedrag, eigendom van de gemeenschap en in het bezit van de schaatsclub, wil de gemeente Geleen bij de overnameprocedure boven water hebben. Echter de Geleense schaatsclub heeft dit bedrag van tweehonderd duizend gulden „ingevroren“ en wil er niet van af. Dat betekent dat de poorten van het Geleense ijsstadion op 1 april voorgoed zullen sluiten. Voor Smoke Eaters is dit dan het einde van haar bestaan.

Hoop

Voorzitter Jan-Willem Pieters van de Eaters: „Als er geen ijs is houdt voor ons alles op. Dan zijn we wel verplicht om Smoke Eaters te liquideren. Er is niettemin nog hoop, maar dan zal er wel gemeenschaps-

zin van de zijde van de schaatsclub moeten komen“.

Zoals de zaken er nu voor staan komt er een einde aan het nu 15-jarige bestaan van Smoke Eaters. Theoretisch kan er uitgeweken worden naar een andere kunstijssbaan. „Dit is een mogelijkheid“, aldus Pieters, „maar het moet niet nodig zijn“.

Via een gerechtelijke procedure probeert de gemeente Geleen alsnog te kunnen beschikken over het geld.

Handbalverbond: plan voor topsportliga bij de heren

Van onze sportredactie

HEERLEN - Binnen het Nederlands Handbal Verbond worden de mogelijkheden onderzocht om in de nabije toekomst te komen tot de vorming van een topsportliga.

De vice-voorzitter van het NHV, Louk Kielhorn: „Van het bestuur heb ik de opdracht gekregen om de mogelijkheden te onderzoeken of er binnen ons verbond plaats is voor een topsportliga. Het zal niemand verwonderen dat ik hierover informele gesprekken voer met bijvoorbeeld collega's van de basketbalbond waar men zo'n opzet kent“.

„Het is de bedoeling dat ik over twee à drie maanden verslag uitbreng. Dan zal er verder bekeken worden of er een basis aanwezig is om verder te gaan in de richting van

Krol, loopt tot oktober 1984. Het zit er dik in dat Frans Thijssen toch nog als huurling aan de slag gaat in het Nederlands voetbal. „Dat zou goed kunnen, in de winterperiode van november tot april. Maar daar wil ik voorlopig niet op vooruitlopen.“

(ADVERTENTIE)

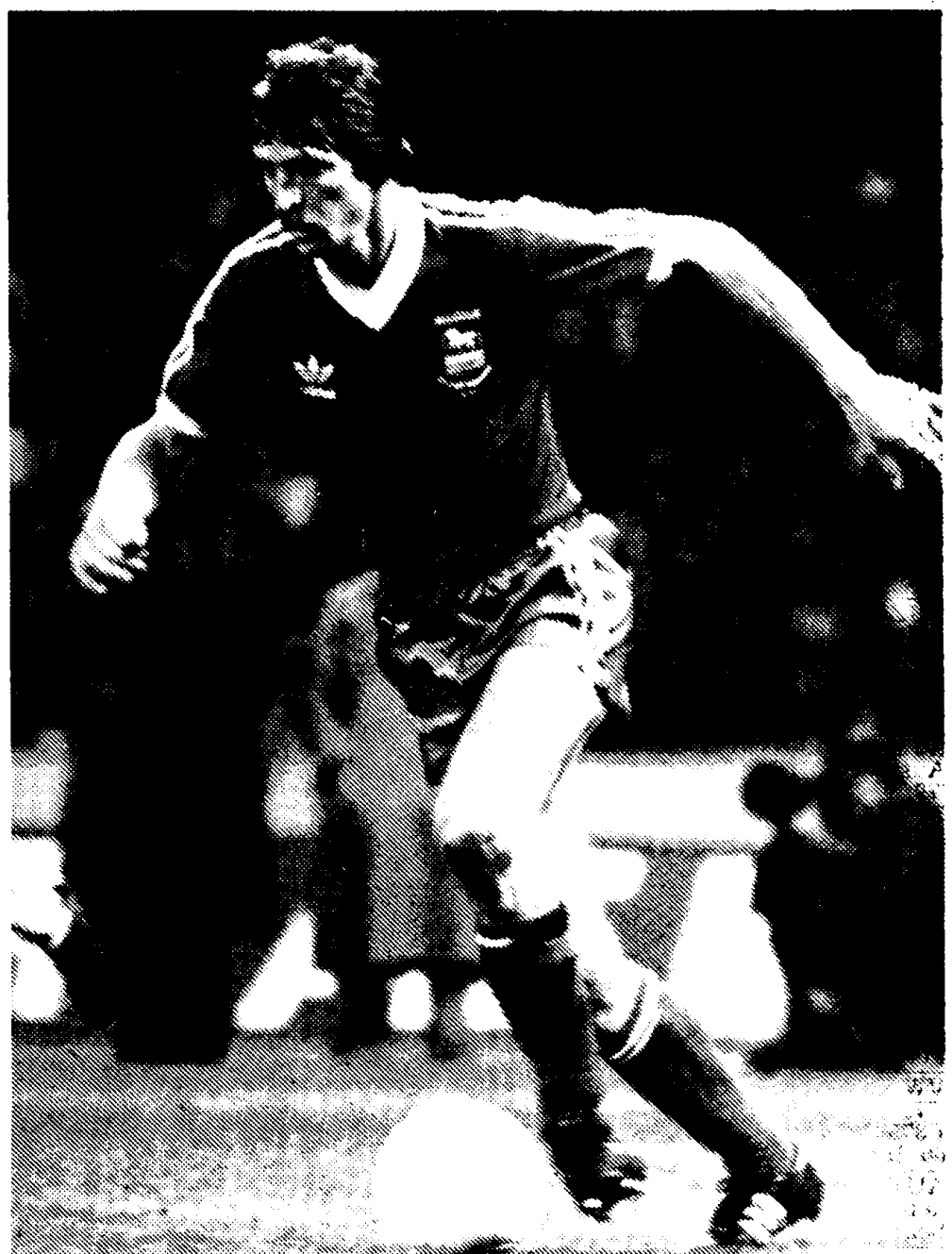
goed idee
dagje vissen
op forel

Foreldorado Gulpen

04450-1235

Euverem 1-5

Gulpen



• Frans Thijssen: „Als je de dertig gepasseerd bent, moet je gaan uitkijken.“

Om rellen op zaterdagavond te voorkomen

Burgemeester Alkmaar wil AZ-Ajax een dag later

Van onze sportredactie

ALKMAAR - Burgemeester Roozemond van Alkmaar wil dat de wedstrijd AZ '67 - Ajax van zaterdagavond 9 april wordt verplaatst naar zondag 10 april. Als de competitieleider van de KNVB het verzoek van de Alkmaarse burgemeester niet honoreert, overweegt hij de wedstrijd te verbieden. Burgemeester Roozemond heeft de verplaatsing van de wedstrijd voorgesteld omdat hij rellen in de Alkmaarse binnenstad wil voorkomen.

Bij de ontmoeting AZ-Feyenoord enkele weken geleden, was het de hele zaterdagmiddag onrustig in het centrum van Alkmaar. Het winkelende publiek vluchtte vroegtijdig

de stad uit, waardoor de middenstad een gevoelig verlies leed.

De KNVB heeft in deze zaak nog geen beslissing genomen. De voetbalbond gaat er van uit, dat in een dergelijk geval beide betrokken partijen (AZ en Ajax) accoord moeten gaan. AZ '67 heeft al te kennen gegeven geen bezwaar tegen het spelen op zondagmiddag te hebben. Ajax wil niet en schertst met de verstoring van de voorbereiding op de beslissende halve finale voor de KNVB-beker, woensdag 13 april tegen PSV.

• ZEIST - Remco Boere van Roda JC is door de tuchtcommissie van de KNVB voor twee wedstrijden geschorst. Tevens moet hij 250 gulden boete betalen.

Deze straf is beduidend minder dan die van Ben Rietveld (FC Utrecht). Rietveld moet vijf duels

aan de kant blijven. Hij kreeg zondag tegen FC Groningen al na 55 minuten een gele kaart, waardoor hij voor de tweede keer dit seizoen de reeks van drie volmaakte. Rietveld is dit seizoen al acht wedstrijden geschorst geweest.

Ook Lems van DS '79 moet vijf ontmoetingen aan de kant blijven. Tot de gestraften behoort voorts o.a. de Brouwer van Willem II: een wedstrijd en een voorwaardelijk. Trainer Frits Korbach van Volendam moet 500 gulden boete betalen, waarvan de helft voorwaardelijk. Scheidsrechter Dolstra stuurde Korbach afgelopen zaterdag tijdens de wedstrijd tegen FC Den Bosch van het veld nadat hij herhaaldelijk aanmerkingen op de leiding had gemaakt en telkens de dug-out uitrende.

• LONDEN - De 36-jarige George Best gaat voor de Engelse derde divisieclub Bournemouth spelen. Hij kwam het laatst uit voor de Amerikaanse club Golden Bay Earthquakes.

• MURCIA - De publieke betingstelling voor de voetbalwedstrijd tussen de Olympische elftallen van Spanje en Frankrijk was zo groot dat 30.000 toeschouwers het stadion van Murcia binnenstroomden, ofschoon er slechts plaats was voor 24.000. De politie moest het speelveld, dat door duizenden leugengestelde fans bezet was,truimen waarna scheidsrechter Mulder het beginsignaal liet slaan. Overigens verloor Spanje met 0-1.

• ZEIST - Jan Keizer zal scheidsrechter optreden in het junioren van 2 tot 19 juni in Me

Arbiter: „Niet enige schuldige“

HEEL - „Het is natuurlijk vervelend maar ik ben niet de enige schuldige“. Met deze woorden reageerde scheidsrechter Van Bedaf uit Heel op de publicatie over de degradatieperiodes in de tweede divisie dameshandbal. Doordat in november Posterholt ten onrechte de 12-10 overwinning toebedeeld kreeg tegen BHV (het was 12-10 voor laatstgenoemde), moeten twee andere clubs een beslissingswedstrijd spelen wie degradeert. Beide clubs hebben 14 punten en Posterholt 15. „Ik had moeten zien dat op het wedstrijdformulier de verkeerde ploeg als winnaar werd vermeld“, aldus scheidsrechter Van Bedaf. „Maar dat had het wedstrijdsecretariaat eveneens moeten zien, evenals de beide aanvoerders. Naderhand heb ik tevergeefs bij de commissie van beroep van het Nederlands Handbal Verbond om een fotocopie van het formulier gevraagd“.

Biljarttitel

EIJSDEN - Voor de 21e keer succesieus houdt de biljartclub BC Eijsden, het kampioenschap van Eijsden „bandstoten“ wordt gespeeld in 2 poules. De gave kan tot 28 maart bij lokaalhouder Wolfs van de BC Eijsden

ZOLDER VERBOUWEN?

ZIE PAGINA 14 VAN DE TIPGIDS.

De nieuwe Tipgids van Rigips staat boordevol onmisbare informatie over het werken met Rigipsplaten. Voor beginners en voor gevorderden. Met leuke tips, duidelijke illustraties en begrijpelijke taal. Maar liefst 24 pagina's lang.

Of 't nu gaat om een zolder verbouwen, plafond maken, badkamer opknappen of tussenwandje zetten, de Tipgids van Rigips geeft de oplossing. Haal daarom bij ons de gratis Tipgids of vraag 'm aan via Rigips Benelux V.o.F., antwoordnummer 1, 4100 VP Vianen.

RIGIPS

Beek: Peperkamp, DSM-straat 5. Heerlen: Franck BV, Willemstraat 6, Nationale Houthandel, Parallelweg 4. Hoensbroek: Aldo DHZ Supermarkt, Industriestraat 10. Mastricht: Bouwvara, Heerdebergweg 148. Meerssen: Gamma, Ch. Eyckstraat 15. Roermond: Aldo, Ernst Casimirstraat 28, Gamma, Dr. Philipslaan 49. Schinveld: Douven, Pres. Rooseveltstraat 22, Houthandel Diederik, Brunsumstraat 35. Simpelveld: Rutter & Smits, Pleistraat 11. Sittard: Gamma, Dr. Nolenslaan 124, Zuid-Limburgse Bouwmaterialenhandel NV, Rijksweg Noord 11.

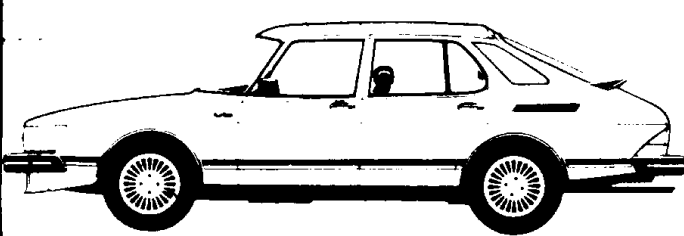
DOE HET ZELF, DOE HET GOED. MET HET RIGIPS SNELBOUWSYSTEEM.



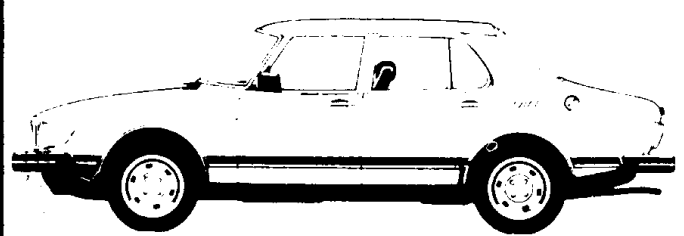
nieuws van de limburgse occasionmarkt

voor inlichtingen en plaatsing van advertenties in deze rubriek kunt u bellen met Ets Swaans 045-739383

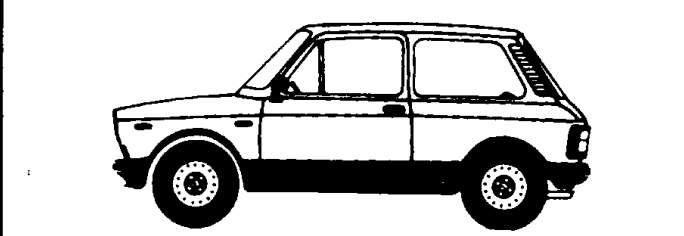
AUTOMOBIELBEDRIJF KOMPIER BIEDT AAN



Saab 900 turbo, zwart, 5-drs. 1980
Saab 900 turbo, anthraciet, 3-drs. 1980
Saab 900 GLE automaat, blauw, 5-drs. 1980
Saab 900 turbo, blauw, 5-drs. '78-'79



Saab 99 GLC4M, blauw 1980
Saab 99 GLC4M, groen, 37.000 km 1980
Saab 99 turbo 2, wit 1979
Saab 99 GLC4M, bruin 1978
Saab 99 GLT5, blauw 1978



Autobianchi A112 Junior, beige 1979
Autobianchi A112 Elegante, blauw 1978
Audi 100 GLS E, veel acc. 1979
BMW 320, veel acc. 1980
Lancia Gamma Berlina, zilver 1978
Volvo 244 GL, LPG, autom. 1979
Volvo 343 LD, LPG 1982
Opel Kadett Berlina, 5-drs. blauw 1981
Opel Ascona 1.9N, bruin, 4-drs. 1980
Koopje Talbot 1308 GLS Swing 1978

* Ook donderdagavond geopend *

AUTOMOBIELBEDRIJF KOMPIER EEN BEGRIIP IN SAAB

Akerstraat 150, Heerlen, tel. 045-717755

VOORJAARSANBIEDING...

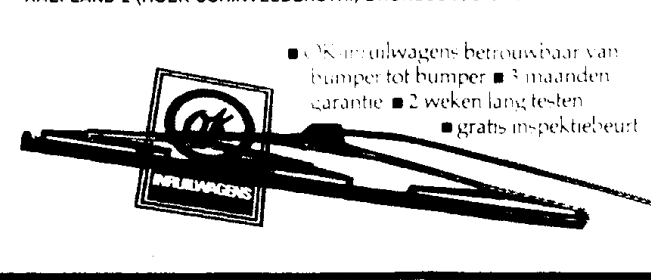
Innocenti Mille, beige '81
Renault 4 GTL, blauw, '79
Fiat 127, rood, '79
Opel Kadett, 2-drs., geel, '78 + LPG
Opel Kadett, 4-drs., oranje, '79
Opel Kadett special, 3-drs., wit, '80
Opel Kadett luxe, 3-drs., wit, '81
Opel Kadett special, 5-drs., rood, '81
Opel Kadett caravan, oranje, '77
Opel Kadett caravan, wit, autom., '77
Opel Manta luxe 20S, zilver, '78
Opel Manta CC Berlinetta, zilver, '80

SPECIALE AANBIEDING:

Opel Kadett SR,
3-drs., '80, okergeel

AUTOBEDRIJF BEN SUZENAAR BRUNSSUM BV

HAFLAND (2 HOEK SCHNVELDERSTR.) BRUNSSUM, 045-257700



■ 3 maanden garantie
■ 2 weken lang testen
■ gratis inspectiebeurt

VW-AUDI-DEALER NIJSTEN B.V. BUNDE

Audi 100 CC okt. '82 (demo)
VW Passat MX '79
VW Polo S dec. '78
VW Jetta 4-drs., S + LPG '80
VW Jetta 4-drs., LPG '82
VW Passat GLS '81
VW Passat L '79
Opel Kadett '78 (2x)
Opel Kadett 12 N '80
Opel Rekord okt. '82
Fiat Ritmo '79
Subaru 1600 LD '80
Rover aut. '80

SPORTLAAN 22, BUNDE
Tel. 043-641644/641781

gottgens Uw Opel-Dealer

Opel Manta, '76	9.950,-	Datsun 140Y, '78	4.950,-
Renault RS, '77	5.750,-	Ascona 1.6, '76	4.950,-
Opel Kadett, '78	7.950,-	Auto Bianchi A112, '78	
Opel Kadett, '79	8.950,-		
Opel Ascona, '79	8.950,-	Renault R4 GTL, '79	9.950,-
Renault RS GTL, '79	8.950,-	Opel Kadett, '79	9.950,-
Opel Manta, '78	9.950,-	Renault R14 GTL, '78	9.950,-
Kadett coupe, '79	9.450,-	Simca 1308 S + LPG, '79	7.950,-
Renault RS TL, '81	10.850,-		
Opel Ascona, '80	10.950,-	Ascona 19 SR luxe, '78	8.900,-
Golf automaat, '80	11.450,-	Opel Kadett 1200 S, '79	8.950,-
Opel Kadett, '80	12.450,-	Honda Civic, '80	9.950,-
Alfasud 1.5, '81	12.750,-	Peugeot 305 SR, '79	9.450,-
Ascona 4 D luxe, '80	12.750,-	Ford Taunus 16 L, '80	
Opel Kadett, '81	12.950,-		
Volvo 345 LD, '80	12.950,-	Ford Fiesta, '80	10.950,-
Talbot Solara, '81	12.950,-	Ford Escort luxe, '81	13.950,-
Kadett, 3-deurs, '80	12.950,-	Datsun Sunny, '81	11.450,-
Kadett, 5-deurs, '80	13.850,-	Datsun Bluebird, '81	13.950,-
Peugeot 505 GR, '80	13.950,-	Kadett 1200 N, '80	11.950,-
Opel Kadett, '81	13.950,-	Ford Granada aut., '80	
Opel Rekord, '81	16.450,-	Citroën CX GX, '80	13.500,-
Opel Ascona, '82	16.950,-	VW Derby, '82	13.950,-
Opel Ascona, '82	17.950,-	Opel Rekord 20 S, '82	22.950,-
Kadett automaat, '82	17.950,-		

6131 GD Sittard
04490-16565
Haspelsestr. 20

6191 NA Beek
04402-5858
Handelsterrein
Weth. Sangersstr. 1

■ OK-inruilwagens betrouwbaar van bumper tot bumper ■ 3 maanden garantie
■ 2 weken lang testen
■ gratis inspectiebeurt



Te k. a. 3-pers. CARAVAN met voortent, pr.n.o.t.k. 045-421348.

Te k. TOURCARAVAN, 4 a. 5-pers. nieuwe PVC ijskast, verwarming en ijskast, i.p.r.st., tev. meisleijts. Int. tel. 045-219977.

CARAVAN, merk Kip Goldstream, 4 a. 5-pers., ijskast, voortent en ijskast, Varenbeukerweg 52, H'heide.

Te k. KAJUITZEIL-JACHT 17, i.z.g.st. Tel. 045-750423.

Huwelijk/kennismaking

Nederlands grootste

buro geeft u natuurlijk ook de grootste kans van slagen. In de nieuwe gratis brochure kunt u alles lezen over de unieke manier van kennismaken. (thans zo'n 4000 ingeschrevenen). Doe er iets aan, samen met al die anderen.

Stichting Centrum Europa

Erkend door Raad van Toezicht, ingesteld door ministerie van CRM. Wilt u meer weten? Bel dan gerust even (ook 's avonds)

Heel: mevr. Thijssen, tel. 04747-2843, Teskenlaan 38 Kerkrade: mevr. Klein-Nagelvoort, tel. 045-459448, Peschbeemendstr. 17.
Spaubeek: mevr. v. Westerveld, tel. 04493-2395, Bongerd 56
50 afdelingen door het gehele land

Een goede relatie

wordt opgebouwd in vertrouwen, hierbij kunnen wij u helpen. Vraag vrijblijvend inlicht. Voor persoonlijke bemiddeling

Relatievorming Limburg

Mevr. Reulen, Heerlen, 045-412847. Mevr. Driessen, Maasticht, 043-35231. Mevr. Riley, Heythuysen, 04749-3903. Mevr. Beltem, Maasbree, 0465-2739. Hoofdkantoor Vesthof 41, Maasticht, 043-35231.

Buro AKTIEF. Voor duurzame man/vrouw-relatie. Wij zijn erkend door de Raad van Toezicht. Bel eens voor informatie. Gevoelen doen! Met: mevr. Seelen, Heerlen, tel. 045-722323; mevr. Paffen, Bingerade, 04492-1926; mevr. Ritzen, Geleen, 04494-41917; mevr. Baillieux, Maasticht, 043-611563. Hoofdkantoor, Heerenweg 1, Heerlen, tel. 045-722333. Eventueel huisbezoek.

Opgelet! ALLEEN STAANDEN en vrijgezel. Vrijdagavond 22 uur in de Reserve Vroenhoven, houdt de vereniging de Vlinders een grandioze avond met het bekende radio/tv-orkest Mara en F. Tiedtke, nieuwe leden zijn ook welkom. Voor int. tel. 043-32280, 043-643546.

Weduwe, 49 jr., zkt. kennism. m. nette HEER, tot 55 jr. Gev. uitgaanstype. Br.ond. nr. SI 655 LD, Molkenbeekstr. 5, 6131 EG Sittard.

Man, 40 jr., is al enige tijd op zoek naar lieve VROUW, welke vrouw 35-40 jr. is ook zoekend en durft mij eens een briefje te schrijven, ond. nr. BR 226 LD, Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Man, 33 jr., m. kinderen zkt. kennism. m. lieve VROUW m. of z. kind om n.w. gezinsleven op te bouwen. Br.ond. nr. 219 LD, Rumpenerstr. 81, 6443 Brunssum.

Contacten/clubs

Nette DAMEN erwarten Sie in privater Atmosphäre tagl. ab 11.00 Uhr, D-5102 Würselen, Krefelder Str. 64. Tel. 09-49-2405-39838.

BRENDA (privé) relax en incl. film (ook bemiddeling). Tel. 04494-48933.

Relaxen: doorlopende FILMVOORSTELLINGEN, bemiddeling. Stationstr. 31, Sittard, tel. 04490-12526, 10-22 uur.

Goed RELAXNIEUWS nu vanaf 8 uur 's morgens, tot... bij Biggy en Susy, ook zat en zondag. Tel. 045-721759.

CONTACT-BURO-LIMBURG. Privéadres in beide Limburg. Fotokeuze, geen beroeps. Kamerverhuur 11-23 uur, Rijksweg 2d, 178 B, Geleen, tel. 04494-46884.

Nieuw in Brunssum, GAYBAR, talk of the town. Ingang Kerkeveldepad, voor vrienden en vriendinnen.

Inge, PASCALLE en Tammy, ma. tot vr., tel. 04494-50999.

Café-bar SLUISZICHT. Geopend v. ma. t/m za. van 14 tot 21 uur. Tel. 04498-52150.

Cinema PRIVÉ, entree f. 15,-, inkl. 2 gratis drankjes. Cindy, Hennie, Jocye en Silvia verwachten. Maasticht Kapoentje. 29, 50 mtr. vanaf Vrijthof. Tel. 043-18884.

Club BLUE HEAVEN vraagt gastvrouwen, intern mogelijk. Hoge verdiensten gegarandeerd. Hordesdijk 86, Helmond, tel. 04920-40314. Geop. ma. t/m vr. v. 14.00-4.00 uur. Za. v. 18.00-4.00 uur. Cred Cards accepted.

Club ASPASIA, voor ontspanning en contact met sauna en ligbaden. Provincialeweg 12, Aalbeek, tel. 04405-1697.

GEZELLIGE dame met bemiddeling, ontvangt u discreet in privé met video, 043-623416. 14-22 uur.

KARIN en Lotti nu in Club La Ferme v. 11-19 u. Tel. 04450-3290.

Leuk MEISJE gevraagd voor 's middags, 14-20 uur, gar. l. 04490-19534.

NOENDA privé 10-20 u. Tel. 04492-4518, ook zaterdag.

Club BRASIL, best in town, films, intieme bar, drank gratis, entree f. 10,-. Anita, Jacky, Marian, Maasboulevard 2, Mstr. Tev. meisjes gev. Tel. 043-51040.

Club LA FERME, Lemsstraat 73, Ingberg, Geleen, tel. 04450-3290. Geopend van 10.00 tot 2.00 uur 's nachts, zat. van 10 tot 18 uur. Weg Maasticht-Vaals, voorbij afslag Noorbeek richting Gulpen. Tev. weeg links, te boerderij rechts.

Man, 40 jr., is al enige tijd op zoek naar lieve VROUW, welke vrouw 35-40 jr. is ook zoekend en durft mij eens een briefje te schrijven, ond. nr. BR 226 LD, Rumpenerstr. 81, 6443 CC Brunssum.

Man, 33 jr., m. kinderen zkt. kennism. m. lieve VROUW m. of z. kind om n.w. gezinsleven op te bouwen. Br.ond. nr. 219 LD, Rumpenerstr. 81, 6443 Brunssum.

Privé in Echt. SOFIA, jong en lief. Tel. 04754-3325 van 12 tot 24 uur.

WILMA ontvangt u op discrete wijze. Tel. 04494-50092.

PRIVÉ iedere dag van 11.00-24.00 uur, 045-441909. Tev. meisje gev.

Privé-adres. ESCORT-SERVICE, open van 11 tot 23 uur, ook weekends, evt. ass. gev. Tel. 043-35276.

CLUB 9. Exclusief vanaf 10.00 uur. Tel. 04402-9389.

Bar MONOPOL in Merksteijn - Herzogenrath - Geilenkirchstr. 375. Vanaf 14.00 uur geopend. Films op groot scherm en internationale jonge dames.

Nieuw! ESCORT-SERVICE met lieve meisjes. Nieuw, tel. 04494-53563.

LINDA ontvangt u privé. Ook de weekends. Tel. 04750-32405.

PRIVÉ!!! Heren van ons heeft u zeker geen spijt. Want wij nemen alle tijd. Carola, Melanie, tel. 045-226607.

Privéclub AU' REVENEZY, leuke gastvrouwen aanw. v. 11.00 t/m 2.00 uur. Pr. Hendriklaan 68, Brunssum, tel. 045-272012.

ESCORTSERVICE: Voor een leuk meisje bij u thuis of in hotel. Bel voor afspraak, 100% discreet! Tel. 045-225009.

ESCORTSERVICE, charm. dame komt bij u thuis of in hotel. Tel. 045-22802.

Bar LA STRADA privé en escort met nwe. hostesses. Pr. Hendriklaan, 66, Brunssum, tel. 045-254842.

GEZELLIGHEID is nummer 1 bij ons, speciaal voor oudere heren. Tel. 04494-53563.

Biljok over te nemen, goed PRIVEHUIS, te Kerkrade, bij grens. Compleet gemeub., redelijke huur. Br.ond. nr. MA 237 LD, Stationsstraat 27, 6221 BN Maasticht.

RIVERSIDE-CLUB. Goeie morgen, ook vandaag weer romantiek op niveau. O.a. prive, 4-pers. Whirlpool op elke kamer. Geopend maand. t/m vrijdag, van 14 tot 3.00 uur. 's Zaterdags v.a. 19.00 uur. Dijk 2, Ohé en Laak, E9 afslag Echt, tel. 04755-1854.

PETITE MAISON, genieser een begrip, geopend na 14.00 uur. Kerkrade, Horneest. 5, ca. 100 m grenzbergang Herzogenrath.

QUEEN'S CLUB, Holzstr. 103, Kerkrade 045-451391. Ma-vrij 14.00 - 2.00 u. 6 mooi meisjes verwachten u. (Nog enkele dames gev.)

TAMARA ontvangt u privé met 3 nieuwe meisjes. Tel. 043-31440, ook 's weekends.

ESCORTSERVICE ma - vrij, 14.00 - 2.00 045-451391.

QUEEN'S CLUB, Holzstr. 103, Kerkrade 045-451391. Ma-vrij 14.00 - 2.00 u. 6 mooi meisjes verwachten u. (Nog enkele dames gev.)

PRIVÉ van 10 tot 22 u. met alle mogelijkheden. Tel. 045-424658.

Nieuw. PRIVÉ. Rita vanaf 11.00 u. Tel. 045-424760.

Vicky en Bonny nu in club WILD-ROMANCE Ubachsberg, Kerkrst. 6 tel. 045-752912.

KATJA voor een gezellig uurtje bij u thuis. Tel. 045-422564.

Bem. v. ESCORTSERV. Tel. 045-315450.

PRIVÉ Margo en Cora nu met video ma. t/m za. van 11 u. 04494-52758. Ass. gev.

Privé bij BIGGY 04490-20464, van 10.00 tot 23.00 uur.

Privéclub EVA, Rijksweg 13, Herten. Geopend van 15.00 tot 03.00 uur. Tevens assistentes gev. Tel. 04750-32742.

DEBBY, Rita en Lana verv. alle wensen voor u. Wacht niet langer maar kom nu. Nu met video. Tel. 045-321580.

LA COMPARS Vaesrade 37 genl. Nuth tel. 042-15192 incl. verw. zwembad, solarium, sauna, privé. Geopend van 11 tot 20 u. Bar van 20 tot 3 uur geopend.

MARLOU, Sjanny en Deborah. Privé en escort. Tel. 045-225346.

DAMES opgelet. 2 jonge heren verwennen u op discrete wijze van 17 tot 1 uur. Tel. 04490-26793.

Privé CONNY eerlijk, goed, niet duur. Evtl. liveshows van 12.00 tot 22.00 uur. Tel. 045-451530.

Nieuw PRIVÉ- en escort-service met leuke meisjes voor dag en nacht. Tel. 045-726821 en 227495.

La CHANDELLE, een zaak met sfeer, warmte en gezelligheid te Hoensbroek.

CONTACTBURO Lucie, voor adressen door geheel Limburg. Tel. 04494-50921.

Privé bij ANITA, met video. Ook 's zaterdags. Tel. 045-352543.

Dames opgelet. Nette HEEREN, bezoeken u op zeer discr. wijze, ook weekends. Tel. 045-272132.

2 NIEUWE meisjes. Mara en Sylvia, 04490-25839.

Club PARIS, geopend ma t/m vr v.a. 14 uur. Sauna, luxe baden, video en waterbedden. Provincialeweg 31, Noord-Oirschbeek. Tel. 04492-1873.

BEKENOMMAKING: Bent u moe of zoekt u vertier, kom bij club Klimbim, onze meisjes verwennen u met massage, schuimbad, video en liveshow. Geopend van 14 u. tot 2 u. Ubach over Worms, Europaweg 204, tel. 045-324035. Tevens escort.

PRIV-ESCORT, Kelly en Bianca. Liveshow. Ook weekends. Tel. 045-226980.

BRIGITTE en Eva, nu met video, tev. escort, prive en liveshow. Tel. 045-461457.

ESCORTSERVICE, liveshow bij u thuis, ook weekends. Tel. 045-227178.

Nette man, 59 jr., zkt. VRIEND met telefoon. Br.ond. Ho 010 LD. Kouwendersstr. 215, 6431 HE H'broek.

INTERART Irmstraat 64. Simpeltel. biedt aan strakke, antieke meubelen van zeer goede kwaliteit, groot assortiment. Tel. 045-443161.

De grootste en mooiste collectie ANTIKE meubels, klokken en kachels vindt u bij Antiekhandel Wijschhoff BV. Amstenrade 9, centrum Hoensbroek, tel. 045-21976, 3000 m2 toonzalen.

STANDHOUDERS gevraagd voor antiekbeurs in Geleen, Hanenhof op 12, 13, 14 en 15 mei en Heerlen, stadsschouwburg op 10, 11 en 12 juni (te antiekbeurs in Heerlen). Prijs per m2 12,50. Int. st. Limburgse Antiquairs, secr. 045-417797.

ANTIEKHADEL. Simons biedt aan een groot assortiment meubels, o.a.: eiken slaapkamer, hoekkast, bureau, dekenkasten, strakke en bewerkte kasten, lampen en veel kleingood. Dinsdagavond 24.30 uur. Tel. 045-244613. Dorpsstraat 45a, Nuth t.o.d. kerk.

Antiek! Antiekhandel "de Elegast". Ter gelegenheid van onze nieuwe winkel op de Kerkdraderweg 36A, Heerlen (Molenberg) houden wij a.s. zaterdag van 15.00 tot 20.00 uur aan dag. Iedereen is welkom!

Wij bieden u meubelen in diverse stijlen. Jacht, Henri II, Mechels, Louis Seize klein goed enz. Tel. 045-424730 of 045-417797. Tot ziens!

ANTIEK te k. Oude Smidse, Brommelen 16, Wijnandsrade.

Antiek KASSA te k. Brommelen 16, Wijnandsrade.

Stoelen vlechten, antiekrestauratie. MEUBELMAKERS Koelink, tel. 045-241536.

Erkend KAARTLEGGEN. na tel. afspraak, 045-224590.

HOERA, Irene zei ja. F.B. De "ANDERS als Anders" winkel, Julianastr. 11a, Brunssum, koopt en verkoopt alles!! Do., vr., za. v.a. 10 uur.

SAUNA stijlvol, landelijk gelegen met rust en comfort. Inf. sauna-fit-ver. Tel. 04493-1996. N.B. Speciale damesdagen.

STOELVLECHTERS. BEDR. repareert riet en bieslen stoelen. Gratis haal en brengen. Tel. 045-216592.

Reclame, PERMANENT f.35,-, ook 's zaterdags. Kapsalon Jaspers, Boutscheurweg 44, Heerlerbaan, tel. 045-413455.

Heer, 48 jr., 1.80 m grt., zkt. jonge DAME voor vakantieweekenden. Postbus 2509, Heerlen.

AEROBICCURSUS o.l.v. Amerikaanse. Voor inf. of inschr.: Max Munnich Sport, Raadhuisplein, Heerlen, 045-715796.

Zaterdag 26 maart ROM-MELMARKT v.a. 10 uur in kantine, camping D'r Uil, Ulestraten.

Wijkkamer de Hermiet

Zaterdag 26 maart van 13.00 tot 16.00 uur.

Lente en Paaspraeveerij

Van heerlijke, betaalbare en feestelijke wijnen. Wijnstraat 61, Hrl. Over de spoorwegbomen.

SPORT IN DE OOSTELIJKE MIJNSTREEK

Succesvol jubileumjaar voor schietclub

Pluim hoofdklasse voor Kerkrade '73

KERKRADE - Jan Berendsen, Jan de Jong, Lei Hendriks en Jo Bremmers hebben het tien jarig bestaan van de schietvereniging Kerkrade '73 extra chachet gegeven. Deze vier sporters behaalden als lid van Kerkrade '73 het kampioenschap in de Hoofdklasse Pluim van de Nederlandse Bond van Sportschutters.

HTS wint nachtelijke zwemmarathon

KERKRADE - De eerste nachtelijke zwemmarathon voor het hoger middelbaar beroepsonderwijs in Zuid-Limburg in zwembad D'r Pool in Kerkrade is een doorslaand succes geworden. Onder grote belangstelling gingen 140 deelnemers over tien ploegen in estafettevorm van start. De happling, vorige week vrijdag, werd om tien uur 's avonds door burgemeester Smets van Kerkrade de nacht ingeschoten.

De organisatie van deze bijzondere activiteit was in handen van de Stichting Studenten hulp uit Heerlen.

De uitslag van de nachtelijke marathon: 1. HTS, 2. Academie voor fysiotherapie, 3. M.H.S., 4. L.O.F., 5. T.O.F., 6. W. en D., 7. Revalidatie Academie, 8. L.O.F. tweede team, 9. Oudvrouwen school, en HTP. De grootste afstand werd gezwommen door Bert Schlichter van de HTS.

Nieuwe auto voor crosser

BRUNSSUM - De de Brunssumse autocrosser Jan Vogelaar krijgt morgen, zaterdag, een nieuwe crosswagen uit handen van supportersvereniging Terlingen. Een en ander gaat met feestvertoon gepaard in cafe Terlingen aan de Maastichterlaan in Brunssum.

Eerder behaalde het tweede viertal van Kerkrade '73 het kampioenschap in de eerste klasse, terwijl het derde team de tweede plaats in de derde klasse behaalde. Het kwartet Berendsen, De Jong, Hendriks en Bremmers werd kampioen in de wedstrijd tegen medekoploper SV Juliana uit Brunssum. Vanaf het eerste schot was het een zenuwen-

Open Limburgs skikampioenschap

SCHAESBERG - Morgen en zondag worden op de kunststofski baan van Sigi Moser in Schaesberg de eerste Open Limburgse skikampioenschappen gehouden. Honderd deelnemers zullen in de diverse categorieën - strijden om de titel op het onderdeel slalom.

„Een groot deelnemersveld”, aldus Sigi Moser, „met veel kanshebbers. Ik ben benieuwd hoe de sterke Oostenrijkers (met kernploeglid Stefan Niederseer) zich staande zullen houden tegen de wedstrijdskiers, die gewend zijn aan een kunststofbaan.

Het programma: zaterdag 19 uur inskiedenis, 19.30 uur uitzetten van de slalom, 20 uur verkennen van de piste en 20.30 uur start van de wedstrijden in twee doorgangen te beginnen met de heren en dames A-groep. Tijdens de tweede doorgang komen de dames B en heren B en C eveneens in actie. Zondag 14 uur inskiedenis, 15 uur slalom uitzetten, 15.30 uur start dames en heren A. Aansluitend wedstrijden voor jongens en meisjes tot en met 14 jaar. De prijsuitreiking is gepland om 19 uur.

spel, maar Kerkrade wist de topper met drie ringen voorsprong te winnen. Daarmee werd in tien jaar tijd de tweede titel in de Hoofdklasse Pluim in de wacht te slepen.

Jan Berendsen leverde in die beslissende wedstrijd met 212 ringen een topprestatie. Niet alleen in teamverband, maar ook individueel leverde Kerkrade '73 de beste prestatie. Jan de Jong eindigde namelijk bovenaan de schutterslijst in de Hoofdklasse van de N.B.V.S. Voor de nestor binnen het kwartet, Lei Hendriks, was het dubbel feest, want hij

viert dit jaar zijn zilveren jubileum als sportschutter.

Het tweede team van Kerkrade verloor de wedstrijd tegen Juliana 2 met 829 tegen 812 ringen en het derde won moeiteloos van RKWBCM uit Hoensbroek met 21 ringen verschil. Ter gelegenheid van de kampioenschappen van het eerste en het tweede, het reservekampioenschap van het derde en het 10-jarig bestaan van de Kerkrade schietvereniging wordt op zondag 10 april van 11 tot 13 uur gerespectieerd in het verenigingslokaal de Hetra-bar aan de St. Pieterstraat 228.



De in wielkringen populaire „Pa” Willemsen - de vader van rijwielhandelaar en oud-renner Jan Willemsen uit Nuth - werd onlangs tot erelid benoemd van Toer en Wielclub Maastricht. Deze eer viel de inmiddels 81-jarige vitale wiel liefhebber te beurt vanwege zijn bijna 38-jarige trouwe lidmaatschap van TWC Maastricht. De heer Willemsen is sinds de oprichting lid van de club uit de Limburgse hoofdstad.

Voorzitter Frans Beenkens (rechts) benoemde de glunderende Pa Willemsen tot erelid en zette hem daarvoor gepast in de bloemen.

Foto: Peter Roozen



• Het kampioensteam van de Kerkrade sportkegelclub.

Vierde sportkegeltitel op rij D'r Pool Kerkrade slaat weer toe

KERKRADE - De sportkegelclub VVRL D'r Pool uit Kerkrade, in 1982 uitgeroepen tot sportploeg van Kerkrade, heeft voor de vierde keer in successie het Nederlands Kampioenschap Sportkegelen in de hoofdklasse behaald. Na een moeizaam begin, waaraan blessures van onder meer Jo Janssen en Frans Senden en vormverlies van Hub Ekken en Wiel Ackens debet waren, herstelde de ploeg zich halverwege de competitie voortreffelijk, om opnieuw keihard toe te slaan.

Het titel werd in een bomvolle zaal in Stevensweert behaald. Voor deze wedstrijd had de club een extra bus ingehuurd om de supporters het feest van dichtbij te laten meemaken. De sportkegelclub maakt zich momenteel op voor een Europacupwedstrijd in het Belgische Eupen.

Selectie

Jo Volders, lid van D'r Pool, gaf het Nederlands kampioenschap van zijn club nog meer glans door op overtuigende wijze de selectiewedstrijden van de N.K.F. te winnen. Deze wedstrijden golden voor de selectie van het Nederlands team, dat in juni van dit jaar meedoet aan de wereldkampioenschappen in Amneville in Frankrijk. Naast Volders

kwaliceerden zich ook Hub Ekken, Willie Ackens en Willie Meyer.

Morgen, zaterdag, houdt de Kerkrade sportkegelclub haar jaarlijkse koningskegelen op de vierbaansaccommodatie van kegel- en bowlingcentrum D'r Pool aan de Kapellaan. De aanvang is 13 uur.

Stedenkamp

HEERLEN - Zondag houdt de tafeltennisvereniging De Gringel, deze keer in samenwerking met TTV Coriovallum, voor de 16e maal de jaarlijkse Stedenkamp. Bij de senioren is de regio Weert, vorig jaar 6e geëindigd, als 1e geplaatst. De selectie van Weert bestaat uit Ine en Mariette Willems en Gerard v.d. Kerkhof, allen van Megacles, en Wiel Aspers van TTCN.

Het Maastrichtse team, als 2e geplaatst, bestaat geheel uit Ravesteijn-spelers. Limburgs kampioen Jo Wehrens zal het met Jack Hamelers, Petra Hamelers en Marie van Sloun in de 1e ronde opnemen tegen de als 7e geplaatste regio Brunssum / Onderbanken / Groot Nuth. De partijen worden gespeeld in sporthal Kaldeborn in Heerlen en beginnen om 9.30 uur. De finale is omstreeks 13.30 uur.

Sportkegelen

HULSBERG - Morgen, zaterdag, gaan in kegelhal 't Stroateje in Hulsberg de Nederlandse kampioenschappen sportkegelen op schaarbanen (Duitse banen) van start. Het kampioenschap gaat over diverse weekenden en de wedstrijden beginnen steeds om tien uur.

Jazz

BRUNSSUM - Zondag houdt het District Heerlen (NKGH), vanaf 13.45 uur in sporthal Rumpen in Brunssum de kampioenschappen jazz-ritmische gymnastiek. Twaalf verenigingen met ruim 300 leden hebben hiervoor ingeschreven.

Judotoernooi in Heerlen

HEERLEN - De judovereniging Kodokan houdt zondag voor jongens en meisjes tot 14 jaar een groot toernooi in de sporthal Palemig aan de Heidevlietlaan in Heerlen. De inzet is een trofee beschikbaar gesteld door Sport en Spel Heerlen. De wedstrijden beginnen om 10 uur.

Volleybal

HEERLEN - De mannen van Gevers/P&P kunnen hun verblijf in de eerste divisie van de nationale volleybalcompetitie veiligstellen in de match tegen het reeds gedegradeerde Linne (zaterdag, 17 uur sporthal Baneberg in Schaesberg). Om 14.15 uur speelt Gevers/P&P 2 tegen Concordia. In Kerkrade wordt het topduel tussen Furros en HBC gespeeld (17 uur sporthal Rolduc) en in Brunssum is BSV gastheer van F&Voc (15.45 uur sporthal Rumpen).

Sportrevue

KERKRADE/UBACH OVER WORMS - Vandaag, vrijdag, houdt gymnastiekvereniging Eendracht om 19.30 uur haar jaarlijkse sportrevue in sporthal Rolduc in Kerkrade. Zondag houdt de sportvereniging DES uit Ubach over Worms in samenwerking met de Limburgse Turnkring de jaarlijkse Limburgse Ritmische en Jazzkampioenschappen. Plaats van handeling is sporthal Terwaerden en de aanvang 13 uur.

Henk Habets, tafelvoetballende voetballer:

„Ik heb vertrouwen in de toekomst”

Van onze medewerker WILLY WINGEN

UBACHSBERG - Er zijn veel trainers in het voetbalwereldje, die een regelrechte stuip krijgen, of hun haren recht overeind zetten, als zij horen dat één van hun discipelen zich bezighoudt met een andere tak van voetbal, omdat dit volgens hen niet te combineren valt met veldvoetbal. Voor tafelvoetbal hoeft geen enkele trainer zich echter zorgen te maken. Henk Habets, naast aanvoerder van derdeklasser Bekkerveld ook een volwaardig tafelvoetballer, weet beide disciplines uitstekend met elkaar te combineren, zelfs zodanig, dat hem de uitspraak ontvalt: „Tafelvoetbal is een ondergewaardeerde sport.”

Tafelvoetbal, oorspronkelijk bedoeld als tijdverdrijf voor het cafépubliek, wordt in deze contreien erg veel beoefend. De 23-jarige Habets speelt met zijn team, de Hakkers, in de ereafdeling van de NTB. Daarnaast is hij al vanaf '79 vaste keus van de selectieheren van de bond, en heeft in '81 met dat vertegenwoordigend team zelfs de Europacup gewonnen. Lucratief is naast de competitie vooral het meedoen aan invitatie-toernooien. Samen met zijn vaste partner hebben zij de laatste 2 jaar al minstens 60 toernooien gewonnen. „Bij tafelvoetbal komt het vooral op techniek en concentratie aan, overigens elementen, die je op het veld ook nodig hebt. Dat een trainer er geen bezwaar tegen heeft, is niet helemaal waar. Op vrijdagavond is de tafelvoetbalcompetitie en dan moet ik na de training bij Bekkerveld met spoed weg, waardoor een bespreking wel eens in het niet valt”, reageert hij.

Bij Bekkerveld gaat het dit jaar een stuk minder dan vorig seizoen. „Vind je het gek?” antwoordt Henk, „acht spelers weg en een hoop jeugd ingepast. Dat gaat niet zomaar. Sommige van die jongens zijn net 17-18 jaar. Als we dat eens bij elkaar zouden kunnen houden. Nu we echter zondag gewonnen hebben, kunnen we de toekomst misschien weer met vertrouwen tegemoet zien.”

auteurs
door ik en dun
onder redactie van arno römgens



• Speler Bert Knoben is bij de VV Waubach overal te vinden; zelfs in het washok.

Foto: FRANS KADE

Limburgia vecht terug

HEERLEN - Voor Limburgia is eindelijk de kogel door de kerk. Misschien dat de eerste thuisoverwinning de ploeg de nodige inspiratie kan geven om het hoofdklasserschap voor Brunssum te behouden. Zondag staat de ploeg voor de moeilijke opgave om mededegraderiekandidaat Hapert van zich af te schudden en dat kan alleen door een overwinning.

Karel Bauling is toch niet helemaal gerust over die confrontatie: „Je weet het bij Hapert nooit. Het is een zeer wisselvallige ploeg en de vraag is wat je zondag treft. We moeten winnen om enige reële mogelijkheden te hebben om onderaan weg te ko-

men.” Limburgia mist Jan Theunissen (geblesseerd) en Fattaccio (geschorst). Overigens is Walter Kousen, die eerder zijn voetbal schoenen aan de wilgen had gehangen, weer begonnen met trainen. Bauling hoopt over enkele weken een beroep op deze routinier te kunnen doen. Voerendaal staat voor de moeilijke opgave om aan koploper DES punten te ontfutselen. Jan Lauers: „Er zit momenteel de klad in. Het is een kwestie van wel willen, maar niet kunnen. Toch verwacht ik zondag te kunnen stunts.” Butello is nog steeds de enige afwezige bij Voerendaal. EHC gaat op bezoek bij het ook al in nood verkerende RFC. „Een uitermate belangrijke wedstrijd voor ons, die we niet mogen verliezen”, aldus Druyts. Heiligen en Bessems zijn niet van de partij.

Overige ontmoetingen: Venray-Longa, Panningen-TOP en RKC-Caesar.

Manusje-van-alles Bert Knoben:

„Waubach gokt nu op tweede plaats”

Van onze medewerker WILLY WINGEN

WAUBACH - Hoewel men er in Waubach al niet meer in geloofd had, begint men zich nu pas weer te realiseren, dat er misschien een tweede plaats in het verschieft ligt. Het team van Piet Vogels is duidelijk in de winning mood. In de laatste drie wedstrijden heeft de ploeg het maximale aantal van 6 punten behaald, en wat meer is, ook nog overtuigend, want er wordt driftig gescoord in Waubach. Zelfs koploper Almania - tot vorige week nog in een uitwedstrijd ongeslagen - struikelde in Ubach over Worms.

Waubach had een prima seizoensstart, maar daarna werd het beduidend minder. Middenvelder Bert Knoben ziet de dingen als volgt: „We verloren vooral van lager geklasseerde teams, maar de laatste tijd is er een hechte eenheid gesmeed. Op dit moment hebben we een goede mixture van jeugd en routine, en Piet Vogels heeft ons voor de laatste wedstrijden bijzonder opgepept. Dat is natuurlijk bevorderlijk voor de kameradschap, want iedereen vecht voor elkaar.”

Opvallend is vooral het gemak waarmee Waubach scoort. Het heeft op één na (Almania), de meeste doelpunten gemaakt in de gehele tweede klasse. „We krijgen vrij veel schiettraining en verder komt het scoren ook door de agressiviteit die we op het

veld ten toon spreiden. Het is ook niet zo, dat er slechts één persoon in staat is om te scoren. Verschillende spelers hebben dat aardig onder de knie en dan te bedenken dat we iedere keer weer met een gewijzigd team moeten spelen. Zelf ben ik ook een manusje-van-alles. Ik heb dit seizoen als verdediger gespeeld, daarna middenvelder, spits toen Verreck geschorst was en nu weer middenvelder. Maar er zijn meerdere spelers, die op vele plaatsen inzetbaar zijn. Voor de eerste plaats maken we ons op dit moment echt geen illusie meer, daarvoor is de voorsprong van Almania te groot, maar aan die tweede plaats zullen we echt gaan denken”, resumeert Bert Knoben, eraan toevoegend, „Maar lukt het niet, is er niets aan de hand.”

ZONDAGMIDDAG HALF DRIE

Eerste klasse F
RKONS-Walram
Heerlen-Wilhelmina '08
Tigleja-Sittard
Blerick-Maasbracht
SVN-Meerssen
Megacles-Volharding

Derde klasse B
Teebeek-Groene Ster
Hopel-Bekkerveld
Heerlen Sp.-de Leeuw
Miranda-Laura
Kaspara-Kolonia
Heksenberg-Wit Groen

Vierde klasse B
RKMCVSV Nijswiller
Simpelveld-Gulpen
Vilt-RKASY
Sportclub '25 Zwart Wit
Vijlen-Hulsberg
Valkenburgse Boys-RKVCL

Tweede klasse A
Schuttersveld-Waubach
SCG-SVM
SVK-Minor
Almania-KEV
Leonidas-RKBSV
WVV-MKC

Vierde klasse C
Schnelveld-Kluis
Coriovallum-Chèzremont
Heilust-Sylvia
Abdissen-Rimborg
RKHS-RKTSV
Waub. Boys-Weltania

Vierde klasse D
Langeberg-Kluis
Maurits-Havania
Vaersda-Sanderbout
Bunde-Urmondia
FC Hoensbr.-Nw. Einde
Mariade-Schinnen



• Henk Habets voelt zich met de bal zowel op het veld, als achter de tafel op zijn gemak.

Foto: DRIES LINSSEN

SCHREURS PAASAANBIEDING



Pracht grenen

SLAAPKAMER

te leveren met
2-, 3-, 4- of 5-deurs kast.

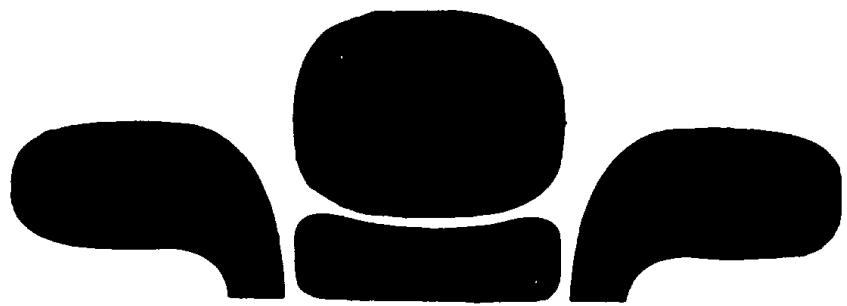
Nu compleet met 4-deurs
kast.

ALLEEN BIJ SCHREURS

PAASPRIJS

3298,-

*Wij zijn de grootste in
Limburg op het gebied van
massief eiken meubelen.*

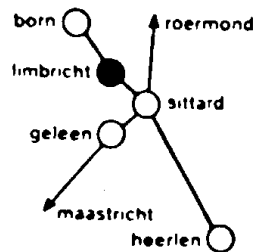


schreurs meubelen b.v.

MOLENSTRAAT 10, LIMBRICHT - tel. 04490-16961

Langs de grote weg Sittard-Born - ruime parkeergelegenheid

IEDERE VRIJDAG KOOPAVOND TOT 9 UUR



*voor baby-
en
peuterklleding*

(van 0 tot en met 4 jaar)

Harlekijn
nieuwstraat 6
hoensbroek

045-221263

Het uitgekienende Skoda 3-Stappen-Plan*:



betalen in drie keer kost geen cent méér!

Skoda helpt u goed op weg in deze dure tijden. Met het uitgekienende Skoda 3-Stappen-Plan* dat u letterlijk de ruimte geeft. Want u kunt nu al in uw nieuwe vierdeurs Skoda rijden en uw geld tot na de vakantie in uw zak of op de bank houden.

Het Skoda 3-Stappen-Plan* werkt zo:

Stap 1 U koopt de vierdeurs Skoda van uw keuze; de goedkoopste vierdeurs van Nederland, de Skoda 105 Std (kat. prijs f. 8.995,-), de meest luxeuze Skoda 120 GLS (kat. prijs f. 12.325,-) of een van de types daar tussenin. Bij aflevering van uw nieuwe Skoda Sedan betaalt u slechts één derde gedeelte van de aanschafprijs. Meestal zal dat gedekt worden door de waarde van uw inruiler - er kan dan met recht gesproken worden van een "ruil met gesloten beurzen".
Sterker nog - als de waarde van uw huidige auto meer blijkt te zijn dan de eerste betaling krijgt u deze meerwaarde zelfs kontant in handen!

Stap 2 U hoeft zich wat ons betreft 6 maanden lang geen cent zorgen te maken over de rest van het geld. **Want pas nadat u 'n half jaar met uw nieuwe vierdeurs Skoda heeft gereden, betaalt u weer één derde gedeelte van de aanschafprijs. Het resterende 1/3 deel mag u van ons zelfs 12 maanden in uw zak houden.**

Stap 3 Pas 12 maanden nadat u de sleuteltjes van uw nieuwe Skoda Sedan in handen kreeg, betaalt u het laatste gedeelte van de aanschafprijs. **Het Skoda 3-Stappen-Plan* geeft u dus flink de ruimte. En... het kost u geen cent méér!**

'n Voorbeeld:

U kiest de Skoda 105L.

katalogusprijs	f. 10.195,-
afleveringskosten	f. 325,-
totaal	f. 10.520,-
Met uw Skoda-dealer heeft u voor uw inruiler een bedrag afgesproken van bijvoorbeeld f. 4.750,-.	
Bij aflevering van uw nieuwe Skoda 105L te betalen: 1/3 van f. 10.520,- ofwel	f. 3.506,-
"Overschot" desgewenst kontant aan u uit te betalen	f. 1.244,-
Het restant van de aanschafprijs van uw nieuwe Skoda betaalt u in twee keer: na 6 maanden en na 12 maanden. (De in dit rekvoorbeeld genoemde inruilwaarde is van uw huidige auto. Uw Skoda-dealer zal u met genoeg een "op maat gesneden" aanbod doen)	

Ga naar uw Skoda-dealer en laat u uitgebreid informeren over het Skoda 3-Stappen-Plan*. U bent er van harte welkom!

* Het Skoda 3-Stappen-Plan wordt u in samenwerking met Alcredis aangeboden en is uitsluitend geldig voor nieuwe vierdeurs Skoda's, die tussen 2 maart en 14 mei 1983 besteld worden.

Alle prijzen inclusief B.T.W. af importeur



De Binckhorst Auto & Motor Import B.V. Dobbeweg 2, 2254 AG Voorschoten, tel. 01717-6951

SKODA
merk toch hoe sterk

OPEN DAGEN

VAN HEES Bouwmaterialen b.v.

Donderdag 24 maart, vrijdag 25 maart, zaterdag 26 maart
Geopend van 9.00 tot 18.00 uur

Tijdens open dagen **KORTING** op:



baksteenstrippen	10%
vloer-/wandtegels	10%
houtkachels	10%
open haarden	25%

Bezoek geheel vrijblijvend onze showroom

Bouwcentrum
VAN HEES b.v.
Buizerdweg 6
Ubach over Worms
Tel. 045-310511
Geopend 9.00 tot 18.00 uur

Garage P.H. de la Roij & Zn.

Hoensbroek, Hoofdstraat 114, Tel. 045-212896

Automobilbedrijf Cor Vaessen

Bocholtz, Rouwkoulerweg 1, tel. 045-442480

G.J. Kempen B.V.

Ubach over Worms, Nieuwenhagerheidestraat 30, Tel. 045-312398

Jennissen Auto's B.V.

Maastricht, Galjoenweg 73 (Beatrixhaven), tel. 043-54655

L. Collé

Susteren, Handelsweg 9, Tel. 04499-3030